

AMERIKOS LIETUVIS

LITHUANIAN AMERICAN

No. 1 Vol. V

Tel. Park 6407

Sausio-January, 1918 m. WORCESTER, MASS., 3 d.

Entered as second-class matter September 29, 1914, at the post office at Worcester Massachusetts, under the Act of March 3, 1879.

4 cents per copy

Metas 5

Vokietija Pasiulė Taiką be Aneksijų ir Kontribucijų. Sąjungiečiai Nepasitiki Vokietija.

Nuo Rusijos atsiskyrė 9 valstybės. Baltgudžiai ir Bessarabija pasiskelbė neprigulmingomis republikomis. Bolševikai užgriebė Rusijos bankas. Revoliucija Rumunijoj. Bado maištai Vokietijoj per Kalėdas. Francuzų laimėjimas Italijoj. Austrai bombarduoja garsų italų miestą Padua. Žemės drebėjimas Guatemaloje. Suv. Valstijų valdžia paėmė gelžkelius.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Karės Žinios

12 LAIVŲ NUSKANDINTA.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Londonas, gruod. 26 — Submarinai arba minos nuskandino 12 anglų laivų per praeitą savaitę, 11 virš 1600 tonų ir 1 mažiau nē 1600 tonų. 1147 laivų buvo nuskandinta nuo vasar. 1, 1917 m.

Londonas. Italų pulkai buvo užėmę pozicijas ant Asago augštumų vakar bet negalėjo jų išlaikyti.

Sniegas tuo tarpu daug trukdo kovojimą išilgai viso Francijos fronto.

FRANCUZAI ATMUŠĖ ATAKĄ VERDUNO RAJONE.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Londonas, gruod. 27 — Francuzai vakar atmušė labai didelį vokiečių užpuolimą Verduno rajone. Vokiečiams padaryta dideli nuostoliai.

Didelis orlaivių mušis atsibuvo virš Treviso vakar. 25 priešų orlaiviai atvyko bombarduoti italų orlaivių kempę. Juos pasitiko prieš-orlaivinės kanuolės ir italų bei anglų orlaiviai. Priešai neteko 8 orlaivių ir turėjo grįžti atgal. Vėliau dar 8 priešų orlaiviai atakavo, bet irgi buvo atmušti, netekę 3 orlaivių.

ANGLAI SUMUŠĖ TURKUS.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Londonas, gruod. 28 — Anglai atmušė turkų užpuolimus į šiaurę ir šiaur-vakarų Jeruzolimo ir nužengė 2½ myl. pirmyn ant 9 myl. fronto.

Ant kitų frontų tebeina daugiausia artilerijos šaudymas.

ANGLAI NETEKO 3 NAIKINTOJŲ LAIVŲ.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Londonas, gruod. 29 —

Tris anglų torpėdinių laivų naikintojai laivai tapo nuskandinti naktį 22 gruodžio, netoli Holandijos pajūrės. Nežinia ar jie buvo sutorpėduoti ar užėjo ant minų. 13 oficerių ir 180 jureivių žuvo.

Teutonų orlaiviai 28 d. gruodžio bombardavo italų neapginkluotus miestus Treviso, Montebelluna, Castelfranco ir garsų Paduos miestą. Paduoj užmušta 13 ypatų ir sužeista 60, daugiausia moterų ir vaikų. Padua turi labai daug gražių senovės liekanų, kurie, ant laimės, ne buvo kliudyti.

Anglai nušovė 11 priešų orlaivių; ant vakarinio fronto, tebeina smarkus artilerijos šaudymas.

Labai daug sniego puolė Francijoj; šaltis yra nepaprastai didelis.

TEUTONAI VĖL BOMBARDAVO PADUĄ.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Roma, gruod. 30 — Teutonų orlaiviai vėl numetė bombų ant Padua miesto vakar užmušdami 3 ypatas ir sužeisdami 3. Dvi bažnyčios buvo pataikytos ir užsidegė. Daug blėdies padaryta paminklam, privatiniam namam ir dviem ligonbučiam.

Pasirodo, kad pirmame už puolime, Karmelity bažnyčia ir Seminarija buvo sugadintos. Viena bomba puolė netoli Šv. Antano bažnyčios, kur Šv. Antanas iš Paduos yra palaidotas.

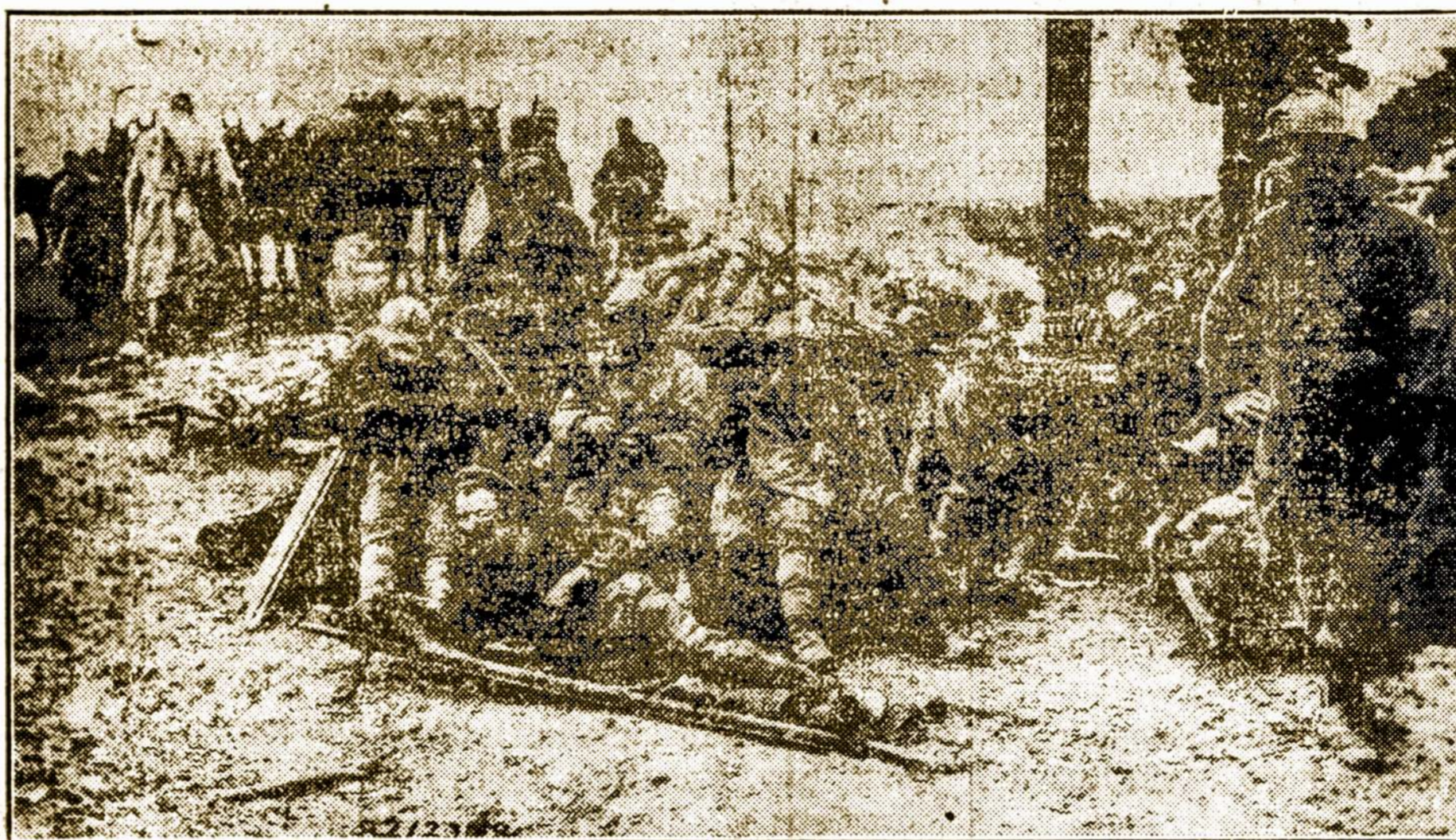
Londonas. Šiandien (30 gruod.) atsibuvo sunkūs kovojimas į pietus Cambrai. Priešai smarkiai atakavo per 9 myl. frontą ir išiskverbė į anglų linijas dvejose vietose, bet vėliau, tapo išvaryti iš didžiūmos užgriebtų pozicijų.

Ties Ypres anglų artilerija sulaukė priešų ataką. Palestinoje, anglai užėmė vietas 12 myl. į šiaurę Jeruzalės.

FRANCUZŲ LAIMĖJIMAS ITALIJOJ.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Londonas, gruod. 31 — Francuzai pradėjo svarbų ofensyvą prieš teutonus It-



Sužeisti vokiečių kareiviai paimti francuzų nelaisvėn.

lijoj. Po kelių dienų prisikalėjiman už "neteisingą su-

rengimo artilerijos šaudymą jų pėstininkai atakavo ir užėmė šturmu Monte Tombo augštumas, kartu paimdami 1400 nelaisvių, 60 kulkosvaizdžių ir 7 kanuoles.

Anglai nužengė pirmyn Ypres rajone. Palestinoje, anglai užėmė daugiau miestelių ir dabar turi keturias drutas pozicijas tarp priešų ir Jeruzalės.

Teutonai trečiu kartu bombardavo Paduą; ši kart jie sužeidė 7 ypatas ir labai sugadino garsią Paduos katedrą, miesto muzėjų ir vieną seną bažnyčią.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Dalykų Stovis Rusijoj.

Rusų anarchistai užsipuolė ant Suv. Valstijų.

Petrograd, gruodžio 24 — Rusų anarchistai laikė masmitingą nedėlioje, kuriame jie karštai pasmerkė Suv. Valstijas už tai, kad suareštavo tulus anarchistus. Nekurie iš kalbėtojų siundė minią užpulti ant amerikų ambasados, bet vieton to, nēdinti, kad vokiečiai vilki buvo inėsta tik protestavimo rezoliucija.

Anarchistų kongresas susauktas susirinkti Petrograde rusų Kalėdų dienoje, sausio 7, 24 d. gruodžio.

Graf-nė Panin, žymi labdarė ir revoliucionierė, ministrė visuomenės apšvietos Kerenskio kabinete, tapo link painaus Rusijos padėjimo, nes supranta, kad vokie-

čių agentai bolševikų tarpe, naudojamą visuomenės pinigų, kad sukelti nesutikimą tarp Suv. Valstijų ir Rusijos.

Siandien buvo oficialiai paskelbta, kad amerikų atstovai Rusijoj, diplomatiški, ekonomiškai ir kiti, atsargiai vengs kištis į vidaus politiką tos šalies ir laikysis pagal aštriausias neutralybės taisykles tarp įvairių rusų partijų. Jų tikslas yra leisti Rusijos žmonėms patiem pasidaryti savo išgany-

ma, be amerikų įsikišimo. Nelaisviai prisidėda prie rusų.

Petrograd, gruod. 26 — Komitetas austro-vokiečių karės nelaisvių, atstovaujant visas valstybes išskyrus Prusiją, mitinge laikytame Petrograde perleido rezoliuciją, reikalaujant, kad jų šalįs priimtų rusų taikos są-

Dvinską, nes bijo, kad jų lygas, jeigu ne, tai jie sako atsilankymui Petrograde apskelbs karę savo šalimi nebutų duota bloga reikšmė ir kariaus prieš jas kartu su rusais. Rezoliucija pasiū-

ta į Brest-Litovską. Šiame judėjime dalyvauja ypač čekai, slovakai ir serbai, kurie dirbdami prie gelžkelių ir laukuose su rusais, įgijo jų revoliucijos dvasią. Gandai eina, buk tukstaniai teutonų nelaisvių eina Petrogrado link iš visų dalių Rusijos.

Vokiečiai smarkiai turdauja su rusais ant frontų. Vokiečiai atsakė priimti bendradarbių ir kitus bolševikus, kuriuos Darbininkų ir Kareivių delegatai norėjo siųsti platinti savo idėjas

Suv. Valstijos nesikiš į rusų dalykus.

Washington, gruod. 26 — Suv. Valstijų valdžia yra patvirtinti labai kantriai elgtis ir Kareivių delegatai norėjo siųsti platinti savo idėjas

taipgi atsiskakė priimti Trovokiečių kariumenėje. Jie tzkio laikraštį, atspausdintą vokiečių kalboje, del varymo propagandos kariumenėje.

Petrograd. Valstiečių delegatai, pasiūsti į Kieva, kad sutaikinti bolševikų vyriausybę ir Ukrainos Radą, praneša, kad neturėjo jokio pasisekimo.

Seattle, Wash. Rusų konzulis šiame miesete gavo žinią per Indiją, buk nauja valstybė įsteigta Voroneže naujos valstybės yra Kerenskio pasekėjų rankose.

Chiniečiai užėmė Harbiną.

Tokio, Japonija, gruod. 27 — Susikirtime tarp chiniečių ir rusų bolševikų pulkų. Harbine, Mandžiurijoj, sere-dos ryte, rusai pasidavė, buvo nūginkluoti ir nelaisvėn paimti, sulyg pranešimo, skaitomo kaip užsitikėjimo verto, gauto, čionai iš Harbino.

Pranešimas sako, kad chiniečiai dabar laiko Harbino garnizoną.

Washington. Suv. Valst. general-konztlis Odesoje, Rusijoj, praneša, kad bomba buvo mesta į amerikų konsulatą tenai 18 d. gruod. ir sugadino budinką.

Rusai pagriebė amerikų banką.

Petrograd, gruod. 28 — Kareiviai veikdami po palie-pimu Finansų Komisijonieriaus Menčinski, vakar apsupo ir pagriebė visas Petrogrado privatinės bankas, tame skaičiuje ir skyrių New York National bankos. Ma-nežeris, R. R. Stevens buvo suareštuotas ir laikomas nelaisviu trumpą laiką.

Daugelis bankų derektorijų buvo suareštuoti. Menšinskis sako, kad bankos buvo užimtos už tai, kad neišdavė teisingus raportus valdžiai. Bankos laikomos uždarytos kol visi jų dalykai bus tyrinėjami.

Baltgudija apsiselbė republika.

Londonas, gruod. 28 — Įvykdimas republikos Baltgudijoj tapo pranešta, su lyg žinių gautų šiandien iš Petrogrado. Rada, t. y. parlamentas ar tarjba, susirinko Minske, kur bus išduotas paskelbimas naujos valsty-

bės neprigulmybės.

Pranešimai apie kovojimą centralinėje Rusijoj yra labai skaitlingi, bet jie yra taip priešingi kiti kitiems, kad negalima suprasti tikra dalykų stovį. Paveizdan, kaip bolševikai, taip ir ukrainiečiai pasisavina pilną laimėjimą ties Bielgorodu, kur sakoma, jog gen. Kornio-

lovas turėjo 6,000 kareivių ir 200 kanuolių. Bolševikai tvirtina, kad kazakai tapo sudemoralizuoti ir atsiskako veikti prieš bolševikus.

Korespondentai iš Petrogrado praneša, kad dabartinė Rusijos valdžia visai neturi pinigų, yra "be vilties subankrutijus," mokėjimus daro vien popieriniais pinigais.

Balt-Rusija arba Gudija, yra aštunta dalis Rusijos, kuri sakoma, paskelbė savo neprigulmybę arba priešingai ginklais Didžiai Rusijai. Kitos dalis yra: Ukraina, Finliandija, Sibiras, Kaukazas, Krymas, Turkestanas ir Voronežas.

Finai, sakoma, jau baigia tvirti savo neprigulmingą valdžią ir neva jau jieško, kad Vokietija ir sąjungiečiai pripažintų juos.

Vokiečiai paskelbė taikos išlygas.

Petrogradas, gruod. 27 — Austrijos-Vengrijos užsienio ministeris, grafas Černin, Kalėdų dieną pranešė rusų atstovams taikos konferencijoj Brest-Litovske, kad teutonai apsiima taikytis be užgriebimų (t. y. be kontribucijų ir aneksijų), maždaug taip, kaip rusai reikalauja, bet jie nepsiima taikintis vien tik su rusais, ale nori generalės taikos.

Rusų delegatai prašė, kad konferencijos sesijos būtų pertrauktos per 10 dienų, iki 4-tai sausio, idant rusai galėtų pranešti teutonų pasiulymus sąjungiečiams.

Nors abelnai imant, teutonai sutinka su rusų reikalavimais, bet smulkmeniškai imant, yra skirtingumų tarp rusų ir teutonų sąlygų. Vokiečiai apsiima sugražinti užimtas teritorijas, ir sugražinti liuosybę tom šalim, kurios jos neteko šioj karėj, bet neprizada duoti apsisprendimo teisę tom šalim, kurios buvo jau senai pavergtos, t. y. Lietuvai, Lenkijai

Savaitinis laikraštis
"AMERIKOS LIETUVIS"
 Eina ketvirtadieniais
 Leidžia
M. PALTANAVIČIA
 Worcester, Mass.
 15 Millbury Street.
 Prenumeracijos kaina:
 Savaitynuose Valstijose Metams \$2.00 — Pusei Metų \$1.00
 Kitose Viespatyts Metams \$2.50 — Pusei Metų \$1.25
 Apgarsimų kainos ant užklauso. Antrašas:
"AMERIKOS LIETUVIS"
 15 Millbury Street, Worcester, Mass.
 4 Centai už Numerį.

The Lithuanian Weekly
"LITHUANIAN AMERICAN"
 Every Thursday
 Published by
M. PALTANAVIČIA
 Worcester, Mass.
 15 Millbury Street.
 Yearly Subscription:
 in United States \$2.00 — 6 Months \$1.00
 To Foreign Countries \$2.50 — 6 Months \$1.25
 Advertising rates on application All communications should be addressed:
"LITHUANIAN AMERICAN"
 15 Millbury Street, Worcester, Mass.
 4 Cents per Copy.

Iš Visur.

Revoliucija Rumunijoj.
 True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Petrograd. Gauta nuolatiniai gandai, buk kokia tai revoliucija atsibuvus Rumunijoj ir kad karalius Ferdinandas atsiskak nuo sosto, palikdamas vietą savo sunui, princui Karoliui. Karalius Ferdinandas užėjo ant sosto spalio mėn., 1914 met.

Gandai dar nepatvirtinti, vienok manoma, kad tai galimas dalykas. Dabar daroma visoki spėjiojimai, ar Rumunija liks monarchija, ar gal pastos republika.

Bado maištai Kalėdų dienoje.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Geneva. Gauta žinios per užružežį, kad Vokietijoj, Kalėdų dienoje, moteris ir vaikai atvirai ubagavo sniego apklotose gatvėse, meldžiant maisto; kai-kuriuose miestuose, sakoma buvo maištai. Tik turtuoliai turėjo gerus, nors paprastus pietus, už kuriuos mokėjo apie \$50.

Didžiama bažnyčių Vokietijoj buvo uždarytos dėl stokos kuro,

Londonas, vokiečių socialistų laikraštis Vorwaerts buvo sulaukytas per tris dienas už tai, kad paskelbė, jog 40 milijonų žmonių Vokietijoj kenčia alkį, tik turtuoliai užtektinai pavalgo.

Australija prieš konskripciją.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Vancouver, B. C. Australijos žmonės nubalsavo 180-000 balsais prieš konskripciją, sulyg vėliausio balsų suskaičiavimo.

Nebus rinkimų kol karė tęsis.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Paryžius. Francijos atstovų butas nubalsavo nelaikyti jokių rinkimų Francijoj iki karė pasibaigs.

Reformos vengrų balsavimo įstatymuose.

Londonas: Pranešta, jogei Vengrijos jūsticijos ministeris inėšė naują bilį į Vengrijos parlamentą kaslink balsavimo. Jei šis bilius bus priimtas, kožnas Vengrijos pilietis, vyras ir moteris, sulaukęs 24 m., by tik mokės rašyti ir skaityti, galės balsuoti.

Žemės drebėjimas. Guatemaloje.

Washington, 26 d. gruodžio prasidėjo žemės drebėjimai Guatemaloje, Centralinėje Amerikoje, ir vėl atsikartojo per dvi dienas. Didžiama Guatemala miesto sugriauta. 40 ypatų užmušta, daugelis sužeista ir 125,000 liko be pastogės. Amerikos Raudonasis Kryžius

skubiai išsiuntė pagelbą. Guatemalą labai tankiai aplanko žemės drebėjimas.

Iš Amerikos.

Valdžia paėmė gelžkelius.
 True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Washington. Nuo vidurdienio 28 d. gruodžio. Suv. Valstijų gelžkelių kontroliavimas perėjo į valdžios rankas. Finansų sekretorius McAdoo paskirtas gelžkelių viršausiu direktorium. Valdžia paėmė gelžkelius, kad turint juos po vieną galva galima būtų užtikrinti, kad visas freitas bus kuogreičiau galima persiųsti. Tiesioginis valdymas gelžkelių liksis jų pirmesnių direktorių rankose ir jų uždarbis ir-gi nē kiek nesumažės.

Visi vokiečiai bus užregistruoti.

True translation filed with the post master at Worcester, Mass., on Jan. 3, 1918, as required by the act of October 6, 1917.

Washington Pradedant nuo vasario, visi vokiečiai vyriškiai nepiliečiai, turint virš 14 m. amžiaus, kurie randasi Suv. Valstijose turi užsiregistruoti; jie turi išpasakoti valdžiai smulkmenišką informaciją apie save. Po registracijai, jie turi nešiotis užsiregistravimo kortą ir negali permainyti buvainės be poliocijos daleidimo. Taipgi elgiamasi, idant sumažinti pavojų nuo vokiečių špiogų ir pritarėjų.

Kongresas eina už Prohibiciją.

Washington. Suv. Valstijų atstovų butas nubalsavo 282 balsais prieš 128, o senatų butas 47 balsais prieš 8, kad priimti rezoliucija, kurios galutinė pasekmė bus įvesti prohibicija, t. y. priverstiną blaivybę į šią šalį. Sulyg tos rezoliucijos, kuomet tris-ketvirtadaliai šios šalies valstijų stovs už blaivybę, priverstiną blaivybę bus įrašyta Suv. Valstijų konstitucijoj, ir nuo tada svaigalų padirbimas ir vartojimas bus uždrausta šioj šalyj. Manoma, kad tas ims tik keltą metų įvykti.

Užmušė 18 Meksikonų vagių.

Marfa, Texas. Suv. Valstijų kareiviai pavijo ir užmušė 18 meksikonų plešikų, kurie užpuolė ant miestelio Candelaria, Kalėdų dieną ir pavogė daug arklų bei taip daiktų. Amerikonai vijosi meksikonus 10 myi. anapus Rio Grande upės.

5 mirė iš šalčio New Yorke.

New York. 29, 30 ir 31 dienos buvo šalčiausios ką seniausias New Yorkietis pamena. 5 ypatos mirė iš pėšalimo. Biedni žmonės, kurie neturėjo ir negalėjo niekur gauti anglų, labai daug nukentėjo.

Lietuviai Suv. Valstijų Kariumenėje.

Kareivio laiškas.
 Charlotte, N. C.
Mielas Drange P.!

...Čionai Camp Greene, randasi apie 30,000 kareivių ir kas dien atplaukia keli šimtai daugiau. Užsidarius rekrutavimo stotimi gruod. 15. dabar atkeliauna "draftyti" vyrai, kurie buvo jau kiek laiko atgal pašaukti. Jie pasakoja kad juos labai sunkiai laikė tose kampėse. Dar dar juos vis laiko atskirai nuo reguliarių kareivių, bet neužilgo gal sumaišys.

Daugelis tokių lietuvių ir lenkų kurie stoji sava valia į kariumenę yra labai netikę; nesupranta nē kelių žodžių anglų kalbos. Jie daugiausia paeina iš mainų, iš Pensylvanijos.

Žinote ką, čia randasi tokių gluščių, kad nēmoka nē savo vardo pasirašyti. Jiem labai sunku ir nelabai jų kenčia nes jie daug "badario" padaro. Masų pulke yra lietuvis ir du lenkai.

Dieną, čia yra šilta, kaip saulė kaitina, bet naktijje vėsu; sniego biskis pasirodė bet vėl sutirpo.

V. Bortulis.

Jureivio Laiškas.

Newportas, nėra didelis miestelis iš industrijos pusės, bet tuom garsus, kad čionai yra didelė Suv. Valst. vadina ma Lėivyno išlavimino stotis Čionai yra mokinama tukstančiai laivyno liuosnorių, ypač paskutinēm savaitėm šio mėnesio, privažiavo čionai iš visų pusų S. V. tai yra iš Ill., Va., Mich., ir tt. Kurie perėjo egzaminavimą, tai džiauges, bet kurie neperėjo, turėjo važiuoti vėl atgal užsimokėdami po \$20. ir daugiau gelžkelio lėšas.

Tarpe naujokų yra visokių luomų; nuo aukštų dirbtuvių savininkų iki mažiausių gatvių šlavėjų. Dėdės Samo globoj yra visi lygūs, visi lygiai turi pildyti discipliną. nešioti vienokias drapanas, valgyti vienoki valgi ir tt. Tas parodo, kad šie laikai supazindins turtuolius su darbininkais. Čionais turtojų greitai galima pažinti kada išeini ant didelės lygumos, arti jurių iš kur vėjas, tartum geležimis pučia. Tas plonapirštis, stovi susirietęs, drebant, kaip apušęs lapas.

Pažiūrėk į kitą pusę kur darbininkas stovi, net malonu žiūrėti ant jo raudono veido su atlapa krutine tvirtai stovintį prieš šiaurį pučiantį vėją. Tas parodo, kad mes darbininkai neturime nūliusti savo likimu, mes asame du-syk sveikesni, negu per išstas dienas sėdinti ofisuose, klerkai bei milijonieriai, kurie darbo savo rankose neturėjo, išskyrus plunsną. Man labai yra liudna kad aš čionai vienas lietuvis, neturiu su kuom savogimto kalboje pasikalbėti, ir savo jausmus išreikšti. Oficieras kada iššaukia mano pavardę, klausia kas aš esu toksai. Kada pasakau kad lietuvis, jis sako, kad jis neferūrejus lietuviu nuo laiko jo pakėlimo į oficeriaus vietą. Gal kartais ir buvo kada

bet su iškreiptom pavardėm, tokiu budu jis nepatėmyjo iš amerikonų yra gerų vaiknų, bet daugiau yra blogų, su kuriais draugavimas yra pavojingas iš visų pusių.

Nedėdienyje, turime visi eiti į bažnyčią, katalikai sau, o protestonai sau ir tt., nežiurint kokių tikėjimų butum, turi kožnas eiti, nes kiekvieno tikėjimo yra maldnamis, išskyrus socialistus, kuriem dar nėra pritaikytas kunigas, bet ir jie turi eiti be skirtumo į bažnyčią savo pirmesnio tikėjimo; jie tą padaro su noru, nes čionai įėjimas uždyka.

Nors ir labai liudna bet negalima užtylėti, kad viena lietuvalė mergina iš Providenco, R. I., teko patėmyti su laivyno oficeriais vaikščiojant. Kada aš gyvenau Providence, aš buvau girdėjęs, kad toji mergina nupuolus moraliskai. Žmonėms pradėjus daugiau kalbėti apie ją, ji pranyko iš Providencaus, bet su blogais darbais niekur negalima pasikavoti, aš ir čia ją patėmijau, ir jeigu ir kitur bus ji, kitas kas patėmys. Tas tegul bus pamokini mų del visų lietuvačių.

Jureivis, A. A. Shimukonis.
 Camp Gordon
 Atlanta, Ga.

Gal nē pas tamstas nebuvo tokios linksmos Kalėdos, kaip pas mus. Nevien kad Kalėdų dieną tokia linksmas, bet mes kaip tik prieš Kalėdas gavome uždirtbą savo mokestį, kurios daugiausia iš mūsų kompanijos negavo per du mėnesiu. Didelis skirtumas pasidarė po "pėdės". Kožnas džiaugiasi su pinigais, nes ne po mažai gavo, nuo 15 dol. iki 60 dol., aš pats gavau 54 dol. ne visa už du mėnesiu. Krautuvės kempė negalėjo išmąnyti pinigų, nes gavome dideliais pinigais, po 10 dol. ir po 20, taipgi ir po dolerį. Kaziravimas iš pinigų, tai trigubai pasididino; lošdavo ir pirmiau, bet vis ne taip kaip po "pėdės". Cigarų, cigaretų, kendžių prisipirko taip, kad visi turi su kuo nusibovinti.

Girdėją kad pas Tamstas labai daug prisnigė ir gerokai šalta Pas mus tai dar nebuvo didelio sniego, buvo pasnigė per koki colį, bet tuo; per kelias dienas ir nuleido, taipgi katrą dieną ir šalta, o kai buna šilta, tai ir su marškiniams negalima dakentėti.

Butų gražu čion buti; man patinka šis kraštas. Neperkalnuoti laukai, akmenų nepamatysi. Nors vasariniai medžiai nežaluoja, bet yra daug pušių, aglių, apie musų kempes, tai labai gražu ir žiemos laike. Tik vienas daktas, kad neturiu su kuo šuteiti; su Dacksonu perskyrė, o daugiau lietuvių nėra musų kompanijoj; taipgi toli nuo Worcesterio, tai sykliais neturi su kuo nusiraminti.

Mūsų kompanija tai yra beveik tarptautiška, kur visoki tautų yra; daug yra italijonų ir lenkų iš Buffalo N. Y., taipgi iš New Yorko inefurėjus lietuviu nuo laiko žydu, vokiečių ir amerikonų. Bet tie žydeliai, tai vis žydeliai; yra pas mus keli tok

netikę, nori tik kad juos prašelintų, muštros nesilima, ir neva jie negali tokių nepraprastų valgių valgyti kaip armijoj duoda tai dvėsinas ir sako, kad buk jie serga, bet ne visai tas. Mat jie nevalgo kiaulienos, o tą mėšą daugiausiai vartoja. Laikę pietų, kai jau paduoda tokių jiems negeistiną valgį, tai jie sau šnekas, nē nežiuri į tą mėšą, o kaip papuoli tarp jų, ant to stalo, tai tada gerokai mėsos galima gauti, nes paprastai mėsos labai po mažą porciją duoda, daugiausiai, pudingai, pyčios, slyvos, keikakai ir tt.

Beje, pamiršau aprašyti apie musų Kalėdų pietus, Tai bent pietus! — valgiai roast chicken, gravy pie, čake, Ice-Cream, visokių riešutu, orendžių, obuolių, salierių ir šiaip visokių mažmožių, negali nē surokuoti, o ant galo apdalino visus cigaras, kad kožnas vienas užsiganėdino. Po pietų išdavė pavelinimus važiuoti į miestą — Atlantą, nueiti ant teatrų arba šiaip pasilinksminfi, nes miestas nepertoli, tik 15 c. vienai — 30 "Round trip".

Kuo tolyn, tuo labiau pradedu apsiprasti į armijos gyvenimą. Karės arba trenčių nesibijau, tik prie štyko (bagnetos) tai dar negaliu praprasti, vis man atrodo baisu, nes mus mokina ant to kožną dieną. Šią savaitę einame ant šaudymo praktikos, su visais savo padargais. Turim neštis šautuvą, kaldras, bliudus, šaukštus, extra čeverykus, abrusus, muilą ir tt. Mat manom užsilikti ant kelių dienu.

Turime Y. M. C. A. namus, kur labai patogi vietelė susisiraminti, bet kad labai pilni tie namai buna. Kad tik liuosas laikas. Tai kožnas eina į Y. M. C. A. praleisti liuosą laiką, tokiu budu prisipildo.

Felix Simonavičius.
 Charlotte, N. C.
 Camp Greene.

Camp Greene, 7-toj infanterijoj, sulyg mano suskaitliavimo randasi 30 lietuvių. Daugelis jų yra visai nesusipratę; gavę užmokestį, skubinas prie kazyrių. Prakazyravę pinigus, valkiojasi po kempes. Pasakyk jim kad užsirašytų koki nors laikraštį, tai atsako, kad ne reikia jiems, nes sako: šiandien aš čia gyvenu o rytoj kitur, tai kam man dar laikraštėio. Dabar jau kelios savaitės, iš Camp Lee, Va., pribuvo į 4,000 rekrutų, tarp kurių randasi nemažas burys lietuvių. Daugumas nē moka nē savo vardo pasirašyti, ir kai kurie net nežino iš kokios vietos paeina iš Lietuvos. Taipgi yra daugelis tokių ponų, kurie nenori kalbėti lietuviškai, nors angliškai gerai irgi negali.

Aš įėjau į Suv. Valst. kariumenę 14 d. liepos, Philadelphiaj, Pa. Pirmiau buvome Gettysburg, Pa., bet užėjus šalčiams, mus atgabeno į Camp Greene, North Carolinoje. Čia yra kiek šilčiau. Nežinome ar ilgai čia busim, nes kalbama, kad 7-tą infanteriją neužilgo gabens Francijon.

Povilas Girdzijauskis.

ir tt. Tas klausymas, anot teutonų, yra naminis, kuris turi būti nutarta tos šalies, po kurios valdžia pavergtos tautos gyvena. Vokiečiai būtinai reikalauja, kad jų kolonijos būtų sugražintos. Jie visai nekalba apie atstatymą Belgijos ir kitų išpustytų šalių ir neužsimina apie Alzaciją-Lotaringiją.

Sąjungiečiams nepatinka vokiečių pasiūlymai.

Londonas, gruod. 28 — Anglija per savo primiera, o Francija per savo užsienio ministerį, pranešė, kad sąlygos, kuriomis teutonai bando įvykdyti generalę taiką, nėra atsakančios. Anglijos premiero pranešimą patvirtina Britanijos liaudis, arba jos atstovai tautiškoje darbo žmonių konferencijoj, paskelbdami, kad kovos tol, kol demokratijos buvis nebus užtikrintas. Tų šalių, kaip ir Amerikos spauda, labai neprielankiai pasitiko teutonų pasiūlymus, sakydama, buk jie neverti pasitikėjimo, nėra nuosirdūs, nėra gana aiškūs.

Vienok rusų bolševikai dar vis turi viltį. Trotzkis, sakoma rengia naują atšaukimą į sąjungiečius, kad dalyvautų taikos derybose.

Pačioj Rusijoj dalykų stovis dar vis neaiškus, nes pranešimai vis priešingi. Viens pranešimas sako, buk laikinė taika įvyko tarp Kaledino ir bolševikų.

Rusai ir teutonai laikinai sutiko.

Brest-Litovsk, gruod. 28 — Oficijaliai, taikos derybos laikinai atidėtos, bet delegatai vienok tardamiesi tarp savės, sakoma, nutarė ant laikinės sutarties tarp Rusijos ir teutonų. Ši sutartis bus perduota rusų ir teutonų valdžiom del apsvarstymo. Dalykų stovis anot šios sutarties bus maž-daug toks, kaip prieš karę, nelaisviai turėtų būti pasiūsti namon, paimtieji laivai paleisti, diplomatiški sąryšiai vėl pradėti, prekyba irgi vėl pradėta. Nesutikta tik kas link apleidimo užimtų teritorijų. Rusai nori, kad teutonai tuojas pasitrauktų, bet šie sutinka taip daryti tik kuomet taika bus nutarta ir rusų kariumenė bus paliuosuota (demobilizuota). Ir tuomet jie sako apleisą tik rusų teritorijas, o nē Lietuvą, Kuršą, Lenkiją ir tt., nes tos anot teutonų, — kadangi

rusai pripažysta jiems apsisprendimo teisę, nepriklauso rusams.

Goremykinas nuzudytas.

Petrograd, gruod. 29 — Petrogrado laikraščiai šiandien praneša apie nuzudytą rusų premiero Goremykiną, jo žmonos ir švogerio. Juos sakoma užmušė plešikai, ex-premiero dvare, Trans-Kaukazijoj.

Audra prieš bolševikus kyla.

Stockholm, gruod. 29 — Tulas Stislavski, sugrįžęs iš taikos konferencijos Brest-Litovskyje įtarė bolševikus išdavimui, sakydamas, kad vokiečiai savaip supranta konferencijos nutarimus ir tik apvilis rusus. Jis daugiau neis į konferenciją ir šaukia savo partijos žmones, social-revoliucionierius sukilti prieš bolševikus. Ir ištikrųjų gaunama, iš visur pranešimų, buk didelė audra kyla Rusijoj prieš bolševikus; rusų gelžkelių unija, social-revoliucionieriai ir taip garsūs radikalai kaip Gorki prisidėjo prie bolševikų priešų.

Besarabija apskelbė respubliką.

Petrograd, gruod. 30 — Besarabija paskelbė savo neprigulmybę, kaipo Moldavų respublika, kuri vėliau bus dalis Rusijos federatyvės respublikos.

Tai jau 9-ta vaistybė atsiskyrusi nuo rusijos. Bessarabija yra daugiausia apgyventa rumunais ir kadaise buvo Rumunijos dalimi.

Bolševikai ir jų šalininkai šiandien laikė didelę taikos parodą, kurioj nedalyvavo jokios kitos partijos.

Kzaokai vėl išrinko Kalediną.

Londonas, gruod. 30 — Gauta zinia iš Novo-Cerkasko per Petrogradą, kad Dono Kazokai vėl išrinko gen. Kalediną savo hetmanu, 562 balsais iš 638 balsų. Jis neseniai buvo atsiskakęs nuo vietos.

Visi Petrogrado mokytojai susstrekavo kaipo protestą prieš bolševikų pasiūlymus.

North Vernon, Ind. Du trukiai susidaužė netoli čion.

North Vernon, Ind. Du ypatų užmušta ir daug sužeista.

Apžvalga.

Užtaigus senus metus, įdomu bus nors trumpai pažvelgti į mūsų viešąjį gyvenimą šių metų bėgyje, į nuveiktus darbus šiame laikotarpyje. Rodos turėtumėm išvysti ką nepaprastu, ką prakilnaujančiu, kuomet galėtume pažymėti praėjusius metus lietuvių išovintose istorijoje.

Bet veltui įsiekotume darbų, kuriais dabartinė karta galėtų pasididžiuoti, veltui įsiekotumėm pastangų, kuriuos prisidėtumėm prie tvėrimo prakilnesnių tradicijų. Pažvelgus aplamai nesimato nieko džiuginančio, viskas rodos palūšė spalvose, menka ir nesvarbu sulęginti su šių metų svarbia žmonių gyvenime, su pasaulinių nuotikių svarbumu. Prisižūrėjus darčiau, tiesa, galima išvysti daug trūsio, daug bandymų, kurie daugiausiai buvo vien bandymais, bet tikro darbo, kuris būtų davęs žymias pasekmes, pakėlė Amerikos lietuvių kultūros, sužadintume miniose tautiškos samonės, atlikime savo priedermių sulęg žūsišios tėvynės, kovoje už Lietuvos laisvę — taip ir nesimato.

Zymių naujų kultūrinių įstaigų nesulaukėme jokių, o senesniųjų įstaigų darbai, eita seniau pramintais takais ir todėl išdalies tas darbas lieka taip nežymus. Bet svarbiausia priežastis, kodėl nesimato didelių pasiekimų, tai menkos pastangos ir nuomonė, kad laikas per svarbus del ramaus kultūros darbo.

Daugiau trukimo būta mūsų politikiniame gyvenime, bet ar daug naudingo darbo reikia paabejoti. Išleista keletas naujų tarybų, pasiūta atstovų ir delegatų visus kraštus svieto. Bet ką nuveikė naujos ir senos, paprastos ir augščiausios tarybos? Parašyta nemaža rezoliucijų, tyrinėta šnipijautos istorija, pagaliau pastota kelias tikrai santarvei tarpe Amerikos lietuvių. Vis tai atlikta su didžiausiu pasivertimiu lietuvių labo vandan! O mūsų atstovų, ambasadorių darbai? Apie jų kasdieninį triušą nieko negirdėti — matomai jie nesigarsina ir tuščios garbės netrokšta. Bet didesnieji darbai negali but nepastebėti. Taip, vienas parodė pasauliui apie Rusijos ex-caro kiliamą iš lietuvių, antras pateikė finansuoti kariuolancias valstijas, trečias atsižymėjo savo "metamorfoza". Ir ar nepikta, kad visuomenė šykštysiu aukų tų didvyrių parėmimui?...

O darbai Tėvynės gelbėjime, jais tikrai galėsime pasidžiaugti. Per istisus metus į visus mūsų fondus įplaukė mažiau negu \$100,000 taip, kad kiekvienas Amerikos lietuvis, kurių dauguma uždirba nuo \$60 iki \$160. ant mėnesių, paaukavo savo "kruvinos procios" nepilnai 20 c. Didelė auka! Negirdėtas pasišventimas!... Bet kitaip pas mus ir negalėjo buti. Buvo pradėta "darbutis del bėdaujančių brolių", pasigyrimais suardymo virs

50 skyr. "Centr. Ko-to"; darbuotasi toliau nepamatuo-tais šmeižimais fondų, susibūta išsiuntimas aukų įvairiais protestais. Ir tuli publicistai, kurie plauja rankas, sakydami, kad niekas nekaltėjo prieš fondus, niekas pas mus prieš juos nerašė, turbūt norėtų primesti musų liaudžiai, kad jos Tėvynės meilė galima grašiais saikuoti. Bet tai melas. Musų liaudis niekuomet nebuvo kurčia, kuomet ji matė tikrai reiką, kuomet ji nebuvo suvadžiota.

Musų politikinės partijos dirbo išsijuosios. Katalikai, tai kokekavo su tautininkais ir kvietė juos bendran darban tautos labui; tai vėl perkunijas ant "laisvamanių" leido, auklėjo neapy-lantą ir kerštą, kvietė priesavęs minias ir skelbė kas ne Ryman, su tuo mums nepakeliui. Tautininkai žvalgėsi tai į dešinę tai į kairę, kur daugiau garbės, daugiau naudos be ilgo triuso galimabutų surasti. Jie nemėgo auklėti savo srovę, skleisti savo idėjas tarp minių; per daug nuobodus ir negarbingas darbas, jiems norėjosi vien vadovauti, dirbti "viršūnėse". Nepavykus nei prie kairiųjų nei prie dešiniųjų prisiglausti, taip ir liko kerdžiais be kaiminių. Musų socialistai ginčijosi daugiausiai didelę problemą geisdami išristi — ar vien Baltrus turi teisę leisti socialistišką laikraštį ar tą pačią teisę turi ir Jonas ir Jokubas ir kiti. Ir problema butų likusi neišrista, jei ne "laimingas" atsitikimas — Baltrauš laikraštis tapo uždarytas ir teisė be jokių ginčų perėjo ir Jonui ir Jokubui ir kitiems, ir džiaugiasi jie Naujus Metus pasitikdami.

Lietuvos laisvės reikalai, musų darbo žmonių ateities gerovė, vis tai buvo antraeiliais partijų reikalais ir del jų dirbta, vienok partijų nauda, jų interesai viso met užėmė pirmą vietą ir del jų buvo pašvesta ir tautos ateitis. Užvilta visuomenė, užvilta liaudis, pagaliao pati priešingai vadų norams pradėjo jieskoti išėjimo iš tų šunkeilių, kur užklaidino ją partijos ir jų vadų ambicijos. Yra viltis kad ji ateinančiais metais suras tikrą kelią — pervienybę prie rimto darbo del Lietuvos gelbėjimo, del Lietuvos laisvės ir jos ateities gerovės.

Rusija (priskaitant Sibirą), yra 20 kartų didesnė negu Francija ir Vokietija sudėjus kartu ir neva turi apie 100 milijonų daugiau gyven-tojų negu Vokietija turėjo prieš karę.

Rusija, pridėjus Sibirą, turi 8,505,000 ketvirtainių mylių, tad yra didesnė negu visa Šiaurės Amerika.

Ketvirta dalis Šuv. Valst. arba 550,000,000 akurų yra apdengta miškais.

Greičiausia kelionė per Atlanto vandenyną buvo atlikta rugsėjo 11—15, 1910 m. Cunard linijos laivo Mauretania, Kelionė ėmė 4 dienas, 10 val. ir 41 minutą.

Iš Lietuvos.

VILNIAUS GYVENTOJAI MİRŠTA BADU.

Kas dabar dedasi Lietuvoj, užimtoje vokiečiais, mes nieko nežinome nes visiškai esame atskirti ir jokių susi-nešimų neturime. Bet jeigu kartais pavyksta ką nors sužinoti, tai anaipol ne links-mą, bet baisią naujieną ši-girstame. Petrograde išei-nantis savaitinis žurnalas "Golos Bunda", talpina žinu-tę, kas dabar Vilniuje dedasi. Ta žinutė prasideda sekančiais žodžiais:

"Kas dabar dedasi Vilniuje, negalima nei aprašyti, nei apsktyti, nes neužtenka žo-džių, kad nupiešus tas visas baisenybes. Gatvės užkimštos žmonėmis, pasmerktais badu mirti, jau neturinčiais jėgų ištiesti ranką ir paprašyti pagelbos. Motinos išti-nusiomis nuo bado kojėmis deda paskutines savo jėgas ir maldauja praeivių suteikti duonos šmotelį dėl savo kūdikį, gulinčią ant gatvių ir mirštančią badu. Kurie pirmiau rupinosi savo gyve-nimui, linksmi žiūrėjo į ateitį, dabar vaikštinėja gat-vėms be jokios vilties, kaip šešėliai, laukdami baisios ir kankinančios bado mirties.

"Visur beturtė visur var-gas, viskas išdraskyta, viskas išardyta. Daugelis tuolių atsidurę ant gatvių ir lygliai sukritais maldauja pagelbos. Tik tulos vienutės pasinaudojo proga ir dabar gerai, be jokio vargo, gyve-na.

"Tukstančiai žmonių, pa-juodusių, visokiais skudu-rais apsvyniojusių, perkreiptais, nuo bado veidais, po kelias valandas sto-vi prie įvairių visuomeniškų virtuvių, kad gavus nors truputį zupės, kuri yra vienintėlis jų maistas ant visos dienos. Duonos svaras nebuna pigesnis, kaip 75 kapei-kos, bet tankiausia reikia mokėti po 1 rub. 10 kapeiku. Nors pardavinėjamas sviestas ir suris, bet tie produk-tai žmonėms neprieinami... Pigiausias maistas, — tai duona. Ta duona, kuri duoda pagal kortas už papi-gintą kainą labai bjauri, sunku atskirti nuo tabako ir negalima valgyti.

"Laike šalčių ant gatvių randama daugybę negyvų žmonių — tėvų, motinų ir kūdikų. Daugelis eina gat-vėms ištinusiomis nuo bado kojomis ir staiga krinta negyvais; tankiai guli ant gat-vės ilgą laiką, nes truksta darbininkų, kurie paimtų nuo gatvių negyvėlius ir nuvežtų. Kapiniai užversti lavonais ir palengva visas miestas virsta į milžiniškus bendrus kapinius.

"Naujai susitvėrusios lab-daringos draugystės "Achi-esser" nariai vaikštinėjo po namus tų, kuriems reikalin-ga pašelpa. Užėjo į vieną namą, — tamsu. Lovoje, kam-pe, motina ir kūdikis. Už-kalbino moterį, ji nieko ne-atsako. Pasirodė, kad dar-gyvas kūdikis žinda jau nu-mirusios iš bado motinos krutis.

"Ant gatvių gaudomi vai-

kinai 16 metų ir varomi prie sunkiausių darbų.

"Pastaruoju laiku pradėjo gatvės valyti: renka nuo ga-tvių pakritusius ir veža į vaikų prieglaudas. Tokiu būdu gatvės truputį apvalo ir nesimato tokių baisių pa-veikšlų.

"Visokios, labdaringos i-staigos nepajiegia kovoti su bado šmėkla, kuri apėmė vi-sus gyventojus."

Taip "Golos Bunda" apra-šo vilniečių gyvenimą. Su-praņtama, negeriasis yra ir kituose miestuose, kurie ran-dasi po vokiečiais.

("Laisvė").

LIETUVIŲ SUSIVAŽIAVI-MUI VILNIUJE PASI-BAIGUS.

Lietuvių suvažiavimas, pa-dirbėjęs istisas penkias die-tas (nuo rugsėjo 18 ligi 22 d.), pabaigė savo darbą. Su-sirinkusieji iš įvairių Lie-tuvos vietų jo nariai, ap-svarstę visu rimtumu ir atsidėjimu šių dienų stovį ir Lietuvos ateities klausimą, gali ramiai grįžti namo, nes padarė ir atliko visa, kas tik šią valandą buvo ga-lima.

Nevienas, kuris žino šių dienų Lietuvos stovį, suriš-tų su karės aplinkybėmis, ir pažįsta sodžiaus upą, turėjo nemaža priežasties rimtai paabejoti, ar suvažiavimas įstengs pasikelti viršiau-dienos rupesnių ir bešališkai pažvelgti į rukaiš dar ap-vilkta ateitį.

Ir nekarta, suvažiavimo tarybas sekant, rodėsi, kad jausmas, tiek turis pamato šių dienų tikrenybėje, ims viršų ir visus šalto protė ir nteresų politikos reikalavi-mus parblokš į šalį, palik-damas ne tik dabarties rei-kalavimus, bet ir Lietuvos ateities klausimą akliam li-kiimui.

Bet sveikas lietuviu pro-tas paėmė viršų; jis nūma-tė ir suprato, kad jei kada nors, tai ypač dabar, kada Lietuvos likimas sprendžia-mas, negali buti vietos nu-siminimui ir nusivilimui, Ir jis pasiryžo. Tą pasiryži-mą suvažiavimas išreiškė, ilgų, rimtu ir pamatingų ginčų, savo priimtame nuta-rime.

Jei šita nutarimą priėmė suvažiavusieji iš įvairių Lietuvos vietų ir įvairių poli-tikos bei visuomenės kryp-snių žmonės — visi vienu balsu, tai reiškia tą, ar šiaip ar taip, visai gerą mu-sų visuomenės politikos su-brendimą ir neblogą reali-nių savo reikalų supratimą. Nesa ši gyvenamoji valan-da — ne tylėti, o dirbti, dirbti be paliaubos, nes lai-ko maža, o darbo net per-daug.

Kas pasakytą apie suva-žiavimo priimtąjį politikos nutarimą, tas reikia pa-brėžti, kalbant ir apie iš-rinktąją Lietuvos Tarybą. Čia gal dar daugiau buvo vietos iškilti įvairiems ne-susipratimams, ginčams ir nepasitenkinimui, nes jei ginčai dėl politikos nuta-rimo daugiau atitrauktinį pobūdį turėjo, tai tarybos delei Lietuvos Tarybos rin-kimui dažnai paliesdavo sta-čiai grupių interesus ar as-

menų savimeilę.

Bet suvažiavusieji savo pasielgimu išdavė ir šituo atžvilgiu labai gerą liudijimą apie savo visuomenės pareigų supratimą. Grupių ir srovių reikalai užleido pagalias vietas bendriesiems krašto reikalams. Ir negalėjo buti didesnio pasiten-kinimo, kaip girdėti, nesu-sipratimo audrai praužus ir rinkimams pasibaigus kar-štą žodį, vos ne su džiaugs-mo ašaromis akyse, tariant apie taip mums dabar rei-kalingą vienybę.

Ir negalima buvo be su-sigraudinimo klausyti kilu-sio iš suvažiavusiųjų tarpo šauksmo, taikyto į užsienio ir Rusijos lietuvius, kad vengtų šią taip sunkią mu-sų tautai valandą barnių ir rietenų, o burtus vienybėn bei žiurėtų labiau bendrųjų tautos ir krašto reikalų. Tam šauksmui suvažiavimas visas pritarė vienu balsu. Kad bent pasiektų jis savo tikslą!

Suvažiavimo išrinktoji Lietuvos Taryba — tai ir-gi jo paties pasiekiosios vie-nybės padaras. Ar daug tai Tarybai pasiseks pada-ryti, tai pareis ne tiek nuo gerų jos norų, kurių, be a-bejojimo, nestinga jai ir ne-stigs, kiek nuo visų tų są-lygų, kuriomis teks jai dirb-ti ir darbuotis.

Gyvenamoji valanda yra Lietuvos atečiai neapsako-mai svarbi, o kartu ir labai neilgva. Lietuvos Taryba turi ir privalo buti mums vienas tų veiksmių, kuris ar-tintų mums šviesesnę ir ge-resnę ateitį, kuris padėtų pagaliau atgyti Lietuvos valstybei.

Jei prie šito bus bent da-limi prisidėjęs pabaigtasis šeštadienį lietuvių suvažia-vimas, jo nuopelnas bus į-rašytas, musų istorijoje au-kso rtdimė.

Bekampis.
("Lietuvos Aidas").

Zodis A. L. T. S. Prezidento.

Praėjus 4-tam A. L. T. Sandaros Seimui, nekurie mūsų sriovės laikraščiai už-reiškė viešai, o veikėjai y-patiškais laiškais, kad jie pilnai patenkinti seimo nu-tarimais ir taipgi patenkinti naujai išrinkta Centro Valdyba, nuo kurios tikisi daug didelių darbų nuve-kiant ateinančiais metais, Sandaros ir visos vidurinės sriovės labui.

Už sirdingus linkėjimus ir pasitikėjimą mumis, var-de visos Centro Valdybos tariau širdingą ačiū tiems musų sriovės laikraščiams ir veikėjams. Bet kaslink didelių darbų nuveikimo, turiu pasakyti, kad ne nuo vienos Centro Valdybos tas priklausio. Šitame atvejuje daugiau sveria musų sriovės laikraščių ir veikėjų pastangos. Beabejonės Centro Valdyba yra pasirįžusi su entuziazmu veikti ateinan-čiais metais, vienok mūsų darbo išnašumas priklausys nuo pačių sandariečių, ant kiek jie mums padės veikti ir parems musų žy-gius.

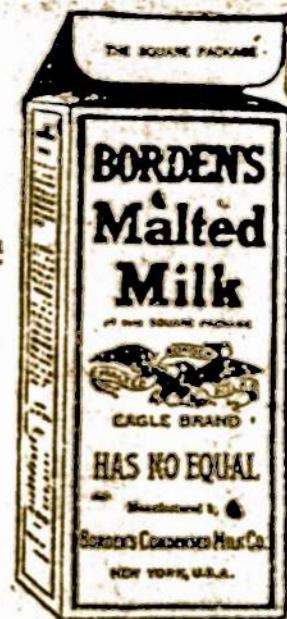
Vienai Centro Valdybai, nors ji susidėtų ir iš geni-alių žmonių nėra galima veikti aktyviškai visose lie-tuvių kolonijose, o aktyviškas darbas kaip kartas yra pasekmingiausias ir dau-giausiai naudos atneša. To-del čionai daugiausia reiš-kia musų kuopų veikumas. Taigi pradėdamas pildyti Sandaros prezidento parei-gas, kviečiu visas Sandaros kuopas, visus musų sriovės laikraščius, laikraščių ben-dradarbius, kalbėtojus ir vi-sus kitus visuomenės veikė-jus pasidarbuoti A. L. T. Sandaros labui. Atminkite, gerbiamieji, kad, darbuo-damiesi Sandaros labui, pri-sidėsite prie platinimo lietuvių visuomenėje prakilniųjų tikrosios demokra-tijos idealų, ir kartu pasi-darbuosite musų nuvargin-tos tėvynės labui, nes San-dara užgščiausiu savo tiks-lu stato šviesią Lietuvos ateitį! Lietuvos neprigul-mybė, Lietuvos atstatymas, Lietuvos žmonių gerbuvis, Lietuvos kultura ir lietuvių visuomenės švietimas, — tai svarbiausie Sandaros veiki-mo programos punktai. Ir-visa tai Sandara vykina gyve-nimam, prisilaikydama plačiausių demokratijos prin-cipų.

Kas buvo praėityje, į vi-są tai nereikia atsižvelgti, nes šiandieninio momento svarbūmas verste verčia kie-kvieną užmiršti praeities ne-smagūmus ir darbuotis, kiek tik išgaunt, šviesesnės ateities delei. Reikia pripažinti, kad ikišiol, kol Sandara neturėjo vidutvarkės taisy-klių, buvo sunku kas nors ir veikti. Nesa nei Centro Valdyba, nei kuopos, nei ap-skrščiai, pagaliau nei nari-riai nuosekliai ir smulkme-niškai nežinojo savo parei-gių neigi taisyklių, sulig ku-rių turėjo veikti. Kiekvie-nas tuos pačius dalykus ki-taip aiškindavo. Dabargi, kuomet pereitas seimas pri-ėmė vidutvarkės taisykles, galima drąsiai tikrinti, kad daugiau neįvyks tokių ne-nuoseklumų, kokie įvyko praėityje. O jei pasitaikytų klaidos, — nes nėra tokio žmogaus, kuris nepadarytų klaidos, — tai vietoj tuščių barnių, kurie beveik visuo-met baigiasi susipykimais ir tas atneša didelę bledį organizacijai, prašyčiau draugiškai patėmyti, ir da-lykas išsiris be jokių truk-šmų ir piktumų.

Taigi, gerbiami sandarie-čiai! Jus padėkite dirbti Centro Valdybai, o Centro Valdyba padės dirbti jums ir pabaigoj ateinančių metų tikrai galėsime gėrėtis di-deliais darbais nuveikę. Sto-kime petys į petį ir skleis-kime apšvietą ir prakilnu-sius demokratijos idealus lietuvių padangėje, o tas at-neš milžinišką naudą musų tautai ir priskubins gyve-nimo giedrą musų tėvy-nėje!

S. E. Vitaitis.
ALTS. Prezidentas.

Mayorui tulo Antverpo priemiesčio buvo paliepta su-teikti vokiečiams 40 riebtų kačių.



PRADEK DIENA GERAI.
Tai padarysi Jeigu eidamas gulti išgersi puoduka

BORDEN'S Malted Milk
IN THE SQUARE PACKAGE

Išmiegos, pasisėsi ir užsikel-si iš ryto atnaujintas ir gata-vas prie dienos dabro.

PIRK PAKELĮ ŠIADIEN

Parisiuduota Visose Aptiekose
Gali iškirpt šitą kuponą ir pri-siusti ant šio adreso:
Malted Milk Department, A. L. Borden's Condensed Milk Co. New York.

Įdėk stempla už 10c., tai apturėsi receptų knygelę ir prašę šito maisto pamėginti, parašyk savo adresą
Vardas.....
Adresas.....

NEATIDĖK, BET PIRK ŠITĄ MASINĄ DABAR.

Vienas iš naudingiausių iš-mislių gospadinei. Iš vieno svoro -viesto ir vienos kvortos pie-no, padarysi 2 svaru sviesto ir viestas bus šviežiutėlis, turės skanų smoką, persivalys ir netal-pins savyje augavinių primaišy-nų; reiškia nebus adularavotas.



Šrokuota, kad per mėtus sudė-lysi 25 dol. turėsi šviežią svies-ą. Jeigu kada užsilks ameo-nos ir tai galėsi sumušti į sviestą. Muštuvas stiklinis dru-ai padarytas. Visas paaiškini-nas bus šetuviškai išdrukuotas, kaip su juom apsieiti. Męs ją įvarantojam, delto kad mėš pa-įs vieną vartojam ir žinome kad eisybė. Prisišk 2 dol. o mušta-vą su patarimu tuojuas apturėsi. Arba užrašyk bent 4 "Am. Liet." skaitytojus, o mašinėlę gausi do-vanų.

M. Paltanavičia,
15 Millbury st. Worcester. Mass.

Texas valstija naudojami kalinių darbu del apdirbimo 65,000 akurų žemės.

Anglijos mainierių Fede-racija išsikovojo 36 c. dau-giau mokesčius ant dienos tiem mainieriam, kurie jau turi bent 16 m., amžiaus, o 18 c. tiem kurie dar jaunesni. Tas reiškia, kad Anglijos mainieriams bus išmokėta \$20,000,000 daugiau ant me-tų negu pirmiau.

Philadelphijos mayoras Smith nori kad visi tame mieste dirbtų. Policistams į-sakya suareštuoti visus "bomus", "loaferius", ir tam panašiai ir juos priversti eiti dirbti arba ne tai padė-ti kalėjiman. Šis įsakymas bus įvykdintas Philadelphijoj iki karė pasibaigs.



PO MEDŽIU.

Gerbiamieji: —

Sveikinu jus visus, kurie tik susirenkate čionai po medžiu, linkiu jums geriausios laimės pradant Naujus Metus. Bukite sveiki, būkite ramūs, būkite pasiganėdinę kuo turite, tik nebukite užganėdinti buti kuom esate, nuolat ir be nustojimo kopkite, tobulinkitės, kad padaryti iš savęs žmogų naudingesnį, svarbesnį, daugiau vertesnį; prie to, mieli broliai ir seseris, mes kiekvienas turime žengti ir rupintis. Pereitasis metas yra dideliai mūsų svarbus. Su savo nelaimėmis, kaip motina su rykšte, atėjo ir nubaudė mus; mūsų priderystė yra su dideliu pasišventimu priimti tą bausmę, nukentėti, nusibraukti savo asarais ir ant toliaus buti geresniais.

Daugybė daiktų yra, kuriuos mes turėtume su pradžia metų, padėti į šoną ir užmiršti; daugybė yra, kurių mes iki šiolai nepakrutome visai, o jie mums ne atbutinai yra reikalingi sau ir papratimą pasiimti.

Pirmiausia, didžiausias reikalas, tai didesnis sutikimas šeimynose. Daug mūsų brolių ir seserų veikia bausių gyvenimą barnių, kurie kad ne iš vienos pusės tai iš kitos kuriasi ir naikina gyvenimą porų. Daug mūsų brolių žūsta savo gyvenime, apleidami vienas kitą, kartais baigiam padėjime, bile tik labiau atkeršyti. Iš to netvarkaus mūsų gyvenimo, nukentėję mažoji šeimyna ir jų gyvenimas pasvyra į blogą šalį. Tas verta mums, mieli broliai, atmesti, pradant naujus metus. Atrasti priežastį ir pačiam žmogui, kuris tą priežastį gimdo, reikia tykiauti ir nematomai užgesinti, išnaikinti ant visados, o čia vieta, kur augo piktos, auklėti geros mislės, gera širdis, prilankumas ir darbštumas o toji nelaimė prazus kaip nebuvus.

Kitas daiktas mums reikia pasidėti ir užmiršti, tai yra jautrumas lygybės, užsiganėdinimas, kad mes turime galvą, rankas, kojas, ausis ir akis taip kaip kitas žmogus, tai mes prie kiekvieno save patį statome ir lyginamės; jaučiamės, kad mūsų valdonai yra tik mūsų tarnai, kad mūsų pirminžengenti žmonės kurie rupinasi abėlnai visų žmonių gyvenimui, tai yra mūsų tik tarnai, mes su jais lygūs, mums nereik nē mokintis, nē supras-

ti, nē tyrinėti, nē mėginti, mes žinome, kad mes esame su jais lygūs ir daugiau mums nieko nereikia.

Tai yra neapsakomai klaidingas manymas, neapsakomai pavojingas manymas; tai yra manymas, kuris kaip nematoma kokia galybė traukia visą pasaulį atgal ir prapulti, naikina demokratizmą — žmonių patvaldytę ir rengia didelę prapulti šiai pasaulei. Pradėdami naują metą, mieli broliai ir seseris, rupinkimės kiek galėdami susivaldyti, atrasti priežastis mūsų tokio manymo, atidaryti savo akis ir pamokinti tokį manymą.

Mes jau ne vaikai ir negalime bovytis kaip kulkiai, veblentį iškišę mūsų liežiuvius priešai savo motiną, tėvą, mokiniojus ir valdonus. Mūsų priderystė iširti kas tai yra motina ir kas tai yra vaikas; kas yra mokiniojas, ir kas yra valdžia; reikia pačiam buti motina ir pažiūrėti į savo vaikus velenančius, reikia buti mokiniojus ir pamėginti pasidėti gerą sėklą į savo mokiniojus apžėlusius usnionis, be prielankumo, be jausmo žmogiško. Reikia buti pačiam kartą valdonu, pamatyti kaip lengva milijonai žmonių valdyti, kurių nuomonė ne buti šalies ukėsais bet ardytojais ir griovėjais, priguami vienas kitą, kartais baigiam padėjime, bile tik labiau atkeršyti. Iš to netvarkaus mūsų gyvenimo, nukentėję mažoji šeimyna ir jų gyvenimas pasvyra į blogą šalį. Tas verta mums, mieli broliai, atmesti, pradant naujus metus. Atrasti priežastį ir pačiam žmogui, kuris tą priežastį gimdo, reikia tykiauti ir nematomai užgesinti, išnaikinti ant visados, o čia vieta, kur augo piktos, auklėti geros mislės, gera širdis, prilankumas ir darbštumas o toji nelaimė prazus kaip nebuvus.

Kaip gerai viską iširsi, išmėginsi, dirbsi su pasišventimu del savo tobulybės, ištiesų pas mus užgims kitoti, kias manymas, kitokis supratimas, nereiks šerti minios policijantu, kurie su lazdomis tokius žmones turi apmalšinti ir jų didelį visiem lygų, protą užglušinti ir padėti į vieta, kur galėtų sau pamastyti. Mums nereiktų nē rinkti milijonai kareivių ir siūsti ant karės laukų, nes geri, persitikrinę ukėsai ir tai permatytų kaip galima be to apsieiti.

Pradėdami naujus metus, pradėkime ir mes naują gyvenimą; vietoje ką mes niekinome kitus, mes patį imkime pasžiūrėti ant savės. Kur matome bloga, mokinkimės kad mes tą bloga neatkartotume, mokinkimės pagerbti kiekvieną žmogų, ku-

rio protas mums gali nušviesti šią tamsią kelionę, kurią mes keliaujame šioje pasaulėje. Gerbkime savo valdžią, kuri yra išrinkta pagal geriausią supratimą šios šalies. Rupinkimės patįs pasto ti geresniais ukėsais, kad mūsų protas butų našesnis ir galėtume sutaisyti dar geresnę valdžią ir geresnes tiesas šaliai, kurioje gyvename. Vaktuokimės kiek galėdami, kad mūsų mažai išlavintą, mažai datyrusį, mažai mėginusį protą, nesunaudotų kas nors ant nenaudos mūsų pačių, ant nenaudos šalies, kurioje gyvename.

Didžiausiai pavojingas daiktas, duotis save užponuoti agitacijai, kuri sukelia žmogų neužsiganėdinintį tuomi, ką jisai turi, o pilnai pasiganėdinti tuom kuom jisai yra. Tai yra agitacija, mieli broliai, kuri iš žmogaus padaro gyvulį ir nutraukia jį nuo kelio progreso. nuo kelio pirmynžengystės. Mūsų vargas, yra mūsų kėlėjas prie pasitaisymo, prie iškylimo prie geresnio gyvenimo. Jeigu kas tą vargą norėtų kitam ant sprando uždėti, o pats likti liuosu, tai butų darbas be pasekmės. Savo vargą kitam neatiduosi, taip lygiai kaip savo kunišką skausmą kitam negali atiduoti bet turi nukęsti, o tas kentėjimas priverčia žmogų save vaktuoti, save prižiūrėti, pats savo akis laikyti atdaras, kad ir nelaimė nepulti. Taip pat yra ir su visu parėdymu ant šios pasaulės.

Todėl kviečiu jus, mieli broliai ir seseris, už vis labiausia patįs savę tobulinti, neužsiganėdinti tuomi buti, kuomi esi, ir nestovėti kaip purvyne. Jeigu vos surašai sau laišką, lavinkis parašyti gerai; jeigu esi sunkaus darbo darbininkas, lavinkis amato; jeigu esi amatninkas, bukie darbdavys; jeigu tau sunku gyventi, atsilikusiam, mėgink save vaikus pakelti ant augštesnio laipsnio, nes pats tavo sunkus gyvenimas tau liepia tai padaryti. Nestovėk, saukau, kaip vanduo purvyne, bet kaip upelis krutėk, judėk, bėgdamas per kalnus ir klonis atrasi, kad gyvenimas neapsakomai užimantys, pilnas vargų, linksmybių, pilnas paslapčių ir interesingas. Ant galo apsisidoti, tavo vietą užims kitas. To tai jums linkiu, mieli broliai ir seseris, iš visos galės mano.

Tikiuosi, kad jūs visi kurie tik ateinate po medžiu, šventėte Kalėdas labai gražiai: Gaila, kad daugelis mūsų brolių neatėjo po medžiu ir negirdėjo apie ką mes kalbėjomės, bet šventė Kalėdas labai nelaimingai. Ištiesų nelaimių buvo labai daug, atnešė daug mums paniekinimo ir gailėsties. Todėl, mieli broliai, rupinkimės kiek galėdami daugiau mūsų brolių čionai po medžiu sutraukti, kad jie gautų nors išgirsti apie savo ateinančias nelaimes ir taip netikėtai nežūtų.

DARBININKŲ ŽINIOS

Tinkoriai, Phoenix, Arizona, reikalauja \$7. ant dienos

Elektrikos darbininkai, Houston, Texas, gauna \$6. ant dienos.

Portland, Oregon, kukoriai ir jų pagelbininkai susitvėrė naują uniją.

Pennsylvanijoje, 1916 m. buvo 2,670 mirtinų nelaimių industrijose.

Portland, Oregon, groserinių klerkai susiorganizavo ir ketina kovoti del geresnių mokesčių ir trumpesnių darbo valandų.

Arbitracijos komisija pakėlė mokesčius Seattle ir Tacoma, Wash. gatvekarų darbininkų 4 c. ant valandos.

St. Louiso susiorganizavę kepyklų darbininkai atmetė darbavijų pasiulymą pakelti mokesčius \$2. ant savaitės jei unija atsiskųtytų nuo savo ženklis (label).

Vokietijos valdžia išleido paliepiną, kad mergaitės neturinčios 17 metų, kurios yra priverčiamos atlikti sunkius darbus, butų tuojaus paliosuotos.

6,000 moterų Francijojej darbuojasi ant karės laukų. Jo surenka viską kas turėtų bent kokią, kad ir mažą vertę, net ir seni čeverykai nėra palikti.

Californijos valstijos industrijaliniu gerbuvio komisija nustatė \$10. už savaitę 48 val. kaip mažiausią mokesčių del moterų dirbančių žuvų užlaikymo (t. y. sudėjimo į blėtas) industrijoj.

Moteris dirbančios hoteluose ir "boardinghouse" esė Denver, Col. organizuojasi ir ketina pareikauti bent \$10. ant savaitės, pusę dienos liuso laiko kas savaitę ir mokesčių už viršlaikį.

Augusta, Ga., susitvėrė nauja molderių unija, kurion istojo kuone-visi to miesto molderiai.

Daugiau negu 900 kanadiečių sužeistų kareivių, kurie negalės dirbti savo senus darbus, dabar yra lavinami naujuose darbuose.

Philadelphijos langam stiklų darbininkų mokesčiai buvo pakeltos. Per praeitus 13 metų, jų mokesčiai buvo labai neatsakančios.

Muragas. BAIŠI KELIONE

(Pabaiga).

Negalėjo skubių važiuoti nē vieškeliu. Bėris judinosi žingine. Keleiviams, pamazū, šaltis pradėjo "kudenti" kojas ir visą kūną; visa jų viltis buvo plente, jie manė, kuomet pasieks plentą, tai lyg paukštė nusikris į Varėną. Tečiaus jie tame daug klydo.

Pagaliaus pasiekė plentą. Vėjas, kuris baisiausiai sunkino jų kelionę — dar pablogėjo.

Pirma jis putė keleiviams iš šono. Bet dabar žėrė stačiai burnon.

Kelias nebuvo nē kiek geresnis kaip ir kitur. Mat, jei ankščiau ryte kas nors ir važiavo plentu, tai vėjas, savo aštrum putimu, užlygino vėzes, ir vėl paliko lygų kelią.

Pavažiavus porą verstų, arklys sustojo, tas reišė jogei pakankamai pailso. Abu vyrų labai nusigando.

Balinius supliaušė botagu. — Nagi, tu bėrel! Bėgk!...

Bėris nesijudino.

Po trumpo pasitarimo, vyrai padavė arkliui truputėlį šieno.

— Uk, man šalta, šalta — purtėsi vaikas, visas pamėlynavęs, lyg mėlynė uoga.

— Duok aš patirnsiu rankaites, tuomet jos atsides ir tau šilčiau, duok šen!

Tėvas, nors širdyje baisesiai nerymavo ir krintosi kam leido vaikui kartu važiuoti tokiam šaltyje, paėmus bernaicio rankaites patrynė, paskui kojaites ir vėl Vincelis lyg ir atsigavino.

Arklys biskelį atsilsėjęs, vėl povaliai judinosi pirmyn.

— Kaip gi mes sakysime tarytojui, dėde? — užklausė Lėpeška.

— Pasakysime ką matėme ir tiek — tarė senis.

— Juk mes visi trys vienaip matėme, tokį pat reginį, taigi, jei visi trys sakysime tuos pat žodžius, — mums patiems bus blogiaus, nes tarytojas išklausės ir surašės mūsų kalbą, paskui nešaus visų trijų Trakuosna teisman ir nemokės mums šios bjaurės kelionės nės lėšų.

— Kaip tai?

— O taip: kkos jiems bus reikalas šaukti visus tris; jie gaės pareikalauti tik vieno kurio, nes juk tokia pat nauda bus ar iš vieno ar iš trijų, kuomet tokius liudyjimus pasakysime. Tad ar negeriau mums pasidalyti kalbomis: jūs pasakykite apie vieną dalyką, o aš apie kitą. Vincelj gi turime irgi pamokytį kaip kalbėti.

— Gerai sakai, Antan! Tai apie ką tu manai pasakyti tarytojui?

— Aš? Aš pasakysiu kaip mačiau Kašalyną trankantįs girtą ir puolantįs mušti savo nabašninkę moterį.

— Labai puiku. O aš bandysiu aiškinti tarytojui, kaip aš apgyniau nabašninkę moteriskę nuo to neprieteliasu nagų, kiek skylių buvo jos galvoje padaryta. Reiskia, liui nereikėjo mokėti jokios bausmės, jis jau tuomet mano kalba bus skirtinga nuo tavo kalbos?

28 d. gruodžio Philadelphijojej numirė "Baby Jim" Simons juodveidis, kuris sakoma buvo sunkiausiai žmogus pasaulyje. Jis svėrė 800 svarų. Per daugelį metų jis keliavo su cirkėm. Jis buvo 37 m. amžiaus ir palieka žmoną ir du mažus kukliu. Del persiuntimo jo lavono į Texas, kur jo namai buvo, reikėjo pasamdyti čielą freitkarį.

Rokuojama, kad Anglija turi užtektinai anglių del 720 met. o Vokietija del 1800 metų.

Suv. Valst. dėjimo maisto į blėtas istaigos turi dastatyti 7 bilijonus blėtų del išmaitinimo šios šalies kariuomenės ir laivono per metus laiko. Tos blėtos, skaitliuojant tik 5 colfus ilgio koznai,

Antanas linktelėjo galva. — Bet ką turės pasakyti Vincas? — Nugį, dabar pamokinkime jį, paaiškinime ką jis turės kalbėti. Bešnekant iš tolo pamatė atvažiuojančią kaž kokią kurmanką. Abudu nušidžiaugė. Mendelio bernas gryžo nuo stoties, nuvežęs tulus keleivius į gelžkeli. Susitikęs tasai žmogus, pasakė, jogei toliaus kelias bus geresnis, labiau apvažinėtus. Tečiaus jie negalės jau spėti ant paskirto laiko pas tarytoją, kadangi jau buvo pirma valanda o kelionės turėjo dar apie keturiolika verstų.

Vakaras buvo lyg tykešnis. Ant gelžkelio stoties buvo gražu kaip niekuomet: sniegas iš visur buvo nuvalytas, nukastas ir nuvežtas šonan į laukus. Visur žibėjo žiburiai, buvo šviesu. O čia sniegas iš padangių krito lyg smėlis, suteikė gražų reginį ir sveiką, tyrą orą.

Buvo septynios val. vakare, kuomet mūsų keliauninkai pasiekė vietą.

Jie mat keletą kartų turėjo sustoti ant kelio — davė laiko bėriui pasilsėti.

Palikę arklį netoli tarytojo namų, patįs ejo į jo raštinę. Vaikas vos pajiegė eiti. Atsidarę priemenės duris įėjo vidun kardinoriaus toliaus nežinojo ką pradėti.

— Ar pas poną ko norite? — iškišius galvą pro virtuvės duris paklausė stora, nutukusi virėja. — Kas esate, iš kur?

— Pas poną, panele, pas poną — tarė Balanias, nusiimdamas kepurę ir lenkdamas galvą. — Ešame iš Skiemenuų kaimo, nuo M—. Pavėlavome truputėlį — kelias blogas.

— Ponas užimtas — kitą kartą atvyksite. Ar tai reikėjo taip vėluotis?!

— Sniego daugybė yra, panele. — Šaltis bausis.

— Visokios priežastis jums yra kuomet su siveiluojat — tinginiai! Kada užsimokėsite bausmę, tai žinosite. Pono nunai nematysite — pas jį svečių yra.

Balanias dar kažką norėjo teisintis, bet toji "panelė" užtrenkė duris ir nē akių daugiau neparodė.

Vargai žmonės, palaukė kiek laiko prie durių, slinko toliau, įieškoti kokios nors vietos sušilti.

Du mėnesiu prasilinko po tai kelionei. Jų bėris nevaliojo parvežti iš Varėnos; reikėjo samdytis kitą arklį, pas tūlą Varėnos gyventoją.

Tulą dieną "starosta" atnešė antrus pranešimus, idant važiuotų pas tarytoją 15 balandžio su tuo pat reikalu. Taipgi "starosta" atnešė pranešimus, jogei jie likosi nubausti už pasivelavimą pirmu kartu. Vi siems trims buvo paskirta bausmė po penkis rublius užsimokėti arba penkias dienas kalėjime sėdėti.

Toji skaudi bausmė, buvo atlikta šitaip: Antanas sėdėjo penkias dienas kalėjime Balanias pasirgęs istisą mėnesį, užsimokėjęs penkis rublius bausmės. O Vincelis?... Vincelis suvirš mėnuo atgal, buvo miręs nuo persalimo...

jei butų sudėtos galas prie galo, tęstusi per 553,000 myl arba apsupty mūsų žemę daugiau nē 20 kartų.

Laikė kornų parodos Petties paviete, Missouri, puičiausias kornas pirsidavė už 100 dol. Varpa turėjo 1000 grūdų. Ištyrinėjimai buš daryti su juomi.

Rusijoje neseniai buvo įvesta naujas įstatymas kaslink gimimų, apšvedimų ir mirties. Valdžia nepripažysta bažnytinių apšvedimų — tik civiliški šliubai yra tikri. Kuklikiai neįstatymiškai gimę turi tas pat tiesas kaip apšvedusių tėvų kuklikiai. Persiskyrimai gali lengvai įvykti. Galima palaidoti laivonus ir pašventintą žemę be jokių bažnytinių ceremonijų.

BROOKLYN, N. Y.
Rusijos revoliucija ir lietuvių nuo karės pabėgėlių judamuose paveiksluose.

22 d. gruodžio Mc Caddin salėje Amerikos Lietuvių T. Sandaros 1-ma kuopa parenge judamųjų paveikslų spektaklį arba trumpai sakant surengė kinematografiją p Račiūno vakarą, kuriame įsairodė judamuose paveiksluose Rusijos revoliuciją ir lietuvių pabėgėlių gyvenimo paveikslėlius.

Vakaras prasidėjo tikrai lietuviškai. Spektaklį pradant, poni Račiūnienė solo dainavo lietuvių tautinę anthemą, "Lietuva Tėvynė mūsų". Anthemą dainuojant, himno punktus pamargino paveikslais; "Lietuva Tėvynė mūsų, tu didvyrių žemė", punktą dainuojant matėsi paveikslai Kasčiūškos, generolo Jašinsko, Sobiesko, Liudviko Kondratavičia, Kraševskio, ir Adomo Mickevičia. "Is praeities tavo sunų, tu tvirtybę sėmei," dainuojant matėsi paveikslai kunigaikš. Vytauto, Gedemino, Mindaugio, Aigirdo, Keistučio. "Tegul tavo vaikai eina tais takais dorybės" punktą dainuojant matėsi paveikslai Dr. Basanavičia, Dr. Šliupo, kun. Tumo, Martyno Yčo, kun. Alšausko, Smetonos, Šaulio, Vaičiūčio, Kudirkos ir Viešinskio.

Publikos vakarė atsilankė apie 700 asmenų, kone pilna salė. Lietuvių anthemą dainuojant, visa publika sustojo.

Rusijos revoliucijos paveikslai.

Tie paveikslai buvo pirmą sykį matyti Rialto teatre, New Yorke, birželio mėn., dabar juos atpirko ponas Račiūnas ir rodo lietuviams, važinėja po lietuvių kolonijas su minėtais paveikslais. Rialto teatre, kuomet rodė minėtus paveikslus, publika neapsakomai skaitlingai lankėsi, pigiausias tikietas buvo 50 centų, o Račiūno rodomuose paveiksluose galima pamatyti tik už 25 centus. Dar prieš Rusijos revoliucijos Račiūnas parodė Lietuvos lietuvių nuo karės pabėgėlių paveikslus, iš kurių nevienas lietuvis susigriaudina ir atsimena savo brolius, pamato savo tėvelių degančius namelius. Parodo ir kelius paveikslus iš lietuvių budo, gyvenimo.

Paveikslų pertraukose poni Račiūnienė, tuojaus po Rusijos revoliucijos paveikslų, sudainavo solo "Tėvynės vargai," dainos punktus pamargino paveikslais. Šita daina ir jos pamarginimas nevienu mlietuviui išspaudė nevienu ašarą, tai buvo matoma tikri tėvynės vargai.

Ketvirtoje pertraukoje poni Račiūnienė sudainavo solo "Negaliu tau pasakyti", šita daina buvo dainuota vienu balsu, padėdant visai publikai.

Mažųjų Europos pavergtų tautų koncertas.

Paskutiniam laike Europos mažosios pavergtos tautos pradėjo veikti. Alpine viešbutyje, atlaikė pirmą mažųjų Europos tautų kongresą, spalio mėnesį, kuriame ir lietuvių dalyvavo, tu-

rėjo savo atstovą, poną Vinčą Jankauską. Dabar mažųjų Europos tautų atstovai susirinkę, nutarė turėti koncertą ir nutarė koncertą vadinti "Mažųjų Slaviškų Tautų Koncertas", bet po nutarimo tuojaus pribuvo lietuvių atstovas, p. inžinierius Vinikaitis. Čia kaip tik ponas inž. Vinikaitis paaiškino, kad lietuvių yra ne slavai ir jeigu tokiu vardu koncertas vadinsis, tai lietuvių nedalyvaus koncerte. Inž. Vinikaitis norėjo apiešiti susirinkimui, tui profesoriai, kurie buvo susirinkime, patvirtino pono inž. Vinikaitio kalbą, kad lietuvių yra tikrai ne slavai. Inž. Vinikaitis davė pataisimą, kad koncertas būtų gerai kad vadintusi "Mažųjų Europos Pavergtų Tautų Koncertas". Susirinkimas Vinikaitio pataisimą priėmė ir pirmą mutarimą atšaukė. Hipodromo savininkai duoda teatrą už dyką. Daugumas lietuvių jau yra girdėję kas yra Hipodromo teatras? Hipodrome yra New Yorke didžiausias ir gražiausias teatras. Dabar kaip jį pertaisė, naują architektūrą įrengė, įsaiškaitosi netik New Yorke didžiausias teatras, bet įsai dabar yra didžiausias teatras pasaulyje. Minėtame koncerte dalyvaus kompozitorius St. Šimkus ir jo vedamas didelis Lietuvių Dainorių choras, kuris susideda iš 5-6 autonomiškų chorų. Šv. Cecilijos choro, pono Račiūnienės vedamo, Patersono choro, pono Steponaičio vedamo; Centro Brooklyn choro, pono K. Strumskio vedamo ir dviejų parapijinių Williamsburgo chorų. Šitas mižiniškasis choras, dainavo Aliantų Bazare ir labai dideli išpuđi padarė ant publikos, delto ir susirinkime buvo kalbėta, kad reikia gauti minėtasai lietuvių choras, delei mažųjų tautų koncerto. Šalymai šito dar iš lietuvių dalyvaus koncerte Mikas Petrauskas, Lietuvių Konservatorijos įsteigėjas So. Bostone. Kiti artistai bus iš New Yorke, didesnių teatrų ir operų, kartu gi bus mažesniųjų tautų, kaip čekų, ukrainų, rusinų, slovakų, lenkų, juodkalniečių, serbų artistai. Kad arba kokia diena įvyks koncertas, pranešiu vėliaus.

M. Stakėnas.

ROCHESTER, N. Y.

Gruodžio 23 d. Taut. Liet. Sunų ir Dukterų draugija apvaikščiojo pirmą metinį jubilėjų savo gyvavimo: Pirm. K. J. Semaška pirmiausia kalbėjo nupiešdamas priežastį, delko Taut. Liet. Sunų ir Dukterų draugija susitvėrė. "Buvo ir pirmiausia draugijų su tautiškais vardais, kaip tai D. L. K. G., S. L. A. kp. Aido choras; bet tai tik vardai gražūs, o darbai tai nėra gražūs, nes kaip ir pernai prieš Liet. Dieną, ne tik neprisidėjo prie rengimo, bet dar mėgino visoms pastangoms kad tik negalėtų įvykti L. D. Rochesteryje, todėl Taut. Liet. Sunų ir Dukterų draugija susitvėrė gruodžio 16 d. 1916 m. ir priimdama ALTS. idėja bei siekius, ir su tuomi pradėjo apsirėiškti lietuvių tautiškas judėjimas

Rochesteryje ir tt." Antras kalbėjo P. Petropis, tēmoje: "Socialistai su klerikalais susivienijo prieš demokratų tautininkus ir jeigu jie nesiliaus, tada bus demokratai priversti šaukti į viešus gėčius, kad išrišus tą nesuapratimą tarpe vietinių lietuvių, ir atradus kas kaltas yra ir tt."

Buvo aukos renkamos del L. N. F. kurių surinko \$4.65. Žmonių buvo tik apie 25 ypatos, iš kurių regis trys nauji nariai prisirašė prie draugijos. Prie šios draugijos priimama abi lytis, kaip vyrų, taip ir moterys gali priklausyti. Narių turi, regis, 62 narius ir, suviršum \$200.00 pinigų.

Naujas Narys.

ROCHESTER, N. Y.
Kaslink Visuotino Seimo.

Apreiškus visoms lietuvių kolonijoms bei draugijoms, kad ant priimtos per R. L. Tarybą rezoliucijos, lapkričio 6 d., 1917 m. šaukia čios A. L. Vis. Seimą ant Naujų Metų dienos ir Cleveland, Ohio., negalima įvykinti, iš priežasties trumpumo laiko ir draugijų bei kolonijų apsileidimo; ir kadangi tik viena Lawrence, Mass. lietuvių kolonija, priėmė ir pranešė laikinei Rengimo Komistijai, A. L. Vis. Seimo. savo sutikimą su L. L. T. rezoliucija.

Gauta daug laiškų iš įvairių kolonijų vietinių veikėjų, kaip tai iš Detroit, Mich., Cleveland, Ohio, Philadelphia, Pa., Newark, N. J., Binghamton, N. Y., ir kitų, kad nėra galima jiems suvesti vietines srovės į vienybę, nes kiekviena srovė stato savo srovės principus augėčius už vienybę.

Todėl R. L. Taryba pranešė, jog nėra geistina srovės vienyti, nes toks srovėjų susivienijimas būtų didžiausia nuodėmė bei blėdis lietuviams, ir antra nėra galima vanduo su aliejumi suvienyti, taip lygiai ir srovės, kurios yra principinės srovės, negali būti suvienytos joku būdu.

Reikalavim vien tik santarmės bei pakantos tarpe srovėjų; srovės be santarmės ir pakantos tarpe savės negali atsiekti bei išpildyti, savo uždavinius, kuriuos yra sau pasibrėžę, ir tokios srovės negali ilgai gyvuoti, kurios nėra paremtos ant santarmės bei pakantos.

Todėl R. L. Taryba ir priėmė kad atstovai busimieji A. Liet. V. Seimą, būtų siunčiami, nuo kolonijų sroviniu būdu, ant lygių teisių, t. y. kad kožna srovė gali atsiekti po vieną atstovą nuo kožno tukstanties (1000) lietuvių savo kolonijos, nežiurint to, prie kokios tie lietuvių srovės save skiriasi, ir kad ta srovė padengtų lėšas savo atstovo.

Todėl Laikinė Rengimo Komisija, A. L. V. Seimo, at-randa reikalinga perkelti Seimo laiką, ant vėlesnio laiko, ir skiria birželio 23 d., 1918 m., kad Seimas įvyktų Cleveland, Ohio, ir kad atstovai būtų siunčiami nuo kolonijų sroviniu būdu.

Visos kolonijos bei draugijos malonės nubalsuoti

kur ir kada Am. Liet. Vis. Seimas turi įvykti ir kokiu būdu būtų geriausi siūsti atstovai į Seimą. Laikas skiriamas iki Vasario 15 d. 1918 m. todėl visos kolonijos, kurios sutiks, patarimus duos, ir kurios bus priešingos A. L. V. Seimui, malonės pranešti L. Reng. Komistijai A. L. V. Seimo ne vėliaus kaip vasario 23 d. 1918 m.

Pasekmės visos bus pakelbta laikraščiuose.

J. J. Žillis, pirm.
K. J. Semeška, raš.

MINERSVILLE, PA.

Nežinia ar prieš gerą ar tai blogą, kad jau visi svieto lygintojai - bomeliai suvėjo į mainas dirbti. Nors gamtos bėgis lemia ateinančių metų labai javam derlingą, bet nežinia, ką tai ženklina. Ar jau ir tiem tinginiam atsimušė kompanijų - kapitalistų balsai į jų ausis, kad anglių truksta?

Bet darbininkų rodos yra dar užtekintai, tegul tik kompanijos užmoka, o anglių bus prikursta. Tarpe naujai atvykusių yra ir vienas lietuvių, J. B., tas vargšas bėdavoja, kad nę po "pėdei" negaun apasigert, mat jo tai natvnas darbėdavis, ar gal nori iš blogų padaryti gerai žmonėms. Mat, pas jį tai jei po pėdei dieną neateisi, tai su spenduojai, nequoda dirbti ne delia arba ir daugiau.

Lašas.

PROVIDENCE, R. I.

Gruodžio 15 nelaimė patiko Juozo Gievyčia moterį; ji puolė ant šalvygatvio ir išsilaužė koją. Josios sesuo sąvaitė atgal paslydo ant ledo einant iš bažnyčios ir išsilaužė ranką.

Gruodžio 16, D. L. K. dr-jos susirinkime, apkalbė susunkų padėjimą mūsų gerb. literato J. Šerno, dr-ją paskyrė iš savo įždo \$5. ir sekantieji aukavo. Po 50 c. A. Marcionis, J. Dvareckis, M. Vaiščiata, J. Savickas; po 25 c., J. Kaižis, K. Žemaitis, B. Žiuronckis, K. Bakučinskas, D. Bernatavič., V. Žuronskis, D. Stonis, V. Bankauskas, J. Zančiauskas, Z. Cilėus, J. Rauskas, B. Stražnickas. Draugijai ir visiems aukavusiems, tariam širdingai ačiū. Aukos pasiustos vardu V. K. Račkausko.

J. Dvareckis.

MANCHESTER, ANGL.
Kur dingo vyrai iš Škotijos ir Anglijos?

Pirmoji, antroji ir trečioji lietuvių partija iškeliavusi iš Britanijos į Rusiją jau seniai tenai nuvyko laimingai ir atrašė iš Rusijos, bet kur dingo vyrai ketvirtosios partijos iškeliavusios iš Škotijos 16 d. spalio? Prie tos partijos prigulėjo beveik visi Lanarkshire lietuvių. Iš jų kai kurie dar atrašė 18 d. spalio iš Newcastle. Dar ir dabar ateina tos dienos laiskai Newcastle, užlaikyti cenzūros virš 5 sąvaičių, bet po to jokių žinių iš jų neateina aiškių. Neteislinga paskalų daug prasimanyta, buk jie visi į kalėjimą suimti, buk tuoj pargrįžis ir tt. Tos paskalos perkvailos išrodo. Kiti mano, buk mes, ar koks po licmonas, ar parapijos tary-

bos valdininkai žino kur vyrai yra dabar. Istikrųjų nežinome nę mes, nę policmonai, nę valdininkai, nę patrusų konsulis. Pasitikime, kad kitoj sąvaitėje gausime žinių, bet tikrai dar nežinome. Nežinome ar visai pasiekė jau Rusiją, ar dar tik kur nors kelionėje randaši, o gal but dar tik rengiasi važiuoti Rusijon. Rodosi, jei būtų Britanijoje, cenzura praleistų jų laiskus. Greičiau ir žinia būtų o dabar tik spėliojimai gali būti. Pakentėkim, valandėlę, sužinosim o kaip sužinosim, tuoj pranešime. Jau šituo tarpu 31 Manchesterio lietuvis kariauja Britanijos kariuomenėje.

Manchesterietis.

Lietuviai Rusijos Politikos Judėjime.

Kijevo suvažiavimas.

Centralinė Ukrainos Rada buvo sukvietusi į Kieva š. m. rugsėjo m. 8-16 dd. įvairių Rusijos gyvenančių tautų bei Rusijos sričių atstovus.

Į suvažiavimą atvyko per 100 atstovų, mandatų komisija pripažino sprendžiamąjį balsą 90 žmonių, kitiems buvo duota patariamai balsas - viena, todėl kad jie patis to norėjo. antra, todėl kad jie buvo šlapjau atstovai, ne tam tikros srities arba tautos.

Iš kilimo arba tautos atžvilgio, buvo atstovaujama trylikai vienatų. Šit po kiek kieno atstovų buvo: gruzinų - 2 gudų - 7, igavnių - 4, kazokų - 9, latvių - 10, lenkų - 6, lietuvių - 9, rumunų - 6, rusų - 3 totorių - 10, turkų - 5, ukrainiečių - 9 ir žydų - 10.

Lietuviai šit kurioms savo organizacijoms ir šit kaip atstovavo: Demokratine Tautos Laisvės Santarai - St. Čiurlionis ir J. Jankevičius, Krikščionims demokratams - A. Tumėnas. Lietuvos Socialistams Liaudininkams V. Bielskis ir M. Markauskis, Lietuvių Karininkų Sąjungai - J. Byla Smolensko Lietuvių Tarybai - A. Graurokas ir Seimo Vykdomajai Komistijai - A. Valdemaras ir kun. J. Tumas.

Lietuvių klausimu suvažiavimas vienu balsu priėmė šitokią rezoliuciją:

Eidami iš to, kad kiekvienai tautai privalomos suvereninės teisės ir kad vyriausybė neturi teisės kaip tinkama tvarkyti sričių ir tautų likimą be jų sutikimo, suvažiavimas, išklauses lietuvių atstovų pranešimą, -

1) kad visos Rusijos Lietuvių Seimas Petrograde 1917 m. birželio mėn. tarė už suvereninės lietuvių valstybės sudarymą etnografišos ribose, kurios valdomąjį budą turi nuspręsti Lietuvos Kuriamasai Susirinkimas, demokratingai sušauktas; 2) kad Laikinoji Vyriausybė, jau esant paskelbtai tautų teisei apspręsti, savo dekretu prijungė Suvalkų gub. prie busimosios nepriklausomos Lenkijos ir pavedė Lenkų Likvidacijos Komistijai eva-

kuotąsias Suvalkų gubernijos ištaigas, nors į visas Valstybės Dumas tos gubernijos gyventojai, rinkdami atstovus išimtinai lietuvius ir duodami raštus reikalauja sugrąžinti autonominei Lietuvai Suvalkų guberniją, be tos dalies, kurios gyventojai norės būti prijungti prie Lenkijos; 3) kad užėmę bemaž visą Lietuvą, Vokiečiai imasi dabar spręsti politinį Lietuvos buvį ir todėl dabar yra tas momentas, kada ir Rusija turi parodyti, kaip ji žiuri lietuvių tautos teises, -

nutarė: atkreipti Laikinosios Vyriausybės akį į būtina reikalą išleisti tam tikrą aktą, kuriame būtų pripažįstama lietuviams teisė sudaryti suvereninę Lietuvos Valstybės iš Rusijos ir iš Suvalkų gubernijos lietuviškosios dalies, prisilaukant apsisprendimo principo.

("Santara")

JUOKAI.

Visų atida! Atvaziavo garsus kalbėtojas iš N-

Draugai ir broliai,
Prasti ir ponai!
Šiandien atvaziavau,
Į jusų miestą,
Į šitą vietą,
Nes užkviestas buvau.
Jūs laiską rašėt,
Jūs manęs prašėt,
Atvaziuoti kalbėt.
Tik nepasakėt,
Ar neišmanėt,
Apie ką paplepėt.
Ne tik aš vienas,
Kalbės ir kitas,
Atvaziavęs draugas.
Tad mano tema,
Lai bus šitą dieną,
Na, nors "Nę šis nę tas".
Draugai, ir vėla
Gyvent šitą dieną,
Yra labai sunku.
Tik pamastykit,
Oi, kaip viskas brangu!
Tame da laimė,
Kad mūsų tarpe,
Visi žmonės neprasti -
Tai redaktorai,
Tai dženitorai,
Tai daktarai geri;
O vieną vyrą,
Vaikų mokyklą,
Pabaigusį žinau;
Iš jo netrukus,
Bus inžinierius,
Jei mokšis toliau.
Draugai dą sykį,
Meldžiu klausyti -
Apie dailę dabar,
Kurį turtuoliai,
Net ir prastuoliai,
Taip garbina labai.
Jūs gal girdėjot,
Gal net regėjot,
Paveikslus namuose,
Arba daineles,
Apie mergeles,
Dainuojant teatre.
Čia protą turint,
Mokėškai žiurint,
Atrodo tik juokai,
Kad tokius niekus,
Leidžia į svieta,
Beprato gaivalai.
Ot, mūsų pikčiai,
Mūsų daininkai,
Už auksą brangesni.
Kad dainuot ima,
It ratai girgžda,
Vežimo netėpti.

Draugai, ant galų,
Del visų labo,
Paminėsu dar raštus,
Kurie šiandieną,
Taip išsiplėtę,
Po visus kampelius,
Daug yra knygų,
Gražiai padirbtos,
Iš popieros baltos,
Jos parašytos,
Bei atspausdintos,
Turtingųjų klesos.
Tose knygose,
Nors gan didžiose,
Surašė pasakas,
Tai apie žvaigždes,
Vandenį, žuvis,
Tai žemę bei tautas.
Bet mūsų knygos,
Moksliskos visos,
Tina reikalą išleisti tam tikrą aktą, kuriame būtų pripažįstama lietuviams teisė sudaryti suvereninę Lietuvos Valstybės iš Rusijos ir iš Suvalkų gubernijos lietuviškosios dalies, prisilaukant apsisprendimo principo.

Misteris Pilypas.

Redakcijos Atsakymai.

KLAUSYMAI:

- 1) Ar jau išėjo iš spaudos "nygelė" apie Rasputiną? Kiek ji kainuoja?
- 2) Išverskite iš anglų kalbos paduotą straipsnelį, kas link 1918 meto?

Rumfordietis.

ATSAKYMAI:

- 1) Knyga apie Rasputiną jau išėjo iš spaudos; ji lėšuoja 40 c. Galima gauti "Amerikos Lietuvis" administracijoje, 15 Millbury st., Worcester, Mass.
- 2) Skaitlinės del 1918 metų. 1918 metas yra nabaiga 132-ro ir pradžia 143-cio meto Suv. Valst. neprigulmybės. Šis metas, kuris yra 1918-tas krikščionių galdynės, yra 6631-mas Julijoniško perijodo. (pagal kalendorių padarytą Juliaus Cesaro, garsaus romėno). Žydų 5679-tas metas prasideda su saulės nusileidimu rugs. 6, 1918 m. Tai yra 2671-mas metas nuo prasidėjimo Romos, (Roma neva buvo įsteigta 753 m. prieš Kristų), sulyg Varrono (garsaus romėno), išvedimų. Tai yra 2578-tas metas Japonų galdynės, ir 7-tas metas japonų periodos vadinamos Taiško. 1337-tas metas Mahometonų galdynės, prasideda su saulės nusileidimu spal. 6, 1918. (T. y. tuomet bus lygiai 1337 metai nuo Mahometo hegiros, arba pabėgimo iš Mekkos į Mediną).

Sausio 1, 1918, yra 2,421,595-ta diena nuo prasidėjimo Julijoniško periodo (galdynės).
1917 m. Alaskos vandeniuose buvo pagauta daugiau lašišų (salmon) negu kada pirmiau tos šalies istorijoje. Žuvis sudėtos į blėtas vertos \$40,000,000, kuone du syk tiek kaip 1916 m.

Lekcijos Francuzu Kalbos.

(Tąsa)

TRYLIKTA LEKCIJA.
DRABUŽIAI IR TT.
Zodynėlis.

Manteau (v.) (manto) švarkas
Surtout (v.) (siurtu) surtutas
robe (m.) (rob) sijonas
chapeau (v.) (šapo) kepurė
gants (v.) (gan) pirštines
gilet (v.) (žylei) kamizolė
culotte (m.) (kiulot) kelinės
bretelles (m.) (bretel) šleikos
bas (v.) (ba) pančėkos
bottes (m.) (bot) čėbatai
souliers (v.) (suljė) čėverykai
mouchoir (v.) (mušua) nosinė
peigne (v.) (peinj) šukos
brosse (m.) (bros) šepėtys
parapluie (v.) (paraplujj) liet-
sargis
chemise (m.) (šemyz) marški-
niai
porte-monnaie (v.) (portmonei)
pinigams mašnelė.
montre (m.) (montr) laikrodis
col (v.) (kol) kalnieriūs
cravate (m.) (kravāt) kaklarai-
štis
manchette (m.) (manšet) man-
kietas
habit (v.) (aby) švarkas, žiu-
ponas
habits (v.) (aby) drabužiai
vêtements (v.) (veitman) dra-
bužiai
magazin (v.) (magazen) krautu-
vė
acheter (ašetei) pirkti.

Pasikalbėjimas.

Il me faut acheter des habits.
(Il me fo ašetei deī žaby).
Man reikia nusipirkti drabu-
žiu.
Où puis - je trouver un bon ma-
gazin? (U pwyž trūvei eon
bon magazen?) Kur galiu
rasti gerą krautuvej?
Dans la Grande Rue, Monsieur.
(Dan la Gran Rju, moesiu.)
Didžioje Gatvėje, Tamsta.
Je désire des manchettes, des
cols, des mouchoirs et des
bas. (Ze deizyr deī manšet,
dei kol, deī mušua ei deī ba).
Aš noriu mankiety, kalinie-
tų, nosinių ir pančėku.
Quel est le prix de ces choses-là?
(Kel ei le pry de sei šoz lā?).
Kokia yra tų daiktų kaina?
Avez-vous des bonnes chemises?
(Avei-vū deī bon šemyz?)
Ar turite gerų marškinių?
Je veux acheter un chapeau, des
souliers et des gants. (Ze
viu zašetei eon šapo, deī sul-
jei ei deī gan.). Aš noriu pir-
kti kepurę, čėverykus ir
pirštines.
Où puis - je acheter un peigne
une brosse et un parapluie?
(U pwyž ašetei eon peinj, iun
bros ei eon parapluj?) Kur
galiu nusipirkti šukas, šepė-
tį ir lietsargį?
(Toliaus bus)

VIETOS ŽINIOS

B. G. Matijošaitis, 623
Cambridge gatvės, tapo sua-
reštuotas už priešinimasi
drafto įstatymas. Jis yra
dabar skaitomas kaipo de-
zertyras, t. y. pabėgėlis iš
kariuomenės. Jis tapo nuga-
bentas į Fort Banks, Winth-
rop, ir bus teisiamas kariš-
kame teisme.
Juozas Karsokas, buvo
suareštuotas už tam panašų
dalyką ir tapo nusiustas į
Ayer, Mass.

E. G. Klimas, žinomas
Worcesterio siuvėjas, nupuc-
lė nuo laiptų Kalėdų dieną ir
susitriuškino kaukolę. Iš pra-
džių buvo manyta kad žaizda
tik lengva, bet seredoje ryte
jis labai blogai jautėsi ir bu-
vo nugabentas į ligonbutį,
kur jis mirė už dviejų val.
Jis buvo 38 metų; paliekas
moterį ir keturis kudikius.

Ketverge, Vincas Miklu-
šis ir Petras Bolson (?) tapo
nugabenti į ligonbutį nuo
426 Millbury gatvės, su bai-
siais supiaustytais veidais.
Jie pasakojo policijai, kad
jiems beinant Millbury gat-
ve, ketverge po pietų, tris
jiems žinomi vyrai pastojo
jiems kelią, ir nustumė juos
nuo šalygatvio į kelią. Jie
priešinosi tam ir tada tie trys
užpuolikai puolėsi ant jų su
peiliais, ir biauriai supiaus-
tė, pabėgo. Miklušis ir Bol-
sonas sako suareštuos už-
puolikus.

Worcesterio vandens ko-
misijonierius praneša, kad
Worcesteryje randasi 450
tuščių tenementų, kurių 250
yra gana geri o likusieji la-
bai prasti.

Subatos vakare, Patrick
Murphy, kunduktorius tapo
pagautas tarp dviejų gatve-
karių ir mirtinai sužeistas.

Subata, nedėdienis ir pa-

nedėlis buvo tris šalčiausios
dienos ką Nauja Anglija tu-
rėjo per praeitus 47 metus,
sulyg valdiško oro biuro skai-
tinių, laikytų per tiek laiko.
Privatiškos skaitlinės sako,
kad nebuvo tokio šalčio per
praeitus 70 metų. Kalkur
Naujojo Anglijoj, ypač Ver-
mont ir Maine valstijoje, šal-
tis pasiekė daugiau nė 60
gradusų žemiau zero. Utar-
ninke, šaltis pradėjo truputį
mažesnis buti, bet dar visgi
gana baurus buvo. Sakoma,
dabar jau pradės atsimitėti.
Daugelis worcesteriečių
nušalo nosis ar ausis ir turė-
jo buti gydomi ligonbučiuo-
se.

Worcesterio vakarinės,
kaip ir dieninės mokslainės
atsidarys 7 d. sausio.

Moksleivių vakaras.
Ketverge, 3-čio sausio,
1918 m., atsibus L.R.K. Moks-
leivių 14-tos kuopos vaka-
ras. Bus lošta graži komedi-
jėlė 5 aktu, "Grafas Kaimie-
čio Bernu". Taipogi bus
muzikos, prakalbų, eilių ir
tt. Dalyvaus p. A. Visminas,
naujas vargoninkas.
Pradžia 8 val. vakare.
Pelnas skiriamas Tautos
ir Kolegijos Fondams.
Atsilankiusieji nesigrau-
dys, nes bus kas nors nepap-
rasto.

Moksleivis.
"A. L." linotypistas, p. Ro-
kas Mizara, išvažiuoja Bos-
tonan prie "Ateities". "A.
L." netenka gabaus darbi-
ninko.
P. Mizara netik buvo dar-
bininkas bet ir bendradar-
bis "A. L." Dabartinis "A.
L." linotypistas p. Kyba.

Antras Laiškas.
Aukos L. Neprigulmybės
Fondui.
Dr. F. Puskunigis \$2.00.
Po \$1.00: A. Šipas, J. Bo-
čiauskas, apt. A. Budrevičia,
V. Kriščiūnas, J. Bliu-
džius, Kareiv. J. Šemalius ir
Z. Norbutas.

Po 50 centų aukavo: M.
Paltanavičia, J. Černius, P.
Jasaliūnas, S. Dervelis, J.
Šimkus, P. Steponkus, P. Či-
vinskas, A. Stulpinas, K. Ba-
guckis, D. Vaitelis, K. Butė,
M. Šiuškus, M. Kincaitė, S.
Jančiauskas, O. Laurinaitie-
nė, J. Leleikis, P. Žiulkaitė,
V. Urbonas, M. Avietėnaitė,
M. Zizas, R. Bučinskas, J.
Vaitkevičia, ir Z. Jarockaitė.
Po 25 c. aukavo; J. Ase-
pavičia, J. Petruševičia, J.
Aimutis, A. Prancuzas, A.
Juška, M. Želvis, J. Dervelis,
N. Kudarauskas, J. Pieža, P.
Trasikis, K. Korus, J. Kavec-
kas, J. Budrius, P. Zatavec-
kas, J. Šiupienas, J. Sinkey-
čia, J. Motiejaitis, K. Bušas,
J. Kazlauskas, V. Jankauskas,
C. Vaškelevičia, V. Šiuškus,
J. Švirinavičia, L. Žalimas,
P. Kučiauskas, L. Puidokas,
ir J. Visburas.

Viso \$27.25
Pirmam lakšte buvo \$14.50

Visiems aukavusiems į L.
Nepr. Fondą, širdingai dėka
voju. Pinigai pasiusti į Cent-
rą.

J. Rautkis.

Amerikos Lietuvių Tautinės
Sandaros 16-tos kuopos
narių domai.

Sekantis mėnesinis kuo-
pos susirinkimas atsibus pė-
nyčioje, 4 d. sausio, 7:30 val.
vakare, Lietuvių Svetainėje,
Endicott gatv. Po susirinki-
mui, p-lė M. Avietėnaitė lai-
kys prelekciją apie Šveicari-
ją. Papasakos apie tos šalies
kultūrinį, drauginį gyvenim-
ą, apie valdymosi būdą ir
tt. Bus rodomi stereoptiko-
no paveiksliai iš tos šalies vai-
zdų — kalnai miestai, so-
džiai, gyventojų tipai ir tt.
P-lė I. Avietėnaitė padainuos
keletą šveicarų dainų.

Kviečiame visus narius,
jų užprašytus svečius ir vi-
sus norinčius prisirašyti prie
Sandaros, atsilankyti susi-
rinkimam.

Kuopos Valdyba.

Kalėdų aukos.
Kalėdų dienoje, pas p. J.
Kaminską, šeimynai parėjus
iš bažnyčios ir susėdus val-
gyti pietus, buvo pradėta
kalbėti apie Tėvynę. Primini-
ta, kaip pirmiaus budavo
siunčiama geri linkėjimai tē-
veliam ir giminėm bei drau-
gam, pažystamiem likusiem
tėvynėje, o šiuom laiku tas
viskas negalima. Bekalbant
apie tėvynės nelaimės, buvo
įnešta suaukauti kiek nors
del išgavimo tėvynėi laisvės
Visi su tuo mielai sutiko. Po
1 dol. aukavo sekanti: J. Ka-
minskas, J. Dvareckis, R.
Dvareckas, F. Joniškis, J.
Kulvelis, A. Jasionis. Viso
labo, 6 dol. Aukos perduotos
"A. Lietuvis" administraci-
jai.

J. Dvareckis.
"A. L." Adm. prierašas:
Pinigai tapo pasiusti Cent-
ralinui Komitetui.

FRANCIJOS REVOLIUCIJA,
antra nauja knyga, kurią lietu-
viams reiktų perskaityti, nes tai
veidrodys to kas dabar Rusijoje
darosi. Mēs ją skubinom pada-
ryti, kad mūsų žmonės pasinau-
dotų ir išvengtų daugelio tuščių
ginčių ir gal kraujo. Jos kaina
40 c. Kviečiame visus šitą kny-
gą sau parsitraukti.
"Amerikos Lietuvis",
15 Millbury st. Worcester, Mass.

Naujų Metų patarimai.

Pilvo nesveikata yra bloga
balda. Pagadina didesnę dalį
metų tiems žmonėms, kurie a-
pie savo sveikatą nesirūpina
kaip reikia. Pradėk nuo pat
šaknies ir laikyk liuosus vidu-
rius per metus su pagalba Tri-
ners American Elixir Karčiojo
vyno. Niekad nebijosi ligų:
negrumuliojimo, užkietėjimo,
nenoro valgyti, galvos skausmo,
nerviškumo ir visuotino nusilp-
nėjimo ir tt. Bet neimk pigiu
panašumų ir reikalauk Triners
American Elixir Karčiojo Vyno.
Kaina \$1.10 aptiekose ir atsi-
mink, kad savo familijos gyduo-
les visada turėtum Trinerio Li-
nimento nuo Reumatizmo, neu-
ralgijos, lumbago išsisukimų
grįstelijimų, sutinimų ir tt. Kai-
na 35 ir 65c. Aptiekose per pa-
čią 45 ir 75c. Triners Cough Sa-
dative nuo kosulio ir šalčio,
bronkčio ir užkimo ir tt. Kai-
na 25 ir 50c. Aptiekose per
pačią 35 ir 60c.

Joseph Triner Company,
1333—1343 So. Ashland Ave.,
Chicago, Ill.

PARSIDUODA FARMA.

Connecticut valstijoje, apie 40
mylių nuo Worcester, Mass. Far-
ma apie 156 akrų didžio. apie 50
akrų ariamos žemės bei pieva.
likusi žemė — ganyklos. bei miš-
kas. Farma randasi lygioj ne-
kalnuotoj vietoj; parsiuduoda su
gyvuliais, bei visai apdirbimo į-
rankiais. Inešti \$3,000, likusi ant
morgečiaus.

Platesnių žinių kreipkitės per
laišką ant šio adreso:

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.
(52)

PERSALIMAS.

Yra labai blogas, delto natu-
rališka, kad ligonis jieško
greitos pagalbos. Žmonės, kurie
vartojo Severos Cold and Grip
Tablets, tankiai sunaikina šaltį
mažiau kaip 24 valandas, jeigu
laiku imamos p. Jan Ilkusok iš
Buyck, Minn. parašė mumi:
"Severos Cold and Grip Tablets
yra puikios. Aš visada jas už-
laikysiu savo name. Kaina 30
centų visose aptiekose arba tie-
siok iš W. F. Severa Co. Cedar
Rapids, Iowa.

Knygų Agentas

Ar rašysi, ar skaitysi, ar surckusiam ruime kazyrūosi?..



Ar matai šitą paveikslą viršui? Čia du gyvenimai žmonių nu-
piešti. Žmogus, kuris knygas skaito, jis turi viltį, mato ateitį,
tveria gyvenimą, dailina pasaulį, jo darbai kėravoja kitus ir tave
patį. Atmink, kad mokslas ateina iš knygų iš sveiko protavimo!
Kitame šone matai žmones kazyrēm lošiaucius, prirukę, ant tų
dumų pažūrėjus, tik vargas matyti. Tie žmonės kazyrēm lošia gal
einikį iš noskių, o gal iš pinigų. Ar tu manai kad jie ką išloš? —
Niekio, visai nieko! Žmogus tik tada praturti kada dirba čėdyda-
mas pinigą ir sveikatą. Šitie žmonės niekad savęs nevėldo, juos
turi kiti valdyti iš jų politikieriai tik toki išėina kad kitą nuskriaust.
Buk vyraus, buk moteris apšviesta, skatky gerų knygų, stok
į eiles žmonių, kurie skaitosi.
Rasputino aprašimo knygelę jau užbaigėme spausdinti,
nepraleisk nenusipirkęs, išmoksi suprasti kaip silpnas yra žmo-
gus, kaip vargas patį vergėją pavergė. Nelauk, pasiūsk dabart tik
40 centų!

Lietuviškas Elementorius, tik 25 c. Jeigu nemoki skaityti, gali
pats per save pramokti, labai lengvai gali savo
vaikučius pamokinti skaityti savo kalboje.

Mokinkimės Rašyti, 25 c. Nusipirk ir išmok gražiai rašyti.
Kiekvienas tavo pagiris, kad gražiai rašai ir
visur tiksi. Už 25 centus tu išmoksi gražiai rašyti.

Aritmetika, 50 c. Knygelė labai naudinga, delto kad koznas no-
ri sau geriau susirokuoti savo visokius reika-
lus. Nusipirk, pamatysi kad busi du syk vertesnis, prasilavins.
Vokiečių Kalbos Vadovėlis, 35 c. Kaip turį laiko gali prasila-
vinti Vokiečių kalbos, kad ne šiandien tai ryt,
bus naudinga, Ką moki ant pečių nereik nešioti.

Kalbamokslis Angliškai ir Lietuviškai 25 c. Apie tą knygą
nereik nė sakyti, Jūs žinote, kad ta kalba reikalinga.
Angliškas Lietuviškas Zodynėlis 50 c. Knygelė visada galima
kišeniuje laikyti ir kada prisieina kokio žo-
džio žinoti, pasižiūrėk ir žinosi. Knygelė verta turėti kiekvienam
kišeniuje.

Parlamentariškos Tiesos 10 c. Kaip vesti susirinkimus, kaip
užsilaikyti ant mitingų. Kad nekelti maištas
dovanai. Turėk šitą knygelę, pagal ją elgkis ant susirinkimų ir
matysi kaip geriau seksis.

Daktaras Kišeniuje 75 c. Knygutė supamokynimu kaip užlai-
laikyti savo sveikatą, kaip gelbėtis nelaimėse
Jos vertės čia negalima aprašyti, nes visada ir visur reikalinga.
Verta turėti kiekvienam.

Kaip Pastoti Ukėsu. 15 c. Knygelė su klausymais ir atsakymais.
Verta turėti kiekvienam.

Knygelė Daržovių Auginimo, 20 c. Pasiškina viską apie augini-
mą visokių daržovių: ankstyvų, ir vėlyvų, kuri
daugeliui žmonių atnešė didelę naudą, kurie ją šiomet pirkto.
Dvi Prolekcijos Apie Ukinkystę, 20 c. Knygelė verta perskai-
tyti po 10 kartų tiem, kurie nori pasekmingai
vesti ukę čionai arba Lietuvoje.

Istorijos Kariaujančių Šalių, 2 dol. Nusipirk šitą knygą tai
turėsi visą universitetą savo namuose. Susipa-
pažinsi su Istorijom Vokietijos, Francijos, Anglijos, Rusijos, Ven-
grijos, Bulgarijos, Rumunijos, Italijos, Serbijos, Turkijos, Juodkal-
nijos, ir Belgijos. Perskaityk jų Istorijas po kelis kartus, maty-
si tų tautų pradžią ir gyvenimą iki šių laikų. Labai naudinga tau
bus žinoti ir gausi platų supratimą apie šią pasaulę. Surinkta ir
sudėta tau perlai mokslo ir žinios. Surinkta į vieną knygą tik
imk ir skaityk, švieskis ir kitus šviesk. Rašyk dabar, nusipirk ir
prađek skaityti! Rasi joje ir daugybę paveikslų iš Istorijos virš-
minėtų tautų.

Francijos Revoliucija, 40 c. Tu girdi apie revoliucijas. Kaip
puola carai, karaliai ir vėl kaip žūsta žmonės
vieni kitus bežudydami, tas tau neaišku, nesupranti kodėl ir ko-
kios priežastys tame yra. Skaityk Francijos Revoliuciją. Šita
knyga kaip tik išleista, kad tave supažindinti su tuo reikalu. Gra-
žiai ir aiškiai čia suprasi kodėl žmonija kaip jurių vilnys siubuoja.
Nusipirk knygą pilna gražių paveikslų.

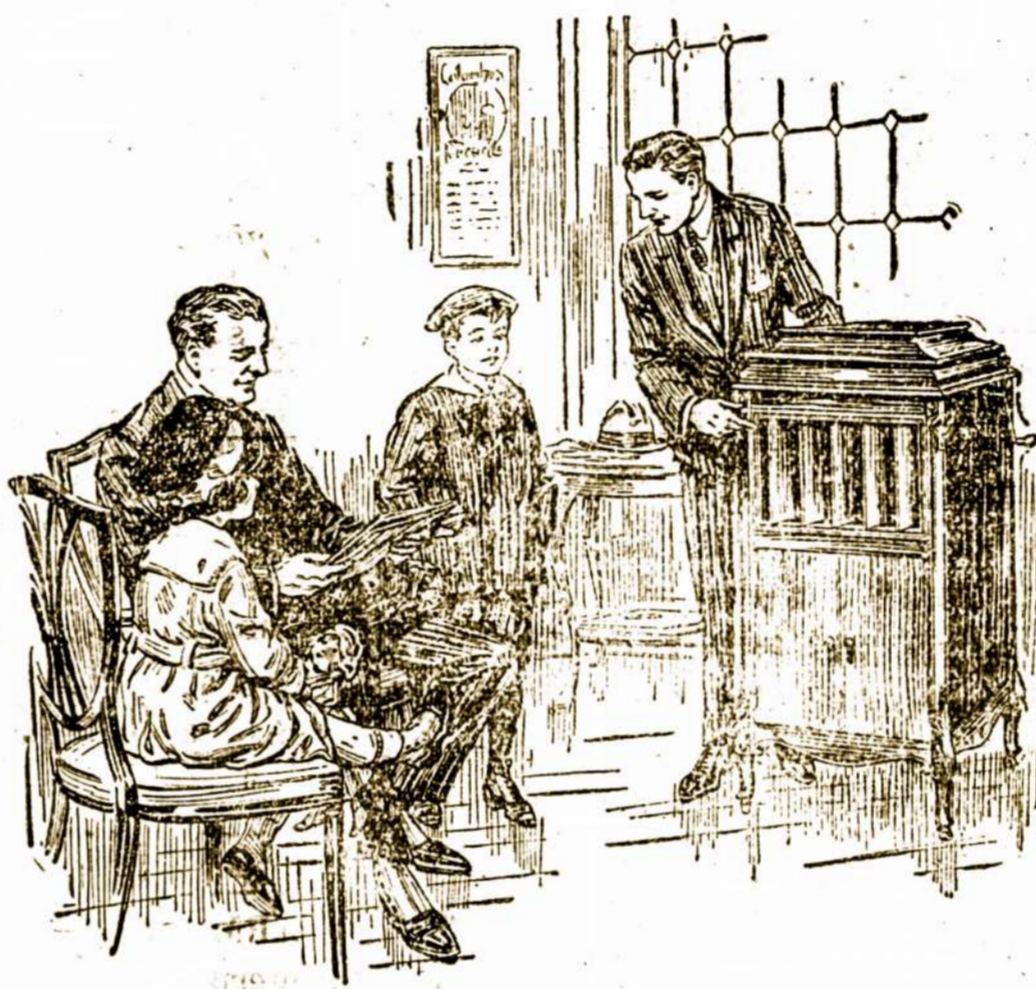
Žmogus Po Medžiu 50 c. Šešiosdešimtys gražių prakalbų lie-
ciančių visokius žmogaus gyvenimo reikalus.

KITOS MUSŲ KNYGOS:

Nuskendimas Titaniko 15 c. pirma didžiausia nelaimė šių gady-
nių nuo kurios iki dabar vien tik pražutis tęsėsi.
Valkata, Keturių Veiksų Drama 35c.
Skambančios Stygės, eilės 20c.
Dainos Juokeliai net linksta keliai 20c.
Geležiniai Nagai, pulkus aprašymas 85c.
Istorija Apie Amžiną Žydą 10c.
Belaisvio Balsas, kareivio Esperantisto aprašymas karės 15c.
Pirkite šias knygas, naudokitės jom o mēs rupinsimės pada-
ryti jumi daugiau naudingų knygų. Jeigu tau laikai geresni, tu-
ri darbą ir pinigą, tai kreipk savo gyvenimą ne kelių palaidumo
bet lavinkis ir mokinkis. Kas pirkite bent už porą dolerių knygu,
mēs visada pridėsimė jums ką-nors dovanų. Rašykite:

"AMERIKOS LIETUVIS"
15 Millbury Street, Worcester, Mas

Columbia Grafonola and Columbia Records



"What ought I to pay
for a Grafonola?"

There is only one way to decide wisely. Come in and judge
the Grafonola for yourself. You will be welcome any time,
and we will do our best to see that you get the right Grafonola
at the price you ought to pay.

GRAFOFONUS ir REKORDUS

Golite pirkti pas mus.

"AMERIKOS LIETUVIS"

15 Millbury Street

Worcester,

Mass.

Vienatine Lietuviška APTIEKA

Mieste Worcester ir Aplinkinej.

Lietuviai ir lietuviaitės! kviečiame Jumis lankyti į
lietuvišką aptieką su visokiais gyduolių reikalais. Mēs
užlaikome gyduoles nuo visokių ligų ir skausmų. Atėję
pas mus susikalbėsite lietuviškai savo prigimtoje kalboje
ir visada gausite tikrus ir gerus vaistus kokių reikalausite.
Čia visada atrasite aptiekorių, kuris turi plačią pra-
ktiką, dirbęs aptiekoje Vilniuje ir supranta visą Euro-
pos būdą taisyme gyduolių. Taipgi čia Amerikoje yra
užregistruotas ir dirbęs trijose valstijose. Patyręs įvai-
rius vaistus ir žino geriausiai kokias gyduoles užlaikyti.
Nežiurint kur gausi receptą, pas kokį daktarą, atėik pas
mus gyduolių, mēs patarnausime jumi kuogeriausiai ir
jūs busite visados užganėdinti. Kas negali mūs pasiekti
ateidami pas mus, galite parašyti, o kokių gyduolių jūs
panorėsite mēs pristatysime. Kviečiame visus ir meldžiam-
me visų pranešti apie mūsų naują aptieką savo draugam
ir draugėms.

A. Budrevičia

13 Millbury St., Worcester, Mass.
(šale "Amerikos Liet.")

MOTERŲ SKYRIUS

St. Louis'e moteris yra lavinamos kaip geso inspektoriai, kad galėtų skaityti "myterius", kaip vyrai inspektoriai bus pašaukti karėn.

Ištyrinėtojai sako, kad moteris tarp 30 ir 40 m. amž. yra geriausios darbininkės del dirbtuvių.

Japonijoje dabar randasi ir moterų automobilių šoferių.

Francijos, kaip Italijos. Ispanijos ir abelnai Pietų Europos moteris nėra labai augštos. Vidutiniai imant jos buna apie 5 pėdų, 1 col. augščio.

Mokėstis moterų darbininkų Vokietijoje labai daug pakilo nuo prasidėjimo karės.

Apie 300,000 Anglijos moterų kurios prieš karę buvo namų tarnaitės, dabar dirba amunicijos dirbtuvėse.

New Yorko universitete tapo įsteigta skyrius del mokymo moterų karės gydymo darbo.

80 tukstančių moterų tarnauna prie Raudonojo Kryžiaus ambulancų ir ligonbūčių Francijoje, Afrikoje, Azijoje ir rytų Europoje (Balkanuose).

Ponia Julia A. Laughlin tapo paskirta stoties viršininke ant Chicagos Didžiojo Vakarų geležkelio, mieste lyje Ames, Iowa.

7 d. gruodžio, 19 jaunų moterų pradėjo darbuotis kaip gatvekarių kunduktoriai ant Broadway gatvės, New Yorke. Jos užima vietas vyrų kunduktorių pašauktų karės tarnystoj. Jos dėvi mėlynus sijonus, mėlynus "kotus" ir mėlynas kepures panašias į vyrų kunduktorių.

Moteris stenografės Anglijoj paprastai uždirba \$10. ant savaitės.

Moteris dirbančios Defroito automobilių dirbtuvėse uždirba nuo \$65 iki \$100 ant mėnesio.

Ponia J. Morris, iš Kentucky valstijos yra viena iš gabiausių šovikų šioje šalyje. Ji dabar mokina naujus rekrutus kaip šauti, Camp Shelby'je, Miss.

Anglijos moterų darbininkų tautiška Federacija nutarė prisirašyti prie Anglijos darbo partijos, tas duos joms tiesą turėti savo atstovą Anglijos parlamente.

Milijonai moterų Suv. Valstijose prisirašė prie Raudonojo Kryžiaus.

Daugelyje dirbtuvių įvairiose dalyse Suv. Valst. būtina reikalaujama, kad moteris darbininkės dėvėtų "overalls".

Kanadiečių pyragas.
1/4 puoduko sviesto arba taukų

1 puoduką rudo cukraus
1 puoduką verdančio vandens

2 puodukų besėklių rozinkų
1/2 šaukštuko druskos
1 šaukštuką sutrintų cinamonų

1 šaukštuką sutrinto imbieriaus
1 šaukštuką sutrintų "cloves"

2 puodukų miltų.
1 šaukštuką sodos.

Kaip daryt: Sumaišyk pavivatame puode taukus, cukrų, verdantį vandenį, nuplautas rozinkas ir druską. Uždėk ant ugnies ir leisk užvirti; viryk penkias minutes. Tada leisk atšalti ir pridėk cinamonus, imbierių, "cloves", miltus ir sodą sumaišytus ir išsijotus kartu. Gerai išplak. Tada įtiesk gerai ištaukuotą popierą į blėtą ir supilk mišinį. Kepk bent valandą o gal ir daugiau ne labai karštame pečiuje.

Šis pyragas gali stovėti ilgą laiką ir nepages. Kanados moteris jį padaro ir nušunčia jų kareiviams ana pus jurių.

Kareivių pyragas.

1 puoduką taukų
1 puoduką rudo cukraus
2 kiaušiniu

3/4 puoduko pieno
2 puoduku čielų kviečių miltų (whole wheat flour).

1 puoduką baltų miltų
4 šaukštukus baking powder

1 šaukštuką "mixed spices" (sutrintų); arba 1/2 šaukštuko cinamonų ir pusę šaukštuko "cloves".

1 puoduką besėklių rozinkų
1 puoduką serbentų (currants).

Kaip daryt: Tol plak taukus ir cukrų iki bus lyg ir smetonuoti; pridėk du gerai išplaktus kiaušinius, pieną, ir tada įmaišyk miltus sumaišytus su baking powder druska ir spaisais ir išsijotus kartu. Galutinai pridėk rozinkas ir serbentas. Gerai išmaišyk. Įtiesk ištaukuotas popieras į dvi mažesnes blėtas arba vieną didelę blėtą ir sudėk mišinį. Kepk vidutiniai karštame pečiuje per dvi valandas. Geriau buna jei galima taip naitykiti pečių kad šis pyragas keptų greitai išpradžių, per kokias 10 minutų o paskui daug povaliau. Šis yra viens iš tų pyragų kuriuos Anglijos moteris kepa del persiuntimo savo kareiviams Francijoje. Bet jis taip pat geras ir namie vartoti. Jis gali gana ilgai stovėti.

Raudonojo Kryžiaus Pyragas.

2 puoduku rudo cukraus
2 puoduku verdančio vandens

2 dideliu šaukštu taukų
1 šaukštą druskos
2 puoduku besėklių rozinkų

1 šaukštuką sutrintų "cloves"

Kariaujančių šalių istorijos

Kariaujančių šalių istorijos, tai ne yra karės istorija, bet istorijos tų šalių, kurios dabar dalyvauja šioje karėje nuo jų pradžios iki šių dienų. Žmogus jas perskaitęs labai daug sužina apie pasaulį ir jos nuotikius. Lietuviams šita knyga kaip tik reikalinga kiekvienam perskaityti nes mes svajojame apie laisvę, apie nepriugulmybės bet laisvės, be supratimo, be žinios, jokiš žmogus neturės. Deto visus kurie tik linkite savo tautai gero, kviečiu nupirkti šitą knygą dovanų. Tik 2 doleriai jos kaina, bet ji nušvies žmogui visą praeitį ir pastatys ant vieno kelio su tuom, kuris mokyklas ejo ir daugiau naudojosi mokslu.

Mės ką-tik apturėjome gerą skaitliu gražiai apdarytų ir galime pasiūsti kur kas palieps nupirkdamas. Rašyk: "Amerikos Lietuvis"

15 Millbury st., Worcester, Mass.

Didelis Teatras, rengia Birutės Pašalpinė ir Dramatiška Draugija. Atsibus ketveto vakare kaip 7:30, Sausio 10 diena, 1918 m. ant Parapijinės svetainės, Waverly St., Worcester, Mass.

KARIAUJANČIŲ ŠALIŲ ISTORIJS
Kariaujančių šalių Istorijos, tai ne yra karės istorija, bet istorijos tų šalių, kurios dabar dalyvauja šioje karėje nuo jų pradžios iki šių dienų. Žmogus jas perskaitęs labai daug sužina apie pasaulį ir jos nuotikius. Lietuviams šita knyga kaip tik reikalinga kiekvienam perskaityti nes mes svajojame apie laisvę, apie nepriugulmybės bet laisvės, be supratimo, be žinios, jokiš žmogus neturės. Deto visus kurie tik linkite savo tautai gero, kviečiu nupirkti šitą knygą dovanų. Tik 2 doleriai jos kaina, bet ji nušvies žmogui visą praeitį ir pastatys ant vieno kelio su tuom, kuris mokyklas ejo ir daugiau naudojosi mokslu.

Mės ką-tik apturėjome gerą skaitliu gražiai apdarytų ir galime pasiūsti kur kas palieps nupirkdamas. Rašyk: "Amerikos Lietuvis"

Išaukštuką sutrintų cinamonų
3 puodukus miltų
1 šaukštuką soda.

Kaip daryti: Sumaišyk cukrų, vandenį, taukus, druską ir rozinkas. Uždėk ant ugnies ir viryk bent 5 minutes. Tada leisk atšalti. Kuomet mišinys bus atšales, pridėk "cloves", cinamonus ir miltus išsijotus kartu. Galutinai pridėk sodą ištaupuotą vandens. Įtiesk ištaukuotą popieras į blėtas ir įdėk mišinį. Kepk apie 45 min. arba valandą ne labai karštame pečiuje.

Pranešame, kad knyga virimo ir kepimo negalima buvo suspėti ant Kalėdų, bet su pradžia metų, veikia imsimės knygą užbaigti. Moteris, kurios norite tos knygos, pasiskubinkite priduoti savo vardus ir po 1 dol. kaip greit galiti. Statykite sau atmintį, tai yra knyga del jus naudos ir Jus pasiskubinkite su savo darbu.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

Pajieškau Kazimiero Kaklio, Vilniaus gub. Trakų pav., Kronio val. Sekonijų sodžiaus. Jis pats arba draugai malonėkite pranešti: Franas Grabauckas, 2 Taylor st., Worcester, Mass. (2)

L. SAVICKAS

"Amerikos Lietuvis AGENTAS"
105 Rhodes st., New Britain, Ct. Pas jį galite užrašyti "Am. Lietuvių" ir su kitais administracijos reikalais galite kreiptis.

Pajieškau savo brolio, Martyno Bartuškevičiaus. Vilniaus gub. Trakų pav., Sameliškių kaimo. 10 metų atgal gyvena St. Louis Malonėkite atsiuokti, arba kas jį žinoite pranešti, aš užtai suteiksiu dovanų \$5. Adresas: V. Bartuškevičius, 686 N. Riverside st. Waterbury, Conn. (52)

Didelis Teatras, rengia Birutės Pašalpinė ir Dramatiška Draugija. Atsibus ketveto vakare kaip 7:30, Sausio 10 diena, 1918 m. ant Parapijinės svetainės, Waverly St., Worcester, Mass.

KARIAUJANČIŲ ŠALIŲ ISTORIJS
Kariaujančių šalių Istorijos, tai ne yra karės istorija, bet istorijos tų šalių, kurios dabar dalyvauja šioje karėje nuo jų pradžios iki šių dienų. Žmogus jas perskaitęs labai daug sužina apie pasaulį ir jos nuotikius. Lietuviams šita knyga kaip tik reikalinga kiekvienam perskaityti nes mes svajojame apie laisvę, apie nepriugulmybės bet laisvės, be supratimo, be žinios, jokiš žmogus neturės. Deto visus kurie tik linkite savo tautai gero, kviečiu nupirkti šitą knygą dovanų. Tik 2 doleriai jos kaina, bet ji nušvies žmogui visą praeitį ir pastatys ant vieno kelio su tuom, kuris mokyklas ejo ir daugiau naudojosi mokslu.

LIETUVIŠKA BARBERNE.
Jei norite gerai plaukus apkirpti apsikusti barzdas ir masadž gerą gauti, eikite tiesiog pas mumis. Dirbame 5 barberiai, visai nesugaišite savo laiko. Taipgi pas mus švaresnis patarnavimas negu kitur.

Parduodam barberckas britvas ir atšipusias išgalandam. Prietogi galite gauti gerų gyduolių del sudrutinimo plaukų slinkimo ir nuo pleiškenių.

M. ZIZIS
138 Millbury st. Worcester Mass.

Specialistas
Vidurinių inkstu, Pusles Odos ir Kraujo ligų, Gonorrh'ejos nusilpnėjimo ir Visokiu privatiškiu ligų.

Dr. OLMSTED
598 Main St., Worcester, Mass.

Skersai nuo pašto Valandas 9 prieš piet 8 po piet. Nedellomų nuo 10 iki 12 prieš. p.

PARSIDUODA. NAMAI — FARMOS.
Palei Vernon Str. 3-jų tenementų stuba, po 5 rumus, maudynės, gegas ir tt. Parsiduoda labai pigiai. \$500.

So. Worcester. 3-jų tenementų stuba, po 5 rumus, labai didelis lotas. Kaina \$3800. Mažas inėsimas.

Netoli Vernon Str. Parsiduoda keletas naujų stubų su visais naujos mados intaisymais. Kaina sulyg vertės.

Holden, Mass. 40 karų farma su padarais ir gyvuliais parsiduoda lengvomis išlygomis.

115 akru Farma. Arti elektrik-karo, 20 kambarių stuba su visais naujos mados intaisymais, didelė banė, vištiniųkai ir tt. Parsiduoda pigiai. Inėsti \$1000.

Norėdami pirkti stubą ar farmą visuomet pasiteiraukite pas A. BLAŽYS,
15 Millbury St., Worcester, Mass.

(2)
FARMA PIGI.
40 akru žemės, pusė dirbamos, o kita dallis augantis miškas. 5 rumų namas ir kitos būdinkos pačiame miestelyje, skersai kelio fabrikas. Ant greito laiko prekė tik \$800.

Pasiskubinkite pirkti. Taipogi su visokiais reikalais krieptikės baš mane:

JOHN BUKOKAS
12 1/2 Millbury St., Worcester, Mass.

ŠIAUČIUS, ŠIAUČIUS!
Jeigu turi čeverykus taisyti, tai atnešk pas Juozapą Kairiukštį, o jis drūciausiai jumi sutaisys, nešiosi vėl kaip naujus. Šta jo adresas: Juoz. Kairiukštis, 688 Millbury st. Worcester Mass. (1)

Pajieškau Juozapo Pigagos iš kaimo Vartavalakio, arba Kamisarkos. Mėrkinės vals. Trakų pav., Vilniaus gub. Jis pats arba kiti meldžiu pranešti: Petras Vaškelevičia, 15 Millbury st., Worcester, Mass. (1)

FARMA PIGI!
42 akru geriausios žemės derlingos, sodas pirmos klesos, visi būdinkai. 9 karvės, arklys, 70 vištų. Vežimai, naujos mašinos, arši strytkario ir miesto. Prekė, tik \$3500. \$2000 įmokėti.

Jonas Bukokas,
12 1/2 Millbury st., Worcester. (1)

ZODIS VYRAMS.
Vyrų, kurie norite turėti dailiai apkirptus plaukus, ant Kalėdų, tai ateikite į Lietuvišką barberne, kurioje visuomet irba penki barberiai: L. J. Paulauskas, Tamas Krapas, Jurgis Šaltunas ir kiti, o užtikrinam kad nesigraudysite.

102 Millbury st., (ant kampo Lafayette st., prie pat Buinickio drugštorio).

LIETUVIŠKA BARBERNE.
Jei norite gerai plaukus apkirpti apsikusti barzdas ir masadž gerą gauti, eikite tiesiog pas mumis. Dirbame 5 barberiai, visai nesugaišite savo laiko. Taipgi pas mus švaresnis patarnavimas negu kitur.

Parduodam barberckas britvas ir atšipusias išgalandam. Prietogi galite gauti gerų gyduolių del sudrutinimo plaukų slinkimo ir nuo pleiškenių.

M. ZIZIS
138 Millbury st. Worcester Mass.

Specialistas
Vidurinių inkstu, Pusles Odos ir Kraujo ligų, Gonorrh'ejos nusilpnėjimo ir Visokiu privatiškiu ligų.

Dr. OLMSTED
598 Main St., Worcester, Mass.

Skersai nuo pašto Valandas 9 prieš piet 8 po piet. Nedellomų nuo 10 iki 12 prieš. p.

Specialistas
Vidurinių inkstu, Pusles Odos ir Kraujo ligų, Gonorrh'ejos nusilpnėjimo ir Visokiu privatiškiu ligų.

Dr. OLMSTED
598 Main St., Worcester, Mass.

Skersai nuo pašto Valandas 9 prieš piet 8 po piet. Nedellomų nuo 10 iki 12 prieš. p.

Specialistas
Vidurinių inkstu, Pusles Odos ir Kraujo ligų, Gonorrh'ejos nusilpnėjimo ir Visokiu privatiškiu ligų.

Dr. OLMSTED
598 Main St., Worcester, Mass.

Skersai nuo pašto Valandas 9 prieš piet 8 po piet. Nedellomų nuo 10 iki 12 prieš. p.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

DELELA PROGA DEL VYRU NUSILPNEJISIU ANT LYTIŠKU ORGANU

Pris uskite mums tik 50c. Nusilpneje ant lytišku organu vyrų, kaip tai nervu, paliks išgydynti ant visados por vartojima, gyduoliu NOVO. Tai yra, galima pasakyti, cūdaune gyduole, kurios išgyde jau tukstančius vyrų sergančių lytiškoms ligoms. Jei esate sergant ant lytišku nusilpnejiu, kas kenkia jums betvarke nervu, kad nustotet vyriskuma, kad esate nusilpnejiu padėjime, šaltos, rankos arba kojos, galvos sopėjimai, užkėtimai viduriu, nervinimai skiviu, inkstu ligų arba kitos ligos pusles, nemielus sapniai, baime sutikti žmonius, kaip tai daro nekurie, pailkiete išgydynti per vartojima gyduoliu NOVO (gyduoles tas į trumpa inka padaris jus sveikais, tvirtais ir laimingais, tūda gi galima bus naudotis gyvenimu ir jo vpatiboms. Del atydos, idant perikinti jus apie tai, kad NOVO gyduoles tū padaris, išsūnsūne jums DYKAI kompletišką kursa tu gyduoliu, užtekintai ant 15 dienu, kada gi prisūnsute mums savo antrašą ir pavarde, taip gi gykū 50c. krasos ženkleles arba sidabru del apmokėjima liešu persūntūna. Malonėkite atkreipti atyda ant to kad tai nėra maža deute, bet kompletiškas kursas išsūgydymu, užtekintai ant 15 dienu, labai tanke yra už ektinai išsūgydymu. Ta proya vien svarbia ant trumpo laika. Rašykite mums neatidėliokita, taip gi praneškite kokiam laikrašči skaitite ta apgarsinima ir mes išsūnsūne jums tuojaus tas gyduoles.

NOVO COMPANY,
Dept. 39, Box 4000, Philadelphia, Pa.

"AMERIKOS LIETUVIO" KALENDORIAI:
Šį metų mes darome du kalendorius; vieną kišeninį kalendorių, kuris rodys visokias šventes, oro permainas, mieras visokias, pačto reikalus, surašą Lietuvos karalių ir kunigaikščių, pasaulės didžiausius miestus, tolimas nuo New Yorko į įvairius pasaulės miestus, Suvienytų Valstijų miestų sarašas, tolyčias kaip surokuoti visokius daigtus, tolyčią padauginimo, apie išėmimą ukėlišku popierių, kaip duoti pagelbą nelaiminguose atsitikimuose, kaip užlaikyti sveikatą ir daugybė visokių pamokinimų žmogui neatbutinai reikalingų. Šis kalendorius kas bus tikras draugas tam kas jį turės.

Antras kalendorius bus sieninis didelio formato su Lietuvos žemlapiu o Lietuvos kunigaikščiais aplinkui. Kalendorius labai gražūs, tautiškas ir naudingas.

Padarymas ju dideli kštai, o prisiuntimas kiekvienam skaitytojui, dar apeis apie 10 c. kožno, kas mumi nepakeliama. Taigi padarome tokias išlygas: Kiekvienas skaitytojas, kurio prenumerata baigiasi šitą mėnesį ir sausio, tegul prisiūncia užmokestį ant meto dabar, kožnas gaus abu kalendoriu Kas užrašys kitam arba prikalbins nors vieną skaitytoją, gaus dovanų abu kalendoriu. Kas nupirks bent už 1 dol. knygų, gaus abu kalendoriu ir kas prisiūs 25 c. ant kaštų, taipgi gaus abu kalendoriu. Taigi sukurskite broliai, pasidarbuoti. Su guodone,

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

Pajieškau savo draugo Juozapo Adomavičiaus, Vilniaus gub., Trakų pav., Dūsuniškio parap., Sekonijų kaimo. Pirmiaus gyvena Bengor, Minn. Dabar nežinau. Meldžiu atsiuokti arba kas žinote praneškite: Antanas Alukevičius, 16 So. Ward st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

\$100,000.00 — už \$100.
Užpelno bėgiu vienu metų p. E. W. Arnold ir kiti, kurie pereitame rudenyje pirkto šerus Aliejaus kompanijoje.

Aliejus padarė daugiau milijonų negu kokia nors kita pramonė ar biznis pasaulio. Bet dar didesnė daugybė milijonų bus padaryta ateityj, nes aliejaus biznis yra saugiausias ir pelningiausias.

ALIEJUS REIKALINGAS VISUR IR VISUOMET. Pasaulis greitai keičiasi nuo anglies į aliejaus gadyne, nes daug švaresnis, greitesnis, pigesnis, patogesnis. Alieji negalima du kartu panaudoti, nes jis sudėgą — išnyksta. Užtai aliejaus labai trūksta, nes visur naudojamas. Todel aliejaus kainos nuojatos kyla ir toliau dar labiau kils, o su kilmu kainų kartu kyla ir aliejaus kompanijų pelnai.

MILŽINIŠKOS DAUGYBES ALIEJAUS guli po Oklahomo žemė. Tik maža dalis Oklahomo aliejaus laukų išnaudota. Didel turtai laukia tų žmonių, kuri pasiek tas daugybes aliejaus. Ar tamsta busi vienu iš tų laimingųjų?

ANGLIŲ GADYNĖ BAIGIASI — ALIEJAUS GADYNĖ PRASI DEDA.

Milžiniškus pelnus: procentais šerų bonusais ir marketo pelnais nuolat gaus tie investoriai, kurie turi pirkt ir DABAR perka šerus užtikiamų neprigulmingų aliejaus kompanijų. Milijona pelnų, kurie tapo sutverti praeityje aliejaus biznyje yra mažai dalis, sulyginus juos su tais milijonais, kurie bus padaryti ateityje šitame saugiausiame iš visų biznių. Pasaulio istorijoje nebuvo ir nebus tokios gadynės, tokių aukšinių progų kaip Dabar. Tie investoriai, kurie su atsarga ir aiškia nuožūra įvestys savo pinigus DABAR į šerus atsakančių augančių aliejaus kompanijų, rekomenduojamų ir pasiulomų pastovių ir geros reputacijos firmų, igis ateityje milžiniškus pelnus iš savo šiandieninių investavimų.

MUSŲ FIRMA REKOMENDUOJA DABAR ŠERUS SIŲ UŽTIKIAMŲ ALIEJAUS KOMPANIJŲ:

INVADER OIL and REFINING Co. Šios kompanijos šerai jau pakilo iki \$6. Moka po 1% kas mėnuo (ant par)—12% į metus.

BUCK BUN OIL CO. Šita kompanija turi 3000 akru aliejaus žemės Oklahomos valstijoje, įgytos nuo vyriausio teisėjo — sudžios RAINEY, ant tiesios linijos didžiausiu aliejaus šuliniu. Greitu laiku šita kompanija, užims dar kitą plotą aliejaus žemės. Dabar šerai parsiduoda tik po \$1.00, bet mes tikame, kad jie greitai pakils ir kad neužilgo šita kompanija irgi pradės mokėti procentus. Didesnis skaitlius šeriniukų šios kompanijos yra lietuviai.

JEIGU TAMSTA BUTUM INVESTAVĖS \$100 į sekančių kompanijų šerus, kuomet jie pirmiausiai buvo siulomi, tai tamsta butum įsigijęs sekančius turtus: \$100 investuotų į Lucille Oil Co., pakilo vertė \$16.000.

\$100 investuotų į Spencer Oil Co. pakilo vertė \$16.000.

\$100 investuotų į Quaker Oil Co. pakilo vertė \$20.000.

\$100 inv. į The Producers Oil Co. pakilo vert. \$25.000.

\$100 inv. į The Home Oil Co. pakilo vert. \$40.000.

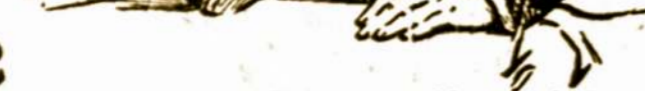
\$100 inv. į The Coline Oil Co., pakilo vertė \$46.000.

\$100 investuotų į The Trapshooters Oil Co., pakilo vertėje \$100.000.00.

Žmonės padaro turtus iš gerų investavimų — ne iš darbo. Gerai investuotas doleris atneša šimtus, tukstančius naujų dolenų.

"Amerikos Lietuvis"
15 Millbury st., Worcester, Mass.

KUSIŲPĖJAI, KERVIŠKI, NEUŽTEKTINGAI KRAUJO TURENTI VYRAI IR MOTERES. Igauna Stipruma, Tvirtumą, ir Sveikatą.



Jeigu sergate pilvo bei žarnų ligomis, jeigu turite skausmą galvos, užkietėjimą vidurių, negalite miegoti, neturite gero apetito; jeigu jūs kunas yra nusilpnėtas, turite prastą kraują, nepriimimą kvapą ir silpnus nervus; jeigu jaustate visai nuvargis ir jeigu jūs protiškas ir kuniškos pajėgas išnykusias, — turite vartuoti Nuga-Tone — tą Stebuklingą Kraujo Valytoją ir Sveikatą Tverėją.

Nuga-Tone Padara Tvirtą, Raudoną Kraują, Stiprus, Nuolatinis Nervus ir Tvirtus Vyru ir Moteris. Tie svarbūs gyduoliai, Nuga-Tone, įmėta nuodas iš kuno ir padara jį stiprų ir sveiką.

Nuga-Tone yra Absolutiškai Gvarantuoti kad sugrąžis sveikatą ir buite užgandinti, arba mes sugrąžinama pinigais. Gvarantija yra įdėta košon pavidalu. Pilnas vieno mėnesio gydymas tik \$1.00, ar ant šėsiu mėnesio, už \$3.00. Siuokite savą patalpinimo šėdėn ir siuokite savą patalpinimą sveikata, stipruma ir spiekas. Nuga-Tone yra taipjau naudingas dēl vyrų kaip ir dēl moterių.

SIUSKIT TĄ KUPONĄ NATIONAL LABORATORY L-100, 123 W. MADISON ST., CHICAGO

Idėdu šėdai \$..... ir mēdžiū prisiuoti..... mėnesio gydymo; gyduoliū Nuga-Tone.

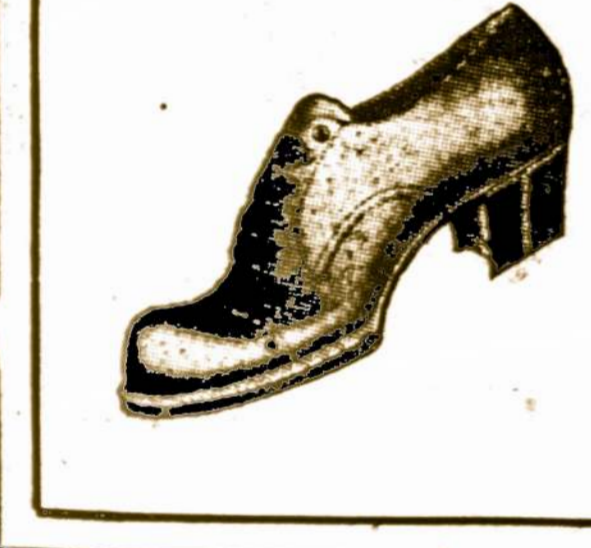
VARDAS IR PAVARDE.....

ADRESAS.....

ATEITIS savo skaitytojams duoda labai daug naudingų raštų apie žmonių sveikatą ir ligas, taipgi apysakų, juokų, eilių, paveikslų. Turi savo korespondentus visoje Amerikoje, taipgi Lietuvoje, Rusijoje, Vokietijoje, Prancūjoje, Anglijoje ir kt. "Ateitis" kainas metams \$2.00, pušei metų \$1.00. Už šėdėnūse metams \$2.50. Pasiūkūretū viena numerū siuokūme dovanai.

"Ateitis", 366 Broadway, So. Boston, Mass.

Nepamirškite mūsų Drapanų ir čėverykų KRAUTUVES Naujausios mados sutai, skrybelės, marškiniai, kaklaraiščiai, čėverykai vyrams ir moterims. Kviečiame visus brolius ir seeris pirkti pas mus, nes pigiau niekur nerasite; geriau pas savą negū kur kitur. Kviečiame visus atsilankyti V. GINKUS 52 Millbury Str. Worcester, Mass.



JAU IŠEJO IŠ SPAUDOS TRIVEIKSMĖ KOMEDIJA DAKTARAS IŠ PRIEVARTOS

ŠI KOMEDIJA parašyta garsaus francūzų dramaturgo—Moliere; Lietuvių kalbon išvertė Ona Alptienė.

Kaina.....20 centų. (S.L.A. nariams tik pusė kainos)

MOLIERE buvo vienas iš garsiausių francūzų dramaturgų, rašusių sceniškus veikalus paremtus ant visokio luomo žmonių gyvenimo bei elgimusi. Ši komedija — DAKTARAS IŠ PRIEVARTOS — yra viena iš gerųjų jo veikalų, labai pritingančių kiekvienai scenai ir lengva perstatyti.

STOKA gerų sceniškų veikalų, ypač komedijų, paskutiniaisiais laikais pasirodė tame, kad mūsų lietuviška scena užėmė labai menki veikalukai, kartais-gi net labai negražūs.

TEATRALĖS GRUPOS, kurios užsiima perstatymu geresnių veikalų, šių komedijų los su dideliu pasisekimu, nes tai pirmiena mūsų scenoje.

NORINTIE susipažinti su miniuoju rašytoju, šioje kningelėje ras jū biografiją bei suminėtus svarbesniuosius jo veikalus. KNINGELE turi apie 60 puslapių, gražaus darbo; viršeliai dviem spalvom — juoda ir raudona — atspausdinti ir duoda skaitytojui gerą įspūdį.

Reikalaudami kningelių užsakymus ir pinigūs siuokite adresu: A. B. STRIMAITIS 307 W 30 St., New York, N. Y.

DIDŽIAUSIA LIETUVIŠKA KRAUTUVĖ!

Užlaikau geriausius čėverykus, siūtus, overkotus dēl vyrų, moterių ir vaikų. Didelė dalis moterių ir merginų drabužių. Taipgi užlaikau visokių auksinių pasidabinimų. D. T. STANKUS 372 Millbury St. Worcester, Mass.

ŽUVŲ RINKA Šviežiausias žuvis, oisterius, klemsus, vėžius, taip-gi marinatus galima gauti kenes.



Tyras Cod Liver aliejus ir gyvi vėžiai ant oardavimo žmonėms ir i krautuves. Sullivan's Vernon Sq. Fish Market

JOHN CHERNIUS, Lietuviškas Fotografistas.



Atliekame darbą gražiai, pigiai ir greitai. Nutraukiame pagrabus stubose. Malevojau didelius paveikslus visokiom maliavom už žemiausią prekę. Turime visokių fremų dēl paveikslų ir spilkų visokio didumo

Prisiejus reikalui nepamirškite lietuviu. 24 Millbury St., Worcester. Tel. Park 2385

KĄ ISRASTI? Tai yra lietuviška knygutė išleista, kurioje yra apie 400 išradimų, kurie gali būti reikalingi, liko išduoti ant reikalavimo ir dēl naudos LIETUVIŲ ISRADEJŲ. Iš knygutės dāsinosite kokį piną išradimui atnešė ir dar gali atnešti. Jeigu manote apie išradimus, tai rašyk šiandien Lietuviškai reikalaujamas knygetes, kurią išsiuosite DYKAI.

AMERICAN EUROPEAN PATENT OFFICES INC., 256 Broadway, New York, N. Y. (A. L.)

Užrašyk sau ar savo pažįstamiems Lietuvoj bei Amerikoj VIENYBE LIETUVNINKU Eina jau 30-tus metų. Prenumerata \$2.00 metams; \$1.00 pusel metų. Kanadoje \$2.50 metams; \$1.25 pusel metų. Anglijoj, Lietuvoj ir kitur \$3.00 metams; \$1.50 pusel m. Pamatinul vieng numsiuoniam dovanai Knygų katalogą siuokūme ant pareikalavimo dovanai. J. J. Pauksztis & Co. 120-124 Grand Str., Brooklyn, N. Y.

Kada Busi Alkanas Atsilankyk i Lietuvišką Restorana

Geriausią ir parankiausią vietą lietuviams užėiti. Gaminame visokius valdgius švariai. Kviečiame visus lietuvius, kaip vietinius, taip ir pakeleivius atsilankyti, ant žemiau paduoto adreso: Petras Balčiūnas, 4 Millbury St. Worcester, Mass.

HOTEL VERNON Prop. M. Mc. CADY Puikiais hotelis vietoje Lietuvių apgyventoj. VERNON SQUARE, WORCESTER, : : MASS

PUIKI UŽEIGA PAS ANTANĄ SVIDERSKĮ Jis laiko puikų restorantą, salione, netoli nuo stoties, Pakeleiviams ir Worcesterio lietuviams labai paranku. Visada priimnus patarnavimas, prieš cerų valgių galima gauti ir išdgeriti. Atminkit adresas: 29 Grafton St., Worcester, Mass.

V. GELEVICIA, 98 John st., New Britain Conn. Musų agentas, užrašo Amerikos Lietuvių ir parduoda knygas.

Parankus Daktas Mašininė Yla Ji siuva taip kaip mašina. Kaina tik 75 c. Užrašyk ant meto "Amerikos Lietuvių" savo draugui, gausi šitą ylą dovanu. "Am. Lietuvis", 15 Millbury st., Worcester, Mass.

PERSKAITYK! Ar Tamista esi save išbandęs ant kiek ir prie kokio užsiėmimo lengviaus būtu daryt sau pragyvenimą? Jei ne, tai kodėl? Argi Tamista ir šiandien dar nepernai, kad tie žmonės, kurie nepasi ganėdino paprastuųjų dirbtuvės darbu ir rupinos savo įgimtus palinkimus pritaikinti prie užsiėmimo, jiems šiandien su gyvenimu aplinkybėms skaitytis nereikia, nes jie jau praturtėjo. Taipgi ar Tamista niekad nepagalvojai, kad užtikrinus savo ateitį? Be abejonės, kad galvojai, bet gal tinkama progą nepasitaikė. Štai dabar mes turime vieną tokią progą arba propoziciją, kurią Ta mista galėsi lengvai išbandyt dirbdamas savo kasdieninį darbą. Kadangi gyvenimas žmogaus yra trumpas, tai ir kožnas laikrodžio sutakėjimas yra labai brangus, tad rašyk greitai mums klausdamas informacijų ir adresuok šitai: A. P. SYKUS 1172 E. 79th Str. Cleveland, Ohio

NAUJAS ADVOKATAS BENJAMIN MENDELSON Advokatas Veda visokias provas teismuose. Kalba slavoniškai, lenkiškai, serbiškai, hrovatiškai, rusiškai ir vokiškai. Ima provas šios šalies ir krajavas. 931-932 Slater Building 390 Main St., Worcester, Mass.

Tel. Cedar 2404 DR. F. B. PUSKUNIGIS 17 MILLBURY STREET WORCESTER, MASS. Priimaligonius sekančiose val. nuo 8 iki 11 prieš piet, nuo 1 iki 3 po piet, nuo 7 iki 9 vakare.

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....



\$2.00 | dieną \$2.00 | valandą KURIS JUMS GERIAUS PATIKTŲ Geri "Lietuvis" laikraščio agentas lengvai padaro po \$2.00 | valanda liuosu nuo darbo laiku. Jūs turite progą tą patį padaryti. Ir nereikalaujate savo darbo mesti. Klauskite platenių informacijų, rašydami "LIETUVA" 814 W. 33rd St. Chicago, Ill.

Sergančios Moteris Užlengusiom ligom, kurios neturitis viltes išgydyti, kreipkitės pas mane o aš gydu visokias ligas; išgydu reumatizmą greitai laiku ir taip pat baltas ligas ir priepuolius. ONA KUPSTIENĖ 866 Millbury st. Worcester, Mass.

D. G. KLIMAS Seniausias Worcesterio kostumeriškas kriaučius. Siuva puikiausius siutus, overkotus, taipgi išvalo, taiso ir prošina. Nepamirškite adreso D. G. KLIMAS 4 Lafayette St., Worcester, Mass.

PUOŠIMAS NAMŲ Nėrdami molevoti, baltyti ar popieruoti ir šėip kaip nors padaryti, kreipkitės pas mus, darbą atliksime labai gerai, gražiai ir drutai ir už žemą kainą. D. T. STANKUS, D. PETRAUSKAS 372 MILLBURY ST. Worcester, Massachusetts.

Kada Busi Alkanas Atsilankyk i Lietuvišką Restorana Geriausią ir parankiausią vietą lietuviams užėiti. Gaminame visokius valdgius švariai. Kviečiame visus lietuvius, kaip vietinius, taip ir pakeleivius atsilankyti, ant žemiau paduoto adreso: Petras Balčiūnas, 4 Millbury St. Worcester, Mass.

HOTEL VERNON Prop. M. Mc. CADY Puikiais hotelis vietoje Lietuvių apgyventoj. VERNON SQUARE, WORCESTER, : : MASS

PUIKI UŽEIGA PAS ANTANĄ SVIDERSKĮ Jis laiko puikų restorantą, salione, netoli nuo stoties, Pakeleiviams ir Worcesterio lietuviams labai paranku. Visada priimnus patarnavimas, prieš cerų valgių galima gauti ir išdgeriti. Atminkit adresas: 29 Grafton St., Worcester, Mass.

V. GELEVICIA, 98 John st., New Britain Conn. Musų agentas, užrašo Amerikos Lietuvių ir parduoda knygas.

Parankus Daktas Mašininė Yla Ji siuva taip kaip mašina. Kaina tik 75 c. Užrašyk ant meto "Amerikos Lietuvių" savo draugui, gausi šitą ylą dovanu. "Am. Lietuvis", 15 Millbury st., Worcester, Mass.

PERSKAITYK! Ar Tamista esi save išbandęs ant kiek ir prie kokio užsiėmimo lengviaus būtu daryt sau pragyvenimą? Jei ne, tai kodėl? Argi Tamista ir šiandien dar nepernai, kad tie žmonės, kurie nepasi ganėdino paprastuųjų dirbtuvės darbu ir rupinos savo įgimtus palinkimus pritaikinti prie užsiėmimo, jiems šiandien su gyvenimu aplinkybėms skaitytis nereikia, nes jie jau praturtėjo. Taipgi ar Tamista niekad nepagalvojai, kad užtikrinus savo ateitį? Be abejonės, kad galvojai, bet gal tinkama progą nepasitaikė. Štai dabar mes turime vieną tokią progą arba propoziciją, kurią Tamista galėsi lengvai išbandyt dirbdamas savo kasdieninį darbą. Kadangi gyvenimas žmogaus yra trumpas, tai ir kožnas laikrodžio sutakėjimas yra labai brangus, tad rašyk greitai mums klausdamas informacijų ir adresuok šitai: A. P. SYKUS 1172 E. 79th Str. Cleveland, Ohio

NAUJAS ADVOKATAS BENJAMIN MENDELSON Advokatas Veda visokias provas teismuose. Kalba slavoniškai, lenkiškai, serbiškai, hrovatiškai, rusiškai ir vokiškai. Ima provas šios šalies ir krajavas. 931-932 Slater Building 390 Main St., Worcester, Mass.

Tel. Cedar 2404 DR. F. B. PUSKUNIGIS 17 MILLBURY STREET WORCESTER, MASS. Priimaligonius sekančiose val. nuo 8 iki 11 prieš piet, nuo 1 iki 3 po piet, nuo 7 iki 9 vakare.

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DIDELE KNYGA! ISTORIJS ŠALIŲ DALYVAUJANČIŲ DABARTINEJ KARĖJ

Ką tik išėjo "AMERIKOS LIETUVIO" SPAUSTUVEJ

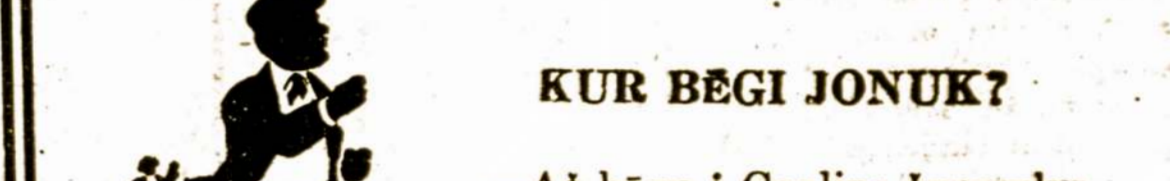
Istorija Vokietijos Istorija Rumunijos Istorija Austr.-Vengr. Istorija Italijos Istorija Francijos Istorija Serbijos Istorija Anglijos Istorija Turkijos Istorija Rusijos Istorija Juodkalnijos Istorija Bulgarijos Istorija Belgijos.

Su daugybe paveikslų iš istorijų tų paminėtų ta... Pirmutinė tokia knyga Lietuvių kalboje, nušviečianti praetį. Kviečiame musų skaitytojus šitą knyga sau igyti kaip tik bus gatava. "Amerikos Lietuvis"

15 Millbury St., Worcester, Mass.

JONAS NAUJOKAITIS Amerikos Lietuvis agentas "Amerikos Lietuvis" agentas, F. SAKALAS, 25 Shelmerdine st., Rochdale Rr. London, England.

KUR BEGI JONUK? —Aš bėgū i Conlins čėverykų krautuve. 10 Vernon Square. Tę parduoda gerus čėverykus.



Geriausias Blekorus! PELENG SIETUS, TRIUBAS IR BAČKAS DAROME IR TAISOME. Blekes stogus, boilerius, šilto oro pečius įdedame ir taisome. Garo gazo ir vandens triubas įvedame ir taisome. Darbą gerai ir nebrangiai atliekame. Smith Heating & Ventilating Company 34 36 ir 39 Bartlett Street, ties Trumbull Square WORCESTER, MASS

TUKSTANČEI LIETUVIŲ GARBIN ŠITĄ STEBUKLINGĄ KNYGĄ Kožnas sergantis vyras bei moteris turi skaityti tą knygą ir pnauduoti jos pamokinimo.

SIUNTAME DYKAI ANT KOŽNA PAREIKALAVIMA Daugumas Lietuvių kenčia tylume todėl kad jie ne žina kokią ligą serga. Vienas daktaras saka jiems kad serga tokią ligą, kitas saka kad serga kitokią ligą ir tas viskas padara jus nubudintus, nusimintus ir prastojus viltes kad kada-nors jie gal buti stipri, sveiki ir tvirti.

Mes norime kad kožnas Lietuvis, vyras ar moteris, žinotu visą teisybę apie savą ligą. Mes norime kad žinotumete kodėl jus kentite ir kaip jus galite atgauti savą sveikatą. Tie visi dalykai yra pasakyti labai vertingai knygoj, kurę siuntame dykai ant kožna pareikalavimo. Toje knyga yra parašyta po daugelis metų tirinėjimo ir daugelis metų gydymo tukstanciais užsėjusiu bei chrinisčių ligų, atisiraugėjimo maisto, skausmą pilvė po valgiu, koptumą pilvė ir vemate; jeigu turite žarnų užsikimšimo, tulžinius atsitikimus, apvilkta liežuvi, nepriimną kvapą; jeigu negalite miegoti; jeigu turite baisus sapnus; jeigu esate išnaukinti; turite stoka ambicijos; jeigu jaustate pavargiusiu ir turite skaudingus raumenis atsikehū iš miega; jeigu turite tamsus taiskus po akių, esate nedrąsus ir šalinatise nuo draugų, esate nuliudys ir jusų gyvenimas yra jums prikūsus; jeigu turite tuos ligas ir apsirėškimus, tai turėtume skaityti tą naudingą knyga.

Gali buti kad esate kankinamė kokio-mės privatiškosmės ligoms, kurėms užsikretete ar kokėms paveldojetoms ligoms, kaip nevalū ir blogū kraujuj, užnodijimu kraujo, skauduleis, senais žaizdais, spuogais, odos ligoms, slinkimu plauku, variū taškais gerklėi ir ant kūna, chroniško skaudėjimo gerkles, sutūsumes bei uždegusems, skaudingums ir jaustames dalemės kūno; nusilpneta, nervišku, išnaukintu stoviuje, —tai tas reiška kad ne esate sveiku. Turite gauti vieną iš tų knygų ir persitiktinti apie musų gydymo name tokiū ligū ir simptomū ir persitiktinti kokiū būdu galite buti sveiku, stipru, linksmu vyru ar motere. Ta dykai siūsta knyga yra krautuve žinios ir yra pilna gerū patarimū ir informacijū, kures kožnas turi žinoti ir pagal juo sekti. Atisiesk tuojuas ir parašyk savą vardą ir pavardę ir pilnū adresū visai aiškiai ant tuo operio, kuris randase žemiaus, iškirpk ir siusk mums šiandien.

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

DR. J. RUSSELL PRICE CO., L-803.—9 So. Clinton St., Chicago GERBIAMIEJI.—Meldžiū pasiūsti man visai dykai jusų brangią medikaliską knyga. (Išrašyk savą vardą ir pavardę ir pilną adresą visai aiškiai.) Vardas, pavardė ir adresas.....

AMERIKOS LIETUVIS

LINKIME VISIEMS LINKSMŲ KALĖDŲ.



GLAD TIDINGS OF GREAT JOY
FROM PAINTING BY PLOCKHORST

Ką Senelis Pasakojo Savo Anukams Kučioje.

MANO VAIKELIAI:

Aš papasakosiu jums labai seną pasakėlę apie Kalėdas, kaip man pasakoją mano diedukas, o jūs papasakosite savo anukam kaip užaugsite ir pasensite ir taip šita pasaka eis per amžius.

Labai senoje senovėje Dievas sutvėrė šitą gražią žemę, jures, upes, kalnus, paukštelius, žvėris, medžius, kvietkas ir viską kas ant jos yra. Taipgi Dievas sutvėrė dangų, žvaigždes, mėnesį, saulę. Dievas sutvėrė ir žmones, Adomą su Jieva. Dievas labai juodu mylėjo ir davė jiems neapsakomai gražų sodą, kuriame gyventi ir prisakė būti geriam ir naudotis jo dovandomis. Kartais Dievas kalbėdavosi su Adomu ir Jieva kada jie vaikščiojo po gražų sodą. Jie mylėjo klausytis ir darė kas tik Dievui patiktų.

Bet vieną dieną, jie nepaklausė Dievo ir pasielgė priešingai tam, kuris juos mylėjo ir su jais

sime jam garbę." Betlėjui jie ištiesę atrado prastoje stonelėje kudykėlį edžiose, Mariją, jo motiną ir Juozapą. Jie pasakė Marijai viską ką jie matė ir girdėjo, bet jai jau buvo ir pirma to žinoma, kad ji pagimdys išganytoją.

Nepoiligam tris keliauninkai atkeliavo per Jeruzalimą, jieškodami užgimuso vaikelio. Šie buvo ne koki vargšai žmonės, bet mokyti ir turtingi karaliai. Herodas, kuris tuom kartu buvo karalium ant Betlėjaus šalies, prašė kad tie keliauninkai sustotų pas jį ir apsakytų apie tą žvaigždę kuri jiem rodė kelią Herodas prašė jų kad jie grįždami užeitų ir jam pasakytų apie atrastą kudykėlį, kad ir jis galėtų jam garbę atiduoti. Jis taip sakė, bet kitaip manė. Jis iš pavvydo, kad Kristus neliktų žydu karalium norėjo tikrai susekti ar toks kudykis yra gimęs o vėliau jis manė jį nužudyti, pirma negu



Piemenys atiduoda garbę Kristui

graziaai kalbėdavo. Dievas užsirutino, išvarė juos iš rojaus ir pastatė Aniuolą su kardu ugnies ant vartų kad daugiau niekad Adomas su Jieva negalėtų sugrįžti.

Ant toliaus Adomas su Jieva turėjo vargingą gyvenimą. Adomas turėjo dirbti žemę kad maistą padaryti, o Jieva taipgi rūpinosi apie gyvenimą ir buvo nuiliudus. Dievas jai davė vaikučių. Ji žiūrėjo ant jų ir verkė nes matė, kad jie kiekvienas turės didelius vargus šioje pasaulėje už jos nepaklusnumą gyvenant gražiam sode arba rojuje. Po kiek metų Adomas su Jieva mirė bet žmonija patinosi pasaulėje ir daugybė stebuklingų daiktų atsikliko. Bet vienas iš stebuklingiausių daiktų apie kurį aš noriu jums apskakyti, tai yra kaip Dievas atsisiuntė savo Sūnų išgelbėti žmoniją už pirmųjų tėvų nusidėjimus.

Daug, daug metų prabėgus po mirčiai Adomo ir Jievos, vieną gražią naktį piemenys kurie ganė kaimines avių ant kalnų Betlėjaus staiga pamatė didelę šviešą, kuri buvo tokia didi, kad jie negalėjo žiūrėti ir puolė kniupšti, kad nuo akių uždengtų. Kaip jie veidus nuleido žemyn, jie išgirdo kalbą aniuolo: "Nebijokite! Atnešu jums gerą žinią, delei jūs šitandien užgimė išganytojas, Viešpats Kristus". Piemenys daugiau nebijojo nes aniuolas pasakė jiems: "Eikite į Betlėjų tų atrasite kudykėlį edžiose, ką tik užgimusį ir vargingai apredytą iš vargšų tėvų, kuris tai yra tikrai jūsų išganytojas." Piemenys pakėlė galvas ir pamatė daugybę aniuolų, kurie linksmai giedojo ir garbino Išganytoją. Išrodė kad dangus buvo jais visas apsiastas: "Garbė Dievui ant aukštynės ir ramybė ant žemės žmonėm geros valios."

Niekas nežino kodėl Dievas taip darė kad aniuolas matė tik vargšai piemenys, kodėl jų nematė niekas Jeruzalime tam dideliame mieste, kur buvo daug mokyty vyrų ir kunigų. Gal delto kad piemenys kalbėjosi apie Dievo prižadėjimą atsisti savo sunų ant žemės ir meldė kad jie gautų patatyti.

Vienas iš piemenų sako: "Pasiskubinkime į Betlėjų, suraskime Išganytojų ir pirmi atiduok-

šiu tau sugrįžti." Juozapas veikia griebėsi taisyti prie kelionės, pasiėmė ką galėjo, sutdėjo ant asilo, užsodino motiną su kudykiu ir pasileido į kelionę. Kada karalius Herodas numirė, Marija su Juozapu ir kudykiu sugrįžo į miestelį vadinamą Nazaretas.

Nazaretas tai vienas iš gražiausių Judėjos miestelių. Apvalinkėse taip puikiai žmonės gyvena. Vieni arė laukus, kiti augino vynuoges, figas, pomerančius ir visokius augalus. Kvietkos už vis gražiausiai žydėjo Nazarete. Pulikai gražių avelių ganėsi; abelnai, tai buvo neišpašakv tai malonus kampelis, rodos rožaus vieta. Bet visi turėjo savo darbą, nebuvo nevienos, kuris dykau. Apart žemės išdirbysčių, buvo ir murininkai ir meistrai. Šventas Juozapas buvo dailydė, todėl manoma, kad ir Kristus savo jaunose dienose ėmėsi pagalbėti savo tėvui. Mažas budamas, jis neapsakomai mylėjo paukštelius. Jis juos lesino ir su jais bovijosi. Paaugęs jis padėdavo motinai parnešti vandenį ir kitokius mažus darbus apie namus. Savo laike pasibovijimo, jis bėgiodavo po lankas ir kalnelius. Kiti vaikai dyvinosi kad ir avinėliai maži bėgiodavo su juom nuo savo motinų ganyklose. Paukšteliai jo nebijojo bet su juomi draugavo, jies nieku jų neskrasidavo, nes jis žinojo, kad jo Tėvas danguje davė kiekvienam gyvastį, kurios neverti skriausti. Kristus paaugęs gelbėjo savo tėvui jo darbe ir labai budavo tėvui prielankus. Jis klausydavo jo patarimų ir pildydavo savo užduotą darbą su dideliu atsargumu. Visi mylėjo Jėzų ir prašydavo jį svečius; už vis vaikučiai maži jį mylėjo ir ištiesė rankas prie jo bėgdavo, nes jis buvo toks malonus, toks prielankus ir gero linkintys kiekvienam, kad kiekvieno širdies prie jo linko.

Paaugus Jėzų, jo motina su kitom moterim, nusivedė jį ant švenčių į didelį miestą, Jeruzolimą, kur pribuvus žmogui iš kaimelio labai daug dyvnų daiktų matėsi. Didelė šventinyčia su dideliais bromais, akmenio takai ir keliai, viskas labai gražiai išrodė o čia žmonių privažiavo iš įvairių apylinkių, pasidaro neapsakomas krutėjimas. Jėzus buvo tada 12 metų. Jis kasdien per tas šventes lankėsi su motina šventinyčioje. Jau švenčių dienos buvo pasibaigę, visi tarėsi eiti namon. Motina budama labai užimta su savo draugėm.



Tris karaliai keliaujanti į Betlėjų

ant galo pats sau kalbėjo: "Jie mane apvylė ir turėjo kitais keliais sau namon nukeliauti, man nieko nepranešė." Jam galvoje ėjo baidios mislįs, nes jeigu ištiesų kudykis užaugs ir pastos žydu karalium! "Aš to nedaleisiu", pats sau kalbėjo, "Aš užmušiu visus kudykius Betlėjuije ir tokiu budu Kristus pražus." Taip jis ir padarė. Jis pašaukė savo kareivius ir prisakė eiti į Betlėjų ir užmušti visus vaikus kudykius, kuriuos atras ant motinų rankų.

Bet Dievas pasiuntė aniuolą pirmą, kuris miegančiam Juozapui pasakė: "Kelkis, imk kudyki ir jo motiną ir bėgkie į Egiptą ir gyvenkie ten pakol neapreik-

neapsižiūrėjo, kad Jėzus nėra. "Kur Jėzus?" klausinėjo ji savo pažįstamų. "Ar nematėte jo, ar jis ne su jįs vaikais?" Gavus atsakymą kad niekas jo nematė, labai nusigando ir pradėjo jieškoti. Nuo kelio jie turėjo grįžti atgal į miestą Jeruzolimą ir jieškojo visur, ant rinkų, krautuvėse. Po trijų dienų jieškojimo atrado jį šventinyčioje sėdintį tarpe daktarų tikėjimo ir kalbantį, klausantį ir atsakinėjantį tokius klausymus, kurie senus mokytojus sukurtino. Atrastas motinos, Jėzus grįžo atgal į Nazaret miestelį ir tų augo prie tėvų savo, pakol neatėjo laikas eiti imokyti žmones.

Dabar reikia jums papasakoti apie Joną Krikštytoją, kuris

vienas sau gyveno pustynėse tarp laukinių žvėrių ir kįtokių piktų sutvėrimų. Dievas siuntė Joną Krikštytoją ant svieto pirma Jėzaus, kad prigatavotų žmones ir apsakytų jiems apie Kristaus atėjimą. Žmonės išgirdė kad žmogus vardu Jonas Krikštytojas gyvena pustynėse, ėjo jo pažiūrėti, rinkosi pulkais. Jonas ėjo ant nedorus savo darbus. Tie kurie gailinosi, Jonas tokius krikštino. Vieną dieną Jonas krikštino žmones ir pamatė nepaprastą žmogų netoli stovintį.

Jis išrodė tytus ir labai malonus, Jonas tuojaus pažino kad tai buvo Jėzus ir susuko: "Štai avinėlis Dievo, kuris atims nusidėjimus žmonių." Žmonės pradėjo kalbėtis, kodėl Jonas vadina šitą pribuvusį žmogų "Avinėlis Dievo, kuris nuims nuo mūsų nusidėjimus." Juk jis toks vargšas kaip ir mes visi.

Netrukus jie išgirdo, kad Jė-

viens dieną Jėzus sugrįžo su penkais savo mokiniais, kurie apsakė kokius stebuklus Jėzus padarė. Jėzaus motina juos visus priėmė kogažiausia.

Vieną dieną Jėzus ir Jo motina ir mokiniai buvo pakvietai ant vestuvių, bet kad netikėtai žmonių buvo daugiau kaip tikėtasi ir vynas pasibaigė, pirm užbaigimo vestuvių, vestuvių rengėjai labai susirupino ir Jėzaus motina išgirdus apie tai, pasakė Jėzui ar jis nepagalbėtų kaip nors. Ji tikėjosi tikrai kad Jėzus galės pagelbėti ir kaip vienas iš tarnų ėjo pro šalį, ji pasakė, ką mano suns lieps jums daryti, jūs darykite, nežiurint kaip negalima atrodytų, bet išpildykite. Šale durų stovėjo šeši dideli moliniai indai Jėzus pasakė kad pripildytų šiuos molinius indus su vandeniu. Tarnai paliepus Jėzaus išpildė ir klausė: "Ką toliau turime daryti?" žiurdami į Jėzų. "Pripildę indą, nuneškite vestuvių pirmininkui ir duokite paragauti." Pirmininkas vestu-



Kelionė į Egiptą.

zus prašo Jono kad jį pakrikštytų. Žmonės kalbėjosi, kodėl Jona nekrikštyti na pribuvusį žmogų taip kaip mus? Jonas jau tēsi nedrašiu krikštyti Jėzų. Jėzus vienok prakalbėjo maloniai ir prašė Jono, kad jį pakrikštytų. Jonas tada nuvedė Jėzų į vandenį krikštyti; tuom tarpu dangus nušvito ir balandis pasirodė augščiau Jėzaus ir žodžiai pasigirdo: "Šitas mano numylėtas suns, kurį aš pamylėjau."

Po krikštui Jėzus išėjo į pustynes ir išbuvo tē 40 dienų gavėdamas. Kada jis buvo labai nuo bado nukankytas jam pasirodė piktą dvasia ir įkalbinėjo dar ryti tokius daiktus, kurie būtų priešingi Dievui. Bet Jėzus ne klausė o po keturios dešimtis dienų aniuolas pasirodė ir patarnavo jam.

Iš pustynės Jėzus vėl atėjo prie upės Jordono, ten atrado tik du žmones, vargšus žuvininkus, kuriem Jona apsakė apie Jėzaus krikštą, karvelius ir balsą iš dangaus. Jonas pamatęs Jėzų ateiinant vėl suriko: "Štai Avinėlis Dievo". Du žuvininkai, kurie klausėsi Jono apledo jį ir pasakė Jėzų. Jie bijojo eiti greta Jėzaus, bet sekė paskui. Die bijojo ir užkalbinti Jėzų nes bijojo kad Jėzus nelieptų jiems eiti savo keliais. Jėzus žinojo jų mislį, ir atsigrįžęs užkalbino: "Ko jūs norite?" Žuvininkai kurių vardai buvo Andrius ir Jonas užkalbė: "Rabine, kur tu gyvenai?" Jie nežinojo nė kaip Jėzų vadyti, užtai jie vadino rabinu. Jėzus atsakė: "Eikite, o pamatysite."

Jėzus turėjo būti neapsakomai patraukiantys, kad iš pirmo pakalbinimo Jonas ir Andrius paliko seną savo mokytoją Joną Krikštytoją ir savo draugus ir išėjo paskui Jėzų. Jie jautėsi kad jie buvo neverti būti Jėzaus mokiniais, bet Jėzus žinojo kad jų mislis buvo tyros. Į kelias dienas po tam jau buvo penki Jėzaus mokiniai, nes pirmininkai pasikalbino daugiau ir ant galo Jėzus turėjo išviso net dvylika mokinių iš kurių Andrius ir Jonas buvo pirmininkai.

Nors Jėzus mylėjo savo mokinius bet jis negalėjo pamiršti ir savo miestelio Nazareto. Jis išeidamas pasakė tėvam kad jis veikia sugrįžė po pasimatymu su Jonu Krikštytoju bet išėjus į pustynes, nemažai laiko perėjo ir motina pradėjo mislįti ar neatsitiko kas blogo su Jėzumi.

vienu dieną Jėzus sugrįžo su penkais savo mokiniais, kurie apsakė kokius stebuklus Jėzus padarė. Jėzaus motina juos visus priėmė kogažiausia. Vieną dieną Jėzus ir Jo motina ir mokiniai buvo pakvietai ant vestuvių, bet kad netikėtai žmonių buvo daugiau kaip tikėtasi ir vynas pasibaigė, pirm užbaigimo vestuvių, vestuvių rengėjai labai susirupino ir Jėzaus motina išgirdus apie tai, pasakė Jėzui ar jis nepagalbėtų kaip nors. Ji tikėjosi tikrai kad Jėzus galės pagelbėti ir kaip vienas iš tarnų ėjo pro šalį, ji pasakė, ką mano suns lieps jums daryti, jūs darykite, nežiurint kaip negalima atrodytų, bet išpildykite. Šale durų stovėjo šeši dideli moliniai indai Jėzus pasakė kad pripildytų šiuos molinius indus su vandeniu. Tarnai paliepus Jėzaus išpildė ir klausė: "Ką toliau turime daryti?" žiurdami į Jėzų. "Pripildę indą, nuneškite vestuvių pirmininkui ir duokite paragauti." Pirmininkas vestu-

vių paragavęs, prabilo į jaunavėdžius: "Kaip tai galėjo būti, kad geriausias vynas pasiliko ant galo." Kaip išgirdo kad Jėzus tas vyną iš vandenio padarė, labai visi nusistebėjo. Neužilgo po vestuvių, Jėzus apledo Nazaretą ir nukeliavo gyventi į miestą Kapernaum, į namus Simono, žuvininko, vieno iš jo mokinių. Simonui Jėzus davė kitą vardą, Petras, kurise reiškia uola—akmuo. Neilgai pagyvenus jam tē užėjo šventės ir Jėzus išsileido į Jeruzolimą gnuėjo į šventinyčią, kur atrado labai daug visokių apgavinėtojų perkant, parduodant ir mainant visokius daiktus, kas Jėzui labai nepatiko ir delto jis suvijo drūtų viržių ir pradėjo vyti visus tuos apgavystės iš šventinyčios. Išvijo visus; kiti paliko ir savo daiktus ir išbertus pinigus. Jėzus pasakė jiems: "Nedarykite namų apgavystės iš namų Tėvo mano".

Netrukus Jėzus buvo tik vienas, kaip iš užpakalio pasigirdo balsas kunigų ir Levitų, kuriem

nės įsimylėję į Joną Krikštytoją pradėjo Jėzų apkalbėti ir Jonu norėjo įkalbėti buk tai Jėzus jo vietą užima, bet Jonas visai kitaip žiūrėjo. Jėzus vienok greitai apledo Jordoną ir su savo mokiniais nuėjo į Galilėjų, einant per šalį Samaros.

Tuose laikuose žydai labai ne užkentė samariečių o Samaros gyventojai dideliai nekenė žydų, vieni ir kiti save rokavo geresniais. Jėzus taigpi buvo žydas, bet jis buvo perdaug geras ir geros širdies kad paniekinti, kokį nors kitą žmogų, taip ir čia jis atkeliavo mokyti, kad žmonės vienas kitą mylėtųsi. Samaros šalis buvo pusiau pustynės ir labai sunki buvo Jėzaus kelionė. Jis ėjo su mokiniais per pustynes, sušilę, žemių apnešti, ištroškę vandens ir paislę. Vienas iš mokinių prabilo: "Viešpatie, ar čia ne miestelis Sychar'o?" Sėskitės šale to šulinio, mes eisime į miestelį ir nupirksime ką nors valgyti."

Jėzus prisėdo, mokytojai nuėjo į miestelį. Besėdint jam atėjo Samaritonė mergina, einant vandens į šulinį. Pažvelgus pažino kad sėdi žydas, ji visai nekalbėjo, tik pasisėmė iš šulinio vandens ir rengėsi eiti. Jėzui pa mačius vandenį norėjos gerti ir paprašė:

"Duok man gerti!" "Koks čia per žydas? stebėjosi samaritonė. "Aš maniau kad samaritonais nieko bendro neturite.", atsakė jam mergina. Bet Jėzus buvo malonus ir jis gražiai atsakė: "Kad tu manęs prašytum, aš tau duočiau gyvo vandens."

"Ką tai reiškia, gyvas vanduo?" pamislino sau mergina ir pažiūrėjo ant Jėzaus ir sako: "Kaip tu man gali duoti vandenį kad neturi su kuom jį pasemti?" Jėzus parodė pirštų į jos uzboną ir pasakė: "Kas geria tą vandenį tas ir vėl trokšta, bet kas geria vandenį kurį aš duodu, tas niekad netrokšta."

"Niekad netrokšta?" susukomergina. "Ar gi tu sakai kad aš niekad daugiau neturėčiau nešti šitą vandenį?"

Toliau Jėzus pradėjo kalbėti apie Dievą ir sakė jai kad ji turi Dievą mylėti ir garbinti.

"Aš žinau", atsakė mergina. "Kad Kristus kada nors ateis ant žemės."

Jėzus jai pasakė: "Aš kuris tau kalbu, esu juom" ir mergina nusistebėjo, paliko savo uzboną ir nubėgo apsakyti savo draugam: "Eikite! Skubinkite!" Ji šaukė: "Eikite pas šulinį o pama tysite žmogų, kuris žino mano mislis ir vadina save Kristumi". Susirinko daugybė žmonių. Jiem Kristaus pamokymai labai pati-



Kristus tarp daktarų.

Jėzus darnas nepatiko. Nors jie žinojo kad Jėzus teisingai pasielgė bet jie labai rustinosi ir susuko: "Kokią tiesą turi tai daryti?" Jėzus matė kad jie pyksta ir norėdamas juos pagrasinti pasakė: "Sugriaukite šitą šventinyčią o į tris dienas aš naują pastatysiu." "Kaip tu gali pastatyti?" jie juokėsi iš Jėzaus. Juk mes statėme keturias dešimtis šesis metus, ką čia nebutus daiktus kalbėti." Bet jie Jėzaus nesuprato, jis jiems pasakė: "Užmuškite mane o į tris dienas aš vėl atsikelsiu." Po švenčių Jėzus iškeliavo į Judėją, prie upės Jordono.

Čia daugybė žmonių susirinko, kad Jėzus apkrikštytų. Tiek daug žmonių rinkosi, kad žmo-

ko. Jie prašė kad Kristus pasniktų ant visada su jais.

Visur jau kalbėjo apie Kristų miestuose ir kaimuose apie atsitikimą Jeruzolime, apie gydymą ligonių, apie įvairius stebuklus ir visada Kristus buvo pagelboje visiem kurie prie jo šaukėsi.

Klausydarnas vienas turčius iš Kapernaumo, kurio kudykis buvo labai susirgęs ir mirė atėjo jieškoti Jėzaus kad vienatįjį sunų išgydytų.

"Pone", kalbėjo turčius, "eikime į mano namus, kur miršta mano vienatinis suns. Tik skubinkime nes kelias tolymas, gal dar rasime gyvą."

Jėzus sako: "Tu nori kad aš eičiau į tavo namus ir padary-

čia stebuklą tik tada tu įtikėsi". Bet senis buvo per daug užimtas mirčia sunaus, nė negirdėjo ką Jėzus jam kalba, jis tik šaukė: "Pone, skubinkimės, negaisiuokime." Jėzus buvo per daug malonus, kad nepagalbėtų vargšui, susirpinusį tėvą. Jis pasakė: "Eik į savo namus, o sunų atrasi sveiką."

Išgirdęs tuos žodžius, turčius negalėjo sau tikėti, bet paklausė. Jėzus ir leidosi į namus. Atėjus jam netoli savo namų patiko tarnas bėgančias jį patikti ir pasakyti, kad jo sunus su kartu iš lovos atsikėlė ir pradėjo bėgioti sveikas. Turčius apsakė ką jis girdėjo ir išėjo aiškėn kad kada Jėzus jį pasiuntė namon, jo sunus tuom tarpu nuo lovos pakilo. Neapsakomas džiaugsmas buvo namuose ir visi hamuose atsidavė Jėzui.

Ir čia Jėzus lankėsi po įvairias vietas Galilėjos ir subatomis mokinė žmones sinagoguose. Jo kalba buvo neapsakomai maloni, pilna gyvybės ir užsitikėjimo. Ant gėlo jis parėjo į savo gimtinį miestelį Nazaretą, jo nu mylėtą nuo mažens vietą, kurio buvo labai pasilgęs, nes jo motina ir draugai visi ten gyvenė. Nazarete buvo tik vienas sinagogas. Jėzus buvo daug prityręs ir žadėjo savo gimtiniam miestelyje daug ko žmones pamokinti. Atėjus subatui jisai su motina ėjo į sinagogą ir pradėjo skaityti iš pranašysčių, kad Dievas žadėjo atsiųsti išganytoją, kuris turėjo ateiti ir gyventi su žmonėmis. Pakol Jėzus skaitė jiems iš pranašysčių, jie labai mylėjo klausytis. "Koks protin-gas, koks malonus", susirinkę kalbėjo vienas kitam į ausį. Bet paskui Jėzus pradėjo jiems aiškinti, kad tas laikas jau atėjo ir kad jis pats yra sunus Dievo, kad jis atėjo kaip išganytojas gydyti žmones ir atidaryti akis aklieks.

Netrukus susirinkę pradėjo kukždėtis, sakydami: "Kaip jis gali vadintis save sunumi Dievo? Juk jis tai yra sunus tos vargšės Marijos, kuri gyvena kaip po ir mėš patjis, vargšingai; išmes kime jį iš sinagogo!"

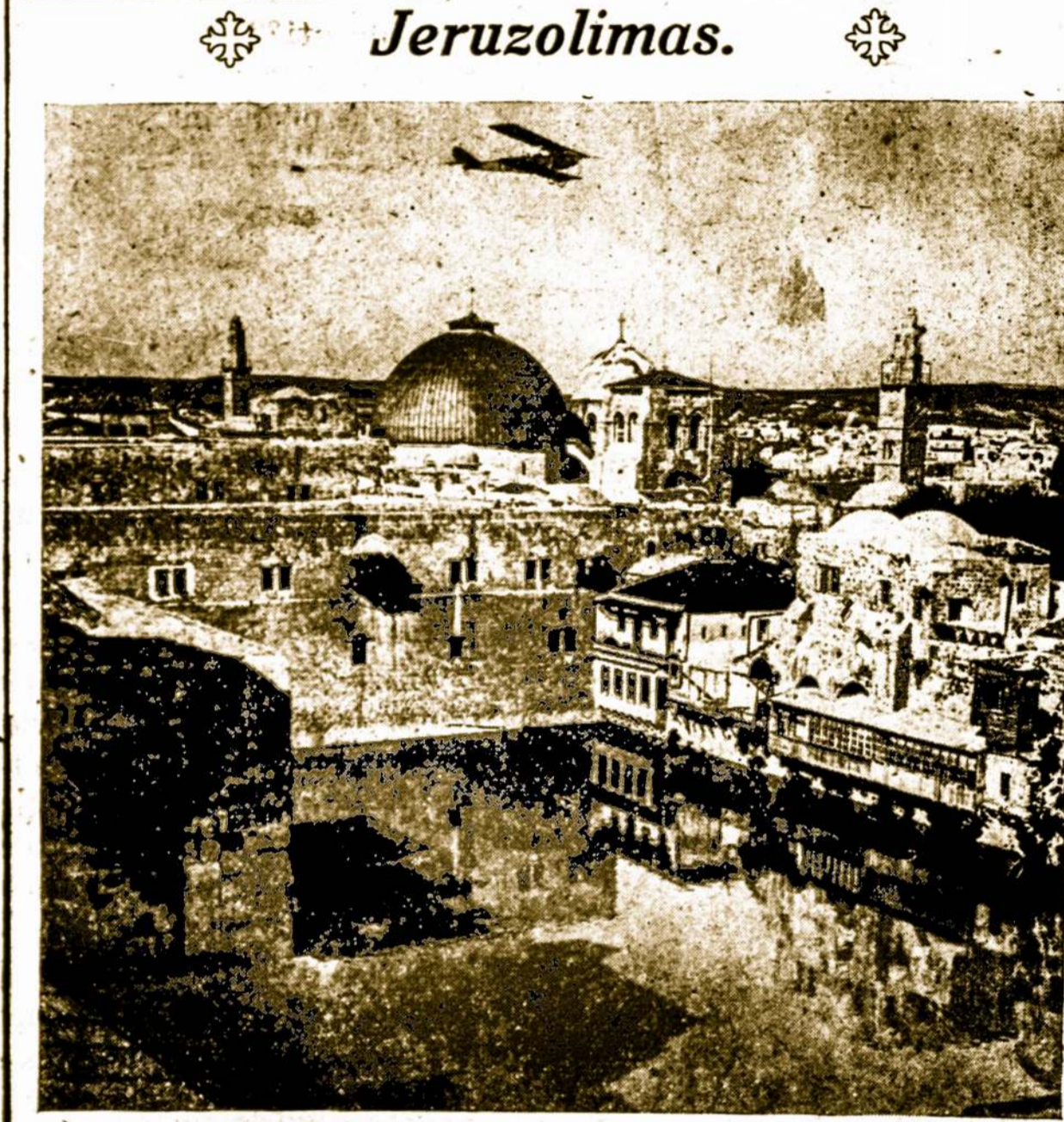
Jėzus išgirdo apie tai ir jį mislis gerai žinojo, kad iš pavydo jie negalėjo tikėti, bet jis vienok toliau mokino gražiai ir maloniai.

"Išmeskime", suriko. "Negalima daugiau klausyti. Taip minia įniršus griebė Kristų ir tėsė per duris. Išvilkę iš sinagogo nutarė numesti Jėzų nuo augšto kalno. Jie būtų taip ir padarę, bet buvo per daug rupūs ir netikę; nuo jų Kristus pabėgo į miestą Kopernaum. Žmonės Nazarete buvo toki pikti, kad Jėzų išsivijo o žmonės Kopernaum labai džiaugėsi, kad Jėzus pas juos sugrįžo.

Iš Kopernaum Jėzus vieną dieną nuėjo ant jurių kranto ir tų suėjo didelės minios žmonių Jėzus pasiklausyti; vienį norėjo išgirsti jo žodį, kiti spaudėsi melsti sveikatos. Jėzus norėdamas ant visų gerą įspudį palikti, pasaukė žuvininkus, Andrių, Joku-

ba ir Joną, kurie taisėsi savo tinklus žuvažti. Jėzus žinojo kad jie visą naktį žuvažo ir žuvų nepagavo, delto Jėzus norėjo parodyti stebuklą. Jie sėdo visi į laivą ir pasitraukė nuo krašto kurminios žmonių žiurėjo. Jėzus jiems liepė čia išmesti tinklą, ir vos spėjo įmesti, Jėzus liepė traukti o tinklas jau buvo pilnas žuvų.

Vieną naktį Jėzus išėjo ant augšto kalno. Ko tenai prašė pas Dievą tai niekas nežino, nes nė jo mokytiniai nebuvo artį jo. Tik iš anksto ryto, kaip tik prašyto, žmonės pradėjo eiti į miestą Kapernaum ir klausinėjo kur yra Jėzus. Kaip išgirdo kad Jėzus išėjo ant kalno iš vakaro žmonės pradėjo tų eiti ir visoki ligoniai lipo į kalną jieškoti Jėzaus. Jėzus užmatęs, kad žmonės ateina į kalnus, jis pats ėjo



Jeruzolimas.

Reginys iš dabartinio Jeruzolimo

10-tą dieną gruodžio. 1917 m. kirą karalią. Apie 970 ar 950 buvo pranešta, jogei Jeruzolimas, pasaulio švenčiausias miestas, krikščionių akys, buvo vėl atėkęs į krikščionių rankas, išuovęs mahometonų rankose net 1280 metų, su trimi trumpom pertraukom, kuomet krikščioniai jį vėl laikė.

Istorija "Šventojo Miesto" yra labai interesinga. Jeruzolimas yra basiais senas miestas; iš užašų tarastų Egipte, matyt kad daug metų prieš žydų įėjimą į Kanano žemę, po vadovystė Jodujio, Jeruzolimas buvo jau senas miestas; tuomet jis vadinosi "Urusalimū", arba "Miestas laikos." Tad Kristui užgimus, Jeruzolimas jau gal buvo kokiu 2000 metų senumo.

Apie ankstyvą Jeruzolimo istoriją, labai mažai yra žinoma. Nežinoma kas jį pirmiausiai pastatė. Dar pirm žydų išsibrovimą į Kanano šalį, egiptiečiai buvo užėmę Jeruzolimą. Tuomet Jeruzolimas buvo svarbi tvirtovė, nes turi labai puikią strategišką poziciją Pietų Palestinoje. Egiptiečiai buvo rikiui bėgant, išvyrty iš Jeruzolimo, ir žydams užpuolus ant jo, jį laikę gentis vardu "Jebuzitai". Žydai ilgai kovojo del Jeruzolimo ir tik Dovydui pateko jį galutinai užimti, apie 1040 ar 1030 metų prieš Kristaus gimimą. Dovydo laikuose ir per daugelį metų po to, Jeruzolimas buvo padalin-tas į dvi dalis, viena kurių buvo vadinta Jebus o kita Zion. Dovydas daug pagražino ir sudrutino miestą ir išrinko jame vietą del milžiniškos šventinycios "Jahovah" (Dievo) garbei. Saliamonas Dovydo sunus, pabudavojo tą šventinycią, vartojant kuo gabiausius darbininkus ir kuo brangiausią medžiagą. Ta šventinycia sakoma ten radosi, kur šianiden stovi tula turkų mečetė (šventinycia).

Saliamonui beviešpataujant, Jeruzolimas pasiekė gal savo augščiausią garbę. Jam numirus, nesutikimai ištko tarp žydų, kurių didžiūma persiskyrė nuo Saliamono sunaus ir įsteigė ats-

pusiaukelį pasitikti ir kada jie buvo visi išgydyti, Jėzus liepė jiems susėsti gražiai ant žolės ir pasakė labai gražų pamokslą. Jis sakė, palaiminti vargšai dvasioje, palaiminti nusižeminę, palaiminti mielaširdingi, palaiminti taiką mylinti, palaiminti tie kurie turi tyrą širdį, ir pamokino kasdieninės maldos, Tėve mūsų, kuri ir šiandien žmonės dar kalba.

Toliau gyvendamas, Jėzus labai daug gerų darbų nuveikė žmonijai, jis gydė ligonius, darė stebuklus, keldamas Lozorijų iš numirusių, versdamas žmones prie doraus gyvenimo. Bet daugybė jo mirties lukė. Ir galų gale, Kristus tapo auka nedėkingų, tamsių žmonių, kurie nesuprato jo mokslo, nepažino kas jis tikrai yra.

Dėdė Piligrimas.

svarbiu. Laike šio Herodo, ir jo pasekėjų, žydai nors turėjo savo karalių bet gi buvo Romos pavaldiniai ir tikras Jeruzolimo valdymas buvo rankose Romos gubernatorių. Vienam šių gubernatorių, Pontijusui Pilotui bevaldant, Kristus buvo nuteistas ir nukryžiuotas ant kalno šale Jeruzolimo.

Laikui bėgant, žydai susipyko su romėnais, kurie pradėjo karę prieš juos ir 70 m. po Kristaus gimimui po ilgo, baisaus apgulimo, kuomet daugybė žydų išmirė badu, romėnai paėmė Jeruzolimą ir sugriovė sienas bei šventinycią. Romėnų garnizonas buvo pastatytas Jeruzolime ir per daugiau ne 60 metų laike žydus it vergijoj. 132 m., po Kristaus gim., žydai sukilo ir atsiėmė. Jeruzolimą bet po ilgo kovojimo romėnai vėl apgalėjo. žydus ir vėl išnaikino Jeruzolimą. Romos imperatorius Hadrianas pabudavojo naują miestą vienoje dalyje Jeruzolimo ir užvadino jį Aelia Capitolina. Jis pabudavojo šventinycią romėnų dievauičiumi Jupiteriui ant vietos kur kadaise stovėjo Jehovos šventinycia. Žydam buvo uždrausta gyventi šiame mieste, bet krikščioniai buvo priimti Aelia Capitolina buvo tik romėnų kolonija.

Istorija to miesto nuo šio laiko iki 326 m. yra mažai žinoma. Tą metą Romos imperatorius Konstantinas, tapęs krikščioniu, paliepė pastatyti dvi puikias bažnyčias, vieną ant vietos kur manyta, kad Kristus buvo palaidotas o kita, kur buvo nukryžiuotas, kur cesoriaus motina Helena buvo atradus Kryžių. Per sekančius 200 metų, Romos krikščioniai pastatė daug bažnyčių Jeruzolime ir viešbučių del neturtingų šventkeleivių bei ligonių.

614 m., persai užėmė Jeruzolimą, išnaikino daugelį budinčių ir išskerdė daugelį Jeruzolimo gyventojų; jie taipgi nusinėšė šventą kryžių bet rytų imperatorius Heraklius sumušė persus ir atsiėmė kryžių. Bet dabar rytuose prasidėjo labai platintis mahometonų tikėjimas, ir arabai, kurie jį buvo priėmė norėjo jį išplatinti po visą pasaulį, užimant kiek galėdami šalių. 637 m., jie paėmė ir Jeruzolimą. Arabai labai mielaširdingai pasielgė su Jeruzolimo gyventojais.

1099 m. kryžiečiai, vadovau jant Godfredui iš Bouillon atėmė Jeruzolimą nuo mahometonų ir ten įsteigė "Lotynų Jeruzolimo Karaliją", kuri tęsėsi per 88 m. 1197 m. Syrijos mahometonų vadas Saladin atėmė Jeruzolimą nuo krikščionių. Trys kryžkarės veltui nuėjo, bet penka pavyko ir krikščionai vėl laikė Jeruzolimą nuo 1229 iki 1239 ir 1243 ir 1244 metuose. Dar buvo dvi didelės kryžkarės ir galybės mažiukių per sekančius 300 metų, bet nuo 1244 iki 1917 m., Jeruzolimas vis buvo mahometonų rankose. Turakai užėmė Syriją ir Jeruzolimą 1517 m., lygiai 400 metų atgal.

Per praeitus 60 ar 70 metų, turkai leido krikščionims visokių sektų įsisteigti sau bažnyčias ir moksaines Jeruzolime. Prieš karę, miestas turėjo apie 60,000 gyventojų, (7,000 mahometonų, 13,000 krikščionių ir 40,000 žydų.) Miestas yra labai negražus ir nešvarus, jame tankiai buna maras ir taip visokios ligos. Mahometonai, žydai, armenai ir krikščionys gyvena atsikirose dalyse miesto. Mahometonai vadinami miestą "El-Kuds" t. y. "Šventuoju."

Anglai yra prižadėję atiduoti Syriją ir Jeruzolimą žydams, kurie, ypač tie kurie priklauso prie "Zionistų" organizacijos, seniai laukia savo "tėvynės". Bet sirijiečiai, iš kurių susideda didžiūma Syrijos gyventojų, labai protestuoja prieš tai. Žydy, anot jų, labai mažai ten gyvenė per praeitus 2000 metų o sirijiečių ten buvo nuolatinė buveinė, tad jie nesupranta, kodėl ji turėtų būti atiduota ir žydų rankas. Sirijiečiai taip pat nenori žydų valdonų, kaip nenorėjo mahometonų.

I. Moteries Rankas.

(Nuo Redakcijos: Lapkričio mėnesyje tulame anglų mėnraštje, "The Wide World," skyriuje "Keistos karės apysakos" tilpo apysaka apie vokiečių išsibrovimą į Lietuvą. Jos autorius, G. Frederic Lees, matomai yra kiek susipažinęs su Lietuva ir jos žmonėmis ir labai prielankiai link jų atsineša, bet iš daugelio išsireiškimų matyt kad tai sveimtautis jį rašo. Mes paduosime čionais išsiaišią apysaką kad musų skaitytojai galėtų matyti kaip Lietuva ir lietuviai atrodė sveimtataučių akys).

—Aliute! Aliute! Vokietukai jau ir pas mus atvyko!

Ona, sena tarnaitė mokytojos mažo lietuvių miestelio žižmarių, kuri šaukė augštyn trepais į Aleną Daveikiutę, kuri išėjusi nuo nuovargio ir baimės, nuo daugelio dienų ir naktų išgasties iš priežasties išsiveržimo vokiečių į Lenkiją ir Lietuvą. Onos kimus ir virpantis balsas, kiek galėdamas garsiau tarė žodį "vokietukai", kuris toj senoje aryanų kalboje, turi ypatingą reikšmę. "Vokietukas" lietuvių kalboje kartu reiškia vokiečių ir velniuką. Lietuviai pamindami daugelį kitų teutonų išsiveržimų į jų šalį, daugelį ištvertų laukų — nors ir patys teutonai nekartą buvo skaudžiai sumušti, kaip ties Tannenbergu, 1410 m. — išvaizdina velnią kaip tipišką vokiečių, geltonplaukį vokietuką, tvirtą begailėstingą, išdidų, biauų.

— Aliute! ar girdi? Vokietukai jau randasi visai prie pat miestelio, atkartoją sena bobutė dar garsiau, nuo ko jos balsas dar labiau drebėjo iš baimės. Jos virpančios rankos, nuo kurių girgždėjo trepų ramsčiai, rodė jos vidujinį sujudimą.

— Gerai, Onute. Nesibijok nieko! atsišaukė pagalios mieguistas balsas. Tai buvo malonus balsas, tarsi kalbant is kudikį; reiškus, vienok pasidavime likimui ir pilnas tvirtumo. — Aš tuoj ateisiu, Onute. Ir vėl, Alena Daveikiutė, žižmarių mokytoja, vadino savo seną tarnaitę Onute kaip kad rodos ji būtų kalbėjusi į vieną iš savo mokinių, kuris ypatingai buvo vertas sąjausmo ir padrasinimo.

Alena Daveikiutė tuojaus ir išplidė jos žodžius. Išskiti iš lovos, alkuve savo mažo kambarello, nuprausti savo veidą šaitame vandenyje ir taip nuvaikyti paskutines miego liekanas, jai truko tik kelias minutes. Netrukus Ona buvo didžiai užganėdinta išgirsti jos žingsnius, lipant girgždančiais trepais, kurie ėjo stacčiai į ruimingą valgomąjį kambarį, arba geriau, sodiečio virtuvę, kur bobutė dar vis drebanti žiurėjo pro langą į darželį, (kurie randasi prie kiekvieno Lietuvis sodžiaus namo). Tarnaitė tarsi laukė tuojaus pamatysianti vokiečių ulanus šokančius per augštą tvorą ir ateinančius nešini savo ilgus pikes.

—Nusiramink, Onute! Nėra dar ko bijotis, tarė mokytoja į jėdamą ir kambarį, ir savo aštriom mėlynom akimi susekdama suju-

dimą moteriškes stovincios palei langą. Sprendžiant sulgy kaunuolių garso vokietukai dar nepails žižmarių per keletą valandų. Kaip ten nebuvę, dar yra laiko užstatyti samovarą! Stiklas arbatos pastiprins mus. Mes nutarsime po to kas bus goriausia daryti! Eik šian, Ona — tarė Alena tvirtesniu balsu. — Nusiramink. Ne pirmą kartą vokietukai įsiveržia Lietuvon, ir mes dar juos apveiksime — kaip visuomet mes apveikdavome.

Ona, giliai atsidususi, bet matomai susiraminus, kiek atkreipdama mintis nuo karės linku savo pareigų — pradėjo trauktis apie arbatą. Ji vaikščiojo sparčiai šen ir ten, tarpe plataus apbrukusio nuo amžių krosnio ir tarpe stalo prieš kurį stovėjo augšta vaizdingai išdrožinėta, kedė, skambinama arbatos indus.

Alena Daveikiutė, mergina apie 26 metų senumo, su tuo nepaprastu veido skaitumu, kuris yra taip tipiškas tarpe tikrų lietuvių, kaip ir ta graikų — klasiška veidų išvaizda, kuri stebina visus keliauninkus kuriems prisieina bastytis Nemuno pakraščiuose, atsisėdo palei langą ir žiurėjo pro langą į darželį.

Visi jos mokiniai apledo mokyklą keletas dienų atgal. Jie iškelavo kaip pabėgėliai į Maskvą. Petrogradą ir kitus miestus. Ji galėjosi dabar kad ji neliepė butinai senai Onai važiuoti kartu su jais. Bet ištikima tarnaitė nenorėjo nė girdėti apie tai.

Su dideliu širdingumu ji atsakė kad ji velio geriau pasilikti su panele Alena Daveikiute, kurią ji išauklėjo, kurios tėvams ji tarnavo, negu eiti su kitais šeimynos nariais. Apart to, ar jos jauniausioji dukčė nebuvo žymariuose, ir ar ji turėtų ją apeleisti?! Taip Ona ir pasiliko lyg laiku. Bet Alena Daveikiutė pripratus valdyti, ir kuomet ji nutardavo ką nors, sunku buvo nukreipti ją nuo jos tikslo — nutarė prie pirmos progos vėl sugryžti, prie šio dalyko ir pastatyti ant savo. Dabar kuomet pasklydo gandas, kad vokiečių žvalgai pasirodė miestelio apylinkėse, buvo patogus laikas apie tai pasirupinti.

— Ačiu, Onute. tarė mokytoja, kuomet sena moteries pastatė garuojantį verdulį prieš ją ant stalo. — Dabar atsinešk sau stiklą. Mes turime pasikalbėti. Aš turiu pasakyti kaip ką svarbaus. Ona atsisėdo bailiai ir klausėsi, nes jei ją paprašė kartu sėstis prie arbatos tai galima laukti išgirsti ką svarbaus.

— Onute, dalykai dedasi blogai, tėsė Alena Daveikiutė. — Aš žinojau kad vokietukai ar seniau ar ankščiau atvyks čionais ir kad muvdi turiva skirtis. Jus turite keliauti pas savo dukterį. Lazdynų Pelėdą (!! Red.) ir pasakyt jai nuo manęs kad ji ir jos vyras, vaikai ir jų pačios iškeliautumėte kaip galima greičiau. Kas link manęs tai kas kita. Aš esu vienu viena, likusi viena savo senoje tėviškėje. Ji reikia daboti ją jei aš nenoriu ją



Reginys Palestinoje.

apleisti ir jei aš neboju karės pavoju. Nesibijok, aš turiu pakaktinai spēkų rupintis savimi. Aš žinau tu veltumei pasilikti su manimi ir aš labai dėkinga už tavo prisirišimą. Bet dabar ne laikas jausmingoms kalboms. Kiekvienas turi rupintis savo likimu, ir tavo priedermė yra žiūrėti dukters o ne manęs.

— Aliute, atsakė sena moteriškė po ilgą tylėjimą, laike kurio ji veltui bandė sulaikyti ašaras krintančias per jos raukšlėtus skruostus. — mes turėsime kuomet nors atsiskirti čia ant žemės. Bet aš tikėjau si užbaigti savo metus su jumis čionais po šia pastoge, kur aš tarnavau jums ir jūsų tėveliams per pusę amžiaus ar daugiau. ... Ne, aš neprieštarausiu jums. Aš eisiu į Lazdynus ir perduosiu jį įsakymą. Vien turite prizadėti vieną dalyką. jei jums grės didelis pavojus, jus taip-gi apleskite šią vietą ir bėgsite su mumis į šiaurę.

— Kas link to nesirupink. Onute. Tik vienas dalykas laiko mane čionais senoje tėviškėje tai mano prisirišimas prie visko kas palikta mano šeimos, ir jūs žinote kaip mes lietuviai branginame savo gimtinę žemę. Čionais buvo tavo namas taip-gi ir aš atjaučiu tavo skausmą. Pasidrasyk, Onute! Aš bijausi kad jau laikas jums keliauti. Ar girdi kanoolių griausmą?

Ausys jaunos merginos girdėjo, ko kurčia Ona negalėjo dargirsti: kurtų griaudimą didelių kanoolių, kurios šaudė į rusų trauciančias atgal armijas. Alena Daveikiūtė permatė kad už nedaugel valandų žyžmariai papuls į vokiečių armijos rankas, ir nuvokė kad jei sena moteriškė norėjo išsigelbėti nuo pavojaus, ji turėjo eiti nieko nelaukus. Skubiai ji pabaigė gerti arbatą, ir neleidama Onai nė nuvalyti stalo liepė jai eiti.

Tai buvo jausmingas persikvyrimas: paskutiniai pasibučiavimai be žodžių — tylus spaudimas drebančių rankų pre atidarytų durų. Pagalios Ona staiga atsigrėjo ir skubiai nuvėjo linkui miestelio.

Alena Daveikiūtė — ištikrųjų likus vieni vieną pirmą kartą gyvenime — atsisėdo ir užsimastė. Jos mintis nuolatot trukdė griausmas kanoolių, kuris ėjo vis artyn ir artyn. Staiga, kuomet vakaras jau artinosi, išgirdo didelį trenksmą granatos kažkur netoliausia už jos namo. Ji atsikėlė, priėjo prie lango kad geriau girdėti. Tarškėjimas prieš o rlaivio girdėjosi viršuje ir nuo miestelio pusės girdėjosi aiškiai šautuvų šūviai ir žmonių šauksmai.

Ne, niekuomet žyžmariai mokytoja, kuri savo gyvenime buvotarpe savųjų ir visados po įtek me linksmy ir jauninančių kudi kybės laikų. nesijautė taip viena. Ką siulo jai rytoj? Ar tai gal bus nejauki gyvenimo pabaiga? Bet jos dvasia priešinosi prieš mintį prazuti šioje perversmėje, kuri apėmė visą šalį. Jos širdis užartavota prieš nusiminimą. jos drąsa ir viltis neapleido jos Jos jaunas kraujas, prie minties apie užpuolikus, smar kiai tvaksėjo sukildamas teisin-

ga neapykanta, kuri pripildė jos širdį.

Tose mintyse prie lango ji sulaukė sutesos. Jos užsimasty mās buvo pertrauktas staigiu bel dimosi į duris. Pilnai valdydama save ji nuvėjo prie durų, ir be jokios baimės ženklou nuė mē sunkius durų ramščius. Atidarius sunkias arzuolines duris, trys neaiškios formos trijų vokiečių stovėjo prieš ją. Ne laukiant jos prašymo pasakyto jų kalboje, kuria ji išmoko laike studentavimo Karaliaučiuje, jie įėjo į vidų. Vienas kuris matomai buvo vadu nes kalbėjo už visus. buvo ištikrųjų kapitonu, kiti buvo lieutenantai. Jis išdždziai peržvelgė ją nuo galvos iki kojų ir tarė:

— Ir kas jus do per viena. Fraulein?

— Alena Daveikiūtė, žyžmarijų mokytoja.

— Labai gerai, Alena Daveikiute, šį kartą dalykai turi būti perkeisti; ar ne taip, Fritza? ir Hancai? nemandagiai nusijuokė kapitonas.

— Mes busime mokytojais o tu turi būti paklusni mokinė. Mēsos ir gėrymų — a! palaiminto alaus! — šilumos — tai komes reikalaujame. Ir viskas išpildyti greitai. Suprantate?

— Kad tik prisakysite, jei aš tik turėsiu, ponai, jums bus suteikta, atsakė Alena Daveikiūtė, mandagiai, bet šalta. — Pirmiausiai aš užiebsiu žiburį.

— Gut, atsakė kapitonas. Po to tarsi apimtas nužurėjimo ir apsidairęs po tamsame kambaryje. Bet luktelk valandę. Žinok Fraulein, kad mes esame čionais po jūsų globa. Ar jūs esate vieni vieną čionais?

— Taip, viena, ir be ginklų taipgi Jus galėsite apjieškoti visą namą, jei norite.

— Labai gerai, labai gerai, atsakė kapitonas nusiraminusiu balsu. Mes pasitikime jūsų žodžiui. Ir dabar duok šen mums valgio ir gėrimo. Nepamiršk, visą tuziną bonkų alaus nes perkeletą dienų negavome nė gurkšni.

Jie insibrovė į vidurj virtuves, abudū, Fritzas ir Hans garsiai kvatodamiesi iš jų vyresniojo officieriaus menkų, negudrių juokų, galais kardų jie taisė ugnį kamine pakol pakilo liepsna, ir šildydami nekantriai laukė, kaip alkani kareiviai pagaminimo vakarienės. Užsidegus lempą, Alena netruko pagaminti vakarienę, vakarienė buvo menka, sulyg karės laikų, bet vokiečiams atrodė garbinga kuomet jie netikėtai išvydo diktoką skaičių vonkų, jų tautiško gėrimo.

— Aš negaliu pasiulyti jums nieko geresnio, tarė Alena Daveikiūtė paruošus vakarienę. — "Kas link guolio, jums šilčiausiai bus čionais, aš atnešiau jums patalines, kurias rasite tenais kampe. Ir dabar aš linkiu tamstoms laba nakt!

Alena Daveikiūtė nuvėjo į savo kambarį, bet ne miegoti. Jos kambarys buvo kaip tik viršū virtuvės, taip kad ji galėjo girdėti kone kiekvieną jų žodį. Kaip naktis slinko, ji klausėsi (sėdėdama ant lovos krašto ir svarstydama kaip pabėgti) kareiviško

pasikalbėjimo pertraukiamo dažnai žiaurais kvatojimo ir stiklų skambėjimo.

Vėliau pasigirdo dainos iš vokiečių kareivių dainų knygos, "Der Gute Kamerad". Viena daina, kurią sudainavo kapitonas ypatingai darė keista įspūdį. Tai buvo raitelio daina. Joje dainuojama, kaip baisioje naktyje joja raiteliai, joja iki išbrėkšta šaltas rytas. Kaip mirštantis raitelis prašo šeiminkės pripildyti taurę, pirm negu jis numirs. Jo kraujas teka ant žalos žolės, kuri tampa raudona kaip radasta. Ir raitelis iškėlęs taurę ir kardą geria už savo tėvynę, už tėvynę del kurios jis miršta.

Daininkas, kurio balsas kaip ir jo draugų, rodė jogei jis vis daugiau ir daugiau tuštino stiklų, gėrė už laisvę, toliau, sulyg dainos jis butų gėręs už savo meilūžę, bet stiklas buvo jau tuščias, todėl, jis jojo su perkunijos smarkumu patikti priešus, su vyčio džiaugsmu jis jojo patikti mirtį.

Fritzas ir Hans griausmingai plojo kapitonui už jo dainą. Po to užstojo tyła, girdėjosi tik tylus šnabždėjimas balsų, stumdymas kėdžių, sumušimas bonkos ir sunkių čebatų žingsniai. Tolimesnis garsas kurį išgirdo Alena, privertė ją pašokti ant kojų. Tai buvo braškėjimas trepų ir kardo bildėsis ant kiekvieno kome žingsnio. Mintis užpusti žvakę ir nusileisti per langą į darželį dingtelėjo jos galvoje. Bet pirm negu ji spėjo pasijudinti durys atsivėrė ir girtas kapitonas stovėjo prieš ją vėpliodamas.

— Labai gerai, mano maža gospadinėle. Negali būti geresnės šeiminkės! — Fritzas ir Hans nuvėjo miegoti. Tokio gardaus alaus mes niekuomet nebuvome ragavę. Bet nesibijok, maža gospadinaitė — matydamas Alenos Daveikiūtės nuoduotą alpimą iš išgaščio — aš uždarysiu duris!

Girtas kapitonas, kurio Alena atydziai sekė kiekvieną pasijudimą, užsigrįžo ir dideliu smarkumu užtrenkė duris. To užsikimimo pakako Alenai. Akimirksniu ji pastvėrė kareivio kardą ir smeigė nelabojo kaklan. Kurčiai suvaitojęs, išverstomis akimis vokietyts krito ant krašto lovos ir povaliai nuvirto ant grindų.

Persirėdžius į kapitono drapainas, užsidėjus jo šalną, Alena užputė žvakę ir nusilueido žemyn per langą. Tarsi šešėlis ji praslinko pro sodo medžius augstojė tvoroje ir ji išėjo į atvirą lauką ir pasileido, jai gerai žinomas takeliais linkui rusų linijū. Tik kartą jai prisėjo susitikti vokiečių kareivius, kurie nuvargę nuolatiniu vėjimu, rusų, buvo perdaug mėguisti, kad pastebėti jos persirėdimą ir jos kalbą. Jai pavyko pasiekti pavojingiansią vietą tarp vokiečių ir rusų linijų. Svintant ji pasislėpė miške ir kuomet išaušo diena, ją išgelbėjo kazokų sėtnia.

Jos perdėtiniai, nes ji dabar randasi prie Raudonojo Kryžiaus, oficiališkai paskelbė jos didvyrišką žygį.

Lietuviai Suvienytose Valstijose.



Lietuviai mainieriai iš Penuylvanijos.

Mūsų nors maža tauta, sulykada visos tautos jieskos savo ginus su kitom čionai atkeliauvusių, užtars už mus, pasirupinsiom ir apsigyvenusiom tautom, ir mūsų tėvynėi laisvės, apgins bet kuone visas jaunimas, patįs ziedai Lietuvos čionai suvažiavę, kaip tik dabar suteikia neapsakoma energiją šiai šaliai. Tvir ti darbininkai ramiai dirba įvairiose amūnicijų dirbtuvėse, ant ukių ir ten, giliai po žeme, kasa tai anglis, tai metalus. Visas tas darbas priduoda šiai šaliai didelę galią atsilaikyti prieš savo priešą, nes šalis tik tada yra galinga kada viduje jos kuno, organizmas dirba gerai; tada tiktai gali pakelti didelius sunkumus. lietuviai randamės. Tos malo-



Kareivis Albertas Mikolaitis.



Kareivis Vincas Busila.

Jauni lietuviai ramiai dirbantį įvairiose dirbtuvėse, kaip tik ir suteikia tą šalies vidujinę jėgą. Lietuviai duoda žymų nuosimintį ir kareivių, delto kad čia suvažiavus yra pati jaunuomenė, patįs drūciausi mūsų šalies žmonės, o imant pagal metus, tai išpuola kad lietuviai duoda didžiausią dali savųjų Dėdei Samui.

Turime tvirtai tikėti, kad Dėdė Samas mūsų neužmirš ir po sunkios karės. užėjus ramybėi,

Lietuviai Lietuvoje.

"Lietuvos Aidas".

Pasiekusieji Ameriką 8, 9 ir 10 "Lietuvos Aido" numeriai suteikia įdomų žinių. "L. Aidas" No. 8, 9 ir 10. Pirmųjų numerių dar negavome. "L. Aida" leidžia ir redaguoja A. Smetona; leidžia mas jis yra antradieniais, ketvirtadieniais ir šeštadieniais, su mėnesiniu priedu "Liuosos Valandos". Adresas: Vilnius, Bonediktinų gatv. 2-2. Lietuviškai rašant reikia adresuot: Andie Pressestelle Ob. Ost. IV, fuer "Lietuvos Aidas", Wilna, Deutsche Feldpost, 166. Kaina — 6 rub. metams.

Lietuvos Tarybos nariai.

Lietuvos Tarybą Vilniuje sudaro 20 žmonių. "Lietuvos Aidas" paduoda jų surašą, kurį čia perspausdiname: 1. — Dr. Jonas Basanavičius, gim. Ožkabaliuose, Vilkaviškio aps. (Suv. g.) 1851 m. lapkričio mėn. 21 d. valstiečių kilimo, baigęs Maksvos universitetą, dabar gyvena Vilniuje. 2. — Mykolas Biržiška, gimęs Vieikėnuose, 1832 m., rugpjūčio mėn. 24 d., bajorų kilimo, baigęs Maskvos universiteto jurisprudencijos skyrių, dabar Vilniaus gimnazijos direktorius.

3. — Kazimieras Bizauskas, gim. Pavlovskė, Kuršė. 1892 m. vasario mėn. 2 d., valstiečių kilimo, ėjęs juristo mokslus Maskvos universitete, dabar Panevėžio gimnazijos mokytojas.

4. — Saliamonas Banaitis, gim. Vaitiekupiuose, Sintautų par., gim. 1866 m., liepos mėn. 20 d., valstiečių kilimo, išėjęs komercijos kursus, Kauno spaustuvės savininkas.

5. — Pranas Dovydaitis, gim. Runkiuose, Suv. gub. 1886 m. lapkričio mėn. 20 d., valstiečių kilimo, baigęs Maskvos universiteto jurisprudencijos skyrių, dabar Kauno gimnazijos direktorius.

6. — Steponas Kairys, gimęs Užnesėčiuos, Ukmerg. pav. 1876 m. gruodžio mėn. 20 d., valstiečių kilimo, baigęs inžinierių institutą.

7. — Petras Klėmas, gimęs Kušiškiuose, Suv. g., Kalvarijos pav., 1891 m. vasario mėn. 23 d., valstiečių kilimo, baigęs Maskvos universiteto jurisprudencijos skyrių.

8. Donatas Malinauskas, g. Jankaičių dv., 1869 m. vasario mėn. 23 d., bajorų kilimo, baigęs agronomijos akademiją Čekijoje.

9. — Kun. Vladislovas Maironas, gim. Kovališkiuose, Panemunio apyl. 1880 m. birželio mėn. 22 d., valstiečių kilimo, baigęs Petrapiilio dvas. akademiją, dabar dekonas Dauguose.

10. — Stanislovas Narutavičia, gim. Telšiuose 1862 m. rugpjūčio mėn. 21 d., bajorų kilimo, baigęs Kijevo universitetą, jurisprudencijos skyrių dvarininkas Brevikiuose.

11. — Kun. Adolfas Petrulelis, gim. Vabalninke, Kauno gub. 1873 m. rugpjūčio mėn. 4 d., valstiečių kilimo, baigęs dvas. akademiją, dabar klebonas Piavašunuose (Vilm. gub.).

12. — Fils. d-ras Jurgis Šaulys, gim. Balsėnuose, Šveksnos parap. 1879 m. balandžio 3 d., valstiečių kilimo, baigęs Berno universiteto filosofijos skyrių.

13. — Kun. kanaun. Kazimieras Šaulys, gim. Šveksnoje, 1872 m. sausio mėn. 16 d., valstiečių kilimo, baigęs Petrapiilio dvas. akademiją, Kauno kunigų seminarijos profesorius.

14. — Jokubas Šernas, gim. Jasiškiuose, Biržų aps. 1888 m. birželio mėn. 14 d., valstiečių kilimo, baigęs Petrapiilio universitete jurisprudencijos skyrių.

15. — Antanas Smetona, gim. Užumėly, Vaduokilų par., Ukm. apskr. 1874 m. rugpjūčio mėn. 10 d., valstiečių kilimo, baigęs Petrapiilio univers. jurisprudencijos skyrių.

16. — Jonas Smilgevičius, gim. Šoniuose. Alsėdžių parap. 1870 m. vasario mėn. 10 d., bajorų kilimo, baigęs Berlyno agronomijos akademiją, Užvenčio dvaro savininkas.

17. — Kun. Justinas Staugiatis, gim. Tupikiuose, Naumiesčio pav. 1866 m. rugsėjo mėn. 14 d., valstiečių kilimo, baigęs dvas. seminariją, klebonas Aukštoje Panemunėje.

18. — Aleksandra Stulginskā, gim. Kutaliuose, Kaltinėnų par. 1885 m. vasario mėn. 26 d., miestelėnų kilimo, baigęs Tallės agronomijos institutą, Hallės agronomijos institutą.

19. — Jonas Valokaitis, g. Piktžirniuose, Naumiesčio apsk. 1886 m. birželio mėn. 25 d., valstiečių kilimo, baigęs komercijos mokyklą.

20. — Jonas Vileišis, gimęs Pasvalyje, Panevėžio aps. 1872 m. sausio mėn. 3 d., valstiečių kilimo, baigęs Petrapiilio univ. jurisprud. skyrių advoktaas Vilniuje.

("Atėtiš.")



Šeši lietuviai kareiviai iš Camp Devens, Ayer, Mass.